GERMAN NOVELISTS

TAITS

SELECTED TROS

ANCH NI AND MODERN AUTHORS

IN THAT CANGLACE:

FROM THE FARIEST LERIOD DOWN TO THE CLOSE OF THE LICENTEE CONTURY

TRANSLATED IR MITHE CRICINALS

CRITICAL AND BIOGRAPHICAL NOTICES

BY THOMAS ROSCOE

IN FOUR VALUES.

LONDON

HENRY COLBURY NIW BURLINGTON STREET

1826

CONTENTS

THE SECOND VOLUME.

,	
POPULAR TRADITIO sPopular Traditions collected and	
parrated by OTMAR	
Introductory notice	3
OCAL POPULAR TRADITIONS PROM THE SO TH SIDE OF	
THE HARTS	13
The Horse shoo on the Church Door	15
Jacob Nummernuchtern or Jacob of th Bowl	18
Lora the Goddess of Love	41
LOCAL PO UL RATRADITONS FROM THE GOLDEN GREEN	
Tho An ghts Cellar in the hyffblusen	43
Peter klaus the Goatherd	55
LOCAL POPULAR TRADITIONS FROM THE NORTH SIDE OF	
TI E HARTS	
The Monk of Conradburg s Talo	63
Castle Dumburg	72
The Wild Hunter of Hackelnberg	81
The Wolf Stone	27
GOTTSCHALC	
Introductory notice	80
The Witch dance on the Brocken	94
The Meadow Dance	98
The Devil & Fight in Goel r Cathedral	106
The Mou e Tower	111
The Castle Spectre of Scharzfeld	11
The Kingdom of Heaven	119
Th Monast ry	122
The Devil Stones	126
Notburga	131
Ritter Bodo	141

POPULAR TRADITIONS

POPULAR TRADITIONS

COLLECTED AND NABRATED BY

OTMAR

Among those modern German writers so justly eulogized by Madame de Stael † for their anxiety in investigating and preserving the literary reliques of their country we shall first touch upon the labors of the abore author. These it would appear, were ome of the earliest instituted during the last century, which afforded an example for researches of a similar kind. They were speedily followed by other efforts of congenit spirits whose veneration for their national literature and antiquities has rendered their names so popular at the present period by those of Gottschalek of Busching and of the Brothers Grimm.

In the collections of the latter authors frequent reference occurs to the stones contained in the work of Otmar who as a foremost gleaner in this wide and

Folks a en Nacherzhahlt Von Otmur with Plates Bremen 1800 His real name was Nachtigal + See her Germany Vol II Chap Novels

fertile field, has enriched his pages with some of the boldest and most characteristic features of the "Olden Times" Several of them, indeed, have been borrowed and imitated by succeeding writers, (few equalled or improved) in their different collections, and present us with subjects of a very striking and diversified elass-eonvivial, elivalric, terrific, and amusing Specimens of all of these are to be met with in the following selections In truth, no collection of popular stories better deserves to form the ground-work of a succession of national traditions and tales, such as is here proposed, embracing, as it does, a space of four centuries, (from 1200 to 1600) and, for the most part, boasting the merit of oral and local communication, received upon and referred to the peculiar traditionally site, by the relater's own industry and perseverance

"The popular stories here offered to my countrymen," observes the collector, "are not the effusions of fancy, not mere historic remnants of the manners of the Middle Ages adapted to garnish a modern romance, often founded only upon some current tradition of little worth. They are real tales of the people, collected among them with much care, as they were fast dropping into oblivion, and are here narrated in the most simple and faithful language."

⁻Preface, p w

[&]quot;Simple and unimportant as the subject may at

fir t appear, it will be found upon a nearer view well worth the attention of philosophical and historical inquirers All genuine popular tales arranged with local and national reference, cannot fail to throw light upon contemporary events in history upon the progressive cultivation of society and upon the pre vailing modes of thinking in every age Though not consisting of a recital of bare facts they are in most instances, founded upon fact and in so far connected with history which occasionally indeed borrows from, and as often reflects light upon these fumiliar an nals-these more private and interesting casualties of human life Their poetical origin frequently a corruption of the old ballad does not impugn their veracity masmuch as the earliest history and tho laws of nations themselves are known to have been first recorded in poetry Hence heroic poems, the earliest annals of a country's glory will be found the most frequent store house of the national tale and the ballad the Ihad the Edda and the Nie belangen having equally given birth to prose fiction founded upon facts borrowed from poetry and ia finitely diversified

The popular tale may therefore be most apily illustrated by terming it the memory of some event preserved in its contemporary character and ideas though divested of its native poetical ornaments. In this form its earliest origin and ramificutions in

different countries, growing gradually more obscure, it again furnishes materials for the poet or the historian, as appears sufficiently evident from Greek and Roman history, no less from their mythological outset, than from scenes and events recorded by their subsequent historians, by Thucydides and by Livy

"It is thus that popular tradition, connected with all that is most interesting in human history and human action, upon a national scale, a inirror reflecting the people's past worth and wisdom, invariably possesses so deep a hold upon its affections, and offers so many instructive hints to the man of the world, to the statesman, the citizen and the peasant

"The voice of the people is heard in deep and earnest discourse, its peculiar features and disposition are strongly marked, here it is dissolved in unaffected tenderness, there it rises into feroeity or borders upon despair. Sometimes it accosts us in joyons and playful tones, at others it is as bitter and satirieal, now it bursts like a torrent against its fendal oppressors, and again subsides into servility, wretchedness and craft. Often it groans under the united weight of superstition and of chains, again looks out on nature with a more clear and cheerful eye, presenting us with congenial pictures of rural festivity and repose

"Signs of approaching changes, no less in manners than in states, may likewise be traced, floating down this popular current of opinious, fertilizing the seeds scattered by a past generation and marking by its ebbs and flows the state of the political atmosphere, and the distant gathering of the storm

'National traditions farther serve to thriw light upon ancient and modern mythology and in many instances they are known to preserve traces of their fabulous descent as will clearly appear in some of the following selections. It is the same with those of all nations whether in eastern in western origin. Greek Scythian or Kamtschatkan. And hence among every people just emerged out of a state of barbarism, the same causes lead to the production of similar compositions and a chain of connection is thus established between the fables of different in a tions only varied by clime and custom sufficient to prove not merely a degree of harmony, but secret in terchanges and communications.

And though it be impossible to trace their course it is certain that a variety of popular sayings and traditions early spread over different countries where they became naturalized and have been considered as national for centuries. Others which are purely so have on the other hand been confined to a nar rower sphere and are generally of an inferior character failing as it were in the strength of pinion in soar beyond their native boundaries boasting less of that mercurial spirit which gives wings to more gilden thoughts. The choicest productions indeed may

thus be said to become the property of various nations, they travel far, every where claim a home, and seem to lose their origin in the mists of antiquity.

"Not so, however, with the more local spiritual world of water-fairies, of dwarfs, of wild hunters, and of were-wolves* with a long appalling list of robber-knights, who cast more gigantic shadows as their sun went down, all of whom, as if spell-bound, continue to haunt the native spots and solitary places assigned to them by immemorial tradition. Obedient to the same superstitions that embodied and commemorated them, they seem to refuse, with a sort of national partiality to wander far from their appointed walks, to "pass the nocturnal pale," or to become domesticated in foreign regions "Preface, pp. 10-11.

These, though not abstractedly the most excelent, are some of the most favorite and valuable traditions belonging to Germany They do not, indeed, like others, tend to illustrate the history and migrations of different people, they disturb not the caveined slumbers of the great Barbarossa, noi consecrate Charlemagne's holy crusades against the Saxons They are the peculiar heritage of certain districts, they exhibit many beneficent and even numourous traits,

^{*} A peculiar, but well-known species of wolf, in Germany, (and elsewhere) which assumes the human shape, in order to gain access to and prey upon the fold Verbi gratia—the modern priesthood of France and Spain.—Ed.

their agency is for good as well as for evil and in so far they differ from the sterner character of the old northern legend and from other branches of the Scan denayian Danish Scotch and Insh all of whose inviible agents are gifted with little benerolenes and le s mirth. Their appearance almost invariably announces fatal events they have all a functed aspect they come to alarm and prepare us and they are all seen by a species of second sight that bodes no body may good. They are not half allied to us like the German dwarfs and furies or the still more sociable hou e goblins they are not even like Shirk peares and Milton's more fanciful world of stirits but dim dis embodied es ences who e proportious we cannot measure real chost denion grants, sorcerers and uels Scotch dwarfs who surprize us amon, hills of mit or beside the solitary tarn where the water spirit couches in wait for her prev

Thus "nsitis juilly observed by the writer before us" popular truditions take their color from the neglect and character of the country. Amd tidely dark wood impersions to the suns ray upon solitary heaths and wild waite marshes who elforting miles darken the free of the sky, and east a gloom over the eye and over the soil must we not expect to find the pictures there delineated alike stern and mournful? So the secret externs the dizzy precipies and the frowing ruins of the robber extles,

fill the minds of the neighbouring people with wonder and with awe For here were the dread mysterious oracles heard of old, at whose voice a temple of human bones rose, for a sacrifice, into the air, and priests hastened to immolate thousands of their brethren, as their gods thirsted afresh for their victims' blood

"What must be the character of a people's traditions, whose earliest festivals consisted in violence and bloodshed, whose succeeding centuries passed in a series of mutual wrongs and oppressions, continued down to a period when their children, yet alive, recollect the accounts given by their grandsires, of fierce wolves and bears entering the houses and tearing the mother, or the babe from the mother's arms, or of the descent of the robbers from their mountain castle!

"What a contrast here offers itself to the rich sunny sky, well-peopled cities, and fertile fields, streams and groves and gardens, fit residence for the gods! Here, a joyful feeling communicates itself, as if for breathing through the heavens, an and earth, and must not such a clime give birth to pictures of human nature, of natural agencies and natural scenery, of like fervid and animated colors? Will not gladness and happy fancies, and good humoi, mingle largely with the favorite traditions of such a country, and are not such the fictions of Italy?

'Yet this their natural aspect is modified by a variety of circumstances the improvement or the de cline of society different government wars and com merce gradually forming a new people and arraying then ancient traditions in a new dress. At one period those of Italy bore a more striking resemblance to what the fictions of northern nations pow are they were fierce and wild and gloomy as the human beings. the woods and mountains of the country that gave them a local habitation and a name Hence the popular traditions of the Minotaur the Fawns, the heaven scaling Giants and of pa signate rapacious gods who seduced women rayaged countries and called for human sacrifices at the hands of Pelops and of Cidnus Such too is the origin of dread Medea of Circe and of Titan no less than of the giant and robber queller Heicules the Furies and the Harpies the robber scaring Pan with the whole mythological race of thieves of godlike men and of human deities - Preface pp 21 2

And no where is this variation in the tone and coloring of ancient traditions more observable than in Germany. Many have assumed a more mild and cheerful character with the progressive cultivation of the people affording a richer variety in every branch for specimens of their traditionary narratives. Such is we have here offered from the collection before us will be found, we trust both of an amusing and di

versified character, and divested of some of the more heavy and voluminous commentaries and dissertations of purely national application, with which, like most others of the kind, the original work (at least to the eye of an English novel-reader) is sadly overladen

As the first of a series, holding forth an example to succeeding collectors, most of whom have drawn largely from its stores, we have here entered more at length into the subject than we propose to do in subsequent specimens, in which, however, we shall always faithfully adhere to the views and illustrations afforded by the respective collectors

LOCAL POPULAR TRADITIONS

FROM T R

SOUTH SIDE OF THE HARTZ MOUNTAIN

LOCAL POPULAR TRADITIONS

OTMAR

THE HORSESHOE ON THE CHURCH DOOR

(MORAL TRADITION)

COUNT ENNEST Of Klettenberg,* once rode at speed upon a fine Sunday morning not to church, but to meet a large convival party assembled at Elnck. A number of knights had been invited for

. Most prohably the same noble knight whose monument is shewn in the monas ery church at Walkenreid. It is placed in a kneeling nos tion in the act of prayer do btless as an explation for erro s and offe ces s m lar to that eco ded a the above trad ton the glunot in the tor of the f llowin one At the close of th wa with the tenant durin which the mona terv of W lk n d amon many other w dest oved the kni ht o d d all the h ls n his d trict who could be taken to he bo at to the I go po d near Schiedun n in order to receive judgment. Mo t of their I dges wer of on mon th t they o ht to be immediately executed will the ex ception of Counsellor W emansh sen who declared n favor of a penalty in money wh h th Count adopted and by which he replenished his exhausted fi ances He thus secured the double object of sa ing his tenants lives and of recei ing th ee gold pieces a head from every peasant

it was a hard drinking match, and a golden chain was the puze for him who could stand up last, to decorate himself with its honors. Many hours did these wine-proof knights remain unvanquished, until victory finally began to sliew itself less doubtful, and first one and then another champion fell under the irresistible strength of the mighty goblets, amidst the triumphant laugh of stouter revellers, and were borne from the scene of action At length, there were only four champions left to contend with each other, all noble, and nobly did they maintain their ground Three of them, however, were obliged to support themselves against the wainscot, and congratulated themselves that they were still able to guide the cup to their trembling lips But Ernest of Klettenberg stood bolt upright upon his feet, and victoriously snatching the gold chain, which lay upon the table, he shook it high in air, and hung it round his neck *

In order to exhibit himself, as sole victor over all

* As an apt illustration of this drinking party, I may here cite a passage from Becker's History of the Grand Master in Prussia, 1798 In the year 1351, the Grand Master Winrich of Kniprode celebrated his instalment. To this festival each guest was expected to bring a silver basin with eight flasks, each of which he was bound to empty at a single draught. The atout toper, Guy of Bassenheim, emptied the spacious basin, three times full, at a draught, and was immediately nominated by the Grand Master one of the castle chieftains for his proviess

his competitors be walked as defected feat of the room and ordered his home to be actual. Lear grooms succeeded in placing him on the saddle to robe though the erior of eagers portate as still gathering more and roten numerical still mark. I proceed towards own dimain of like tenters.

As he to be against three in the sal inter Lell and the corlines in the fatourn art as lee t nearer they were several harms to the Hely Vir in It was in il church of St Nicholas and in his ren fusion the gor I km ht rede through it gates and away through the even church don't fill am of opposite the altar before it. whole con-remain The harm of devotion so II the ce w I and was ec a serted into a cry of terms as I suppose. Put on a le Count Limet as if nothing an isual laif occurre I that h his come was not leng sufferd to go un for spuring o mandet, the steps of the alter behold a musclet the horses four it es fill from his feet and down he sunk deeper and deeper, with his sacril pious to let-doubtless into the infernal gulph

As an eternal warning at I m moral of this event the four horse shoes were naised fast to the clurch door where they long remained and were admired for ares, no k s on account of their min me size than for the drea Bul tradition connected with them

In the forero me story the Lagt here! reannot fall to

OTMAR

JACOB NIMMERNUCHTERN, OR JACOB OF THE BOWL

JACOB, spite of his name, was once a tight and tidy thriving rustic, who flourished in a small hamlet of Thuringen, possessed of an inheritance that had gone down from father to son, through a long line of ancient villagers Stout and well built as a castle wall, of irreproachable reputation, quiet, husbandly, and laborious, he was loved and respected by all his neighbours, until a fearful reverse came across him, and no robber knight was ever so dreaded as By the oppression of the young Lord Guy, a second Nebuchadnezzar in his way, he was driven from house and field, and from a friendly openhearted landsman, became a wild, drinking, swearing and tearing tyke, finally a fierce avenger of his wrongs, who steeped his hands in blood. His adventures will afford all ranks of people an instructive lesson

One day as the industrious Jacob was yoking his corn-waggon for the last time, to go to field, he heard his great house-dog Packan (Hold-fast) a very trusty and serviceable hound, banking violently

be strongly reminded of the celebrated Scotch drinking song of Burns, entitled the "Whistle," founded likewise upon northern tradition, with the difference, in this instance, that the prize contended for is a gold chain—ED

in the road He hastened out, with a cudgel in his hand and saw his noble dog sinking under the gripe of two others as large as himself, until Jacob smiting them hard with his staff his own dog fought himself loose and even boldly pursued his enemies But in the same instant appeared the young Lord Guy with a whole pack of hounds and a number of followers all swarming round him just as his cruel neighbour Maria shouted to Jacob to take care and then informing his lord that he was pursuing the dogs bestowed her malediction upon the whole race of boors. The moffen ive Jacob was introunded and cruelly beaten for having driven off the hounds After this he was dragged half dead to the castle of the savage man who inflicted the pretended punishment with his own hands the castle was si tuated in the woods about a mile from the village belonging also to this hunting lord

It was in the time of the club laws when the too powerful knights taking advantage of the impotence of their princes acknowledged no laws loudly proclaiming their rights but never their duties while the oppressed tenant obtained no kind of right which was thus monopolized by the landlord. As bondsman and a responsible character, the latter was courted and respected by the real possessors of the soil and could do any thing with the poor rustics at pleasure Accordingly Jacobs case was heard, and com

miserated by none, none undertook his defence; and five months he continued to languish in prison, a prey to cold, hunger, and vermin His dungeon was called the hound-lock, though thus appropriated to human wretchedness, a piece of mouldy bread was the highest happiness it afforded

Yet worse than all this were the insults of the knaves who caught the contagious example set them by their master To these were added the bitter and heartless libes and mockery of the knight's only daughter, the vain and haughty Catherine was thus the favourite of her father, rode with him every day to the chase, and whenever she came opposite to Jacob's dungeon, which had a small grated window in the iron door, to admit air and food, she encouraged one of the fiercest hounds to run at the prisoner, as he stood at the door, inquiring with an insulting laugh, seconded by Lord Guy himself, "If the hound wished to drive the hounds away?" Alluding doubtless to Jacob's pursuit of the lord's two hounds with his dog, at the time he was secured Often too, she would ask him how he would like to have such a lady for his wife, or for his son's, as they seemed to think the poor Maria hardly good enough, besides many other saicasms equally unbecoming her sex and youth

Jacob bit his lips, and said nothing, only once when she threatened to have him cast down the precipice round the eastle in order not to deprive the hounds of their bread he felt a sudden transport of indignant revenge and sowed to break his prison house feeble naked and worn down as be was On a stormy night towards the end of winter he first began to make an attempt upon the old and in some part dilapidated wall which by repeated and inces ant evertion at length gave way. He erept through the opening on his hands and knees with much difficulty cleared the castle ditch which was covered with ice and at length found himself free

But whither to turn his steps! there was no magistrate to whom he could apply for refuge from the oppressor who would redress his wrongs there was no justice for such as he. His only chance of escaping from the vengeunce of Jord Guy and his haughty daughter lay in speedy flight fai from his paternal village for he fancied he saw streaks of light and heard shouts and the baying of the hounds in pursuit of him. Years must pass over his head ere he ventured to indulge the thought of returning to his home when the vengeance of the savinge lord should be laid asleep or he himself laid asleep with his fathers.

He could not however resist his desire to behold for the last tune his once loved home his wife and his two son both stout young men of whom he had not heard a word, during his long captivity He should weep and rejoice with them over his wrongs and over his escape, he should warm his stiffened limbs in a human dwelling, clothe himself in clean garments, and then armed with a single bear spear, fly to the forest

Guided only by the light of the moon, he speedily reached the village, and in a few minutes stood with beating heart before his own fields, but heard neither the baying of his faithful hound, in reply to his calls, nor the sound of a human voice. He cleared the licege in an agony of impatience, ran forward, found his house door open, but neither wife, not sons, nor any living thing to welcome him. All was empty and descrited, chair, bed, and table, there were none, only the bare cold walls falling to pieces - Jacob shuddered, struck his forehead, and then threw himself upon the ground, where he lay buried in thoughts of agony and revenge for some hours. At length the bitter cold, and gleams of coming day, aroused him He shook himself, doubting whether he still existed. He felt all round the walls, as if to ascertain that it was really his own dwelling Almost fiozen to death, he had nearly fallen as he again attempted to walk. With tottering steps he passed his deserted door, his gaiden, his little field, avay into the open waste of the wide world before him

Now he heard the well known voice of the village

watchman crying one and the first beam of hope lighted up his countenance. He heard the baying of dogs and soon he distinguished that of his own faithful Hold fat. Jacob whi tled and soon the dog came bounding to his side whining with de light at this sudden appearance of his master. Jacob caressed his old half starved companion and hastened with bolder step to gain the mountain for he was no longer quite alone. his faithful dog would not desert him.

Before sun rise he already found himself in a wild secluded spot where he discovered a still more secret and secluded cavern at the foot of Rothenburg upon the Kyffhausen lulis already familiar to him before his captivity even from his bovish years for their hiding places. It was now day and Jacob stretched his weary limbs to warm them in the sun, and for the first time during, seven months beheld the trees and fields under the refreshing light of heaven.

Soon the pangs of hunger assailed him and his poor dog looked up in his face wistfully. By chance he cast his eye upon an old mendicant winding his way down the hill side into the road apparently with a well filled wallet. Jacob had never solicited bread in his life though he had often distributed it to others but now he hastened with his dog down the mountain. He found the old beggar man lying down on the road side hailed him and intreated he

might have a piece of hread, for his dog and for himself. The beggar turned his head round at his voice, and in his features Jacob recognized with more than a father's delight, his oldest son, near five and twenty years of age. Both gave a shout of triumph at the same moment, they had met in spite of the malice and oppression of their enemy

Jacob first gave his dog to cat, then devoured a few mouthfuls in silence, drank springly from the proffered flask, and beckoned his son, without speaking, to accompany him back to his cave. Yet he greedily listened to every thing his son said, and on reaching the spot learned the full extent of his missfortunes.

Only a few hours after Jacob's capture, I ord Guy's overseers entered his house, and drove out his wife and sons, scarcely permitting them to take with them enough to shield them from the weather. An envious neighbour possessed himself of his little ground, one who had formerly been his lordship's groom, and was engaged to marry one of the village girls named Maria. But Lord Guy, out of his mere tyrannical pleasure, resolved that Jacob's son, who was attached to one of the loveliest and most virtious maidens in the village, should wed the girl he did not like, Jacob's avowed enemy, by whose family she supposed herself slighted. And on Jacob's capture she was permitted to seize his coin and goods, as a

penalty for the lord's hounds that had been butten by Holdfast. On the following day as the proud lord's daughter Catherine rode through the hamlet she took a fiendish pleasure in permitting her mioions every licence and ill usage towards Jacob's wife and his son's inteoded bride. Both fell victims continued Jacob's son biting his lips till the blood sprung to our fierce malignant destroyers my mother died three days after vou disappeared and my—my—" he could not pronouoce her name he drew his hand over his eyes he graped for hierath "she too followed her within two months after words to the grave. My brother Kurt has enlisted in a troop of lancers but my enemies were nearer at haod and I turned begrar."

Jacob started and ground as his son brought this sad story to an ead lie threw limself on the ground gnashed his teeth but spoke not. Again he rose and gazed wildly round cursed lord Guy and all his race in his secret lieart but could not speak.

Absorbed in thought he at first determined to take his own life which the next moment became dear to him in the hope of revenge. Days were spent thus for his despair was yet too strong to permit him to decide upon any prudent plan though he swore that his revenge should be dreadful

In the mean time Friede was employed in begging and one day he returned with an account that

VOL. II

lord Guy and his followers were all up in chase of them, that their cave was no longer safe, for that their enemy had sworn to beat up all Rottenbeig, and the Kyffhâuser hills on the following morning This roused Jacob, and ere nightfall, he was on his way with his son and dog towards the still darker and deeper fastnesses of the Hartz, near Stoltberg, and thence in a few days he pushed forward into the thick, and then impenetrable mass of woods by Lora Here, after long wanderings, he fixed upon a safe abode which might defy whole years of painful pursuit and researches on the part of their enemy

Between the mountain heights of Lora, and the solitary hamlets of Wüllferoda and Lollstådt, there lies, surrounded by dark thickets, and overgrown with thorns, a deep rocky glen, on either side of which, there opens frightful precipices, where none but the experienced guide dare venture to pass over the nar-10w ledge which separates them At the other end of the fell, he found a steep cliff, upon reaching the summit of which with difficulty, there appeared two spacious cavities, through which was a passage of some feet wide, communicating with another line of rocks The remote part of this secret defile, opened upon a wide chasm thick grown with bushes, on one side of which was the entrance to a smaller cavity leading to another larger cave These last were then unknown, even to the oldest inhabitants of the disOTMAR 27

trict of Lora and the foot of man has since rarely ventured to enter their defiles, though the mountain is now less wild and woody, and the paths more ap parent than infold

Here Jacob resolved to take up his abode hither his son Friede brought their daily provisions tools of various kinds and new clothing. His father in the mean time broke in Holdfast to his new destination cleared a footpath along the ndges of the cliff and dreamed of revenge Curses on the tyrant Guy I was his wakening thought curses on all these castle ru lers who trample their tenants under the eorn they grow was lus sole evening prayer. He was long at a loss how to frame his scheme of vengeance yet he persevered and cast about on all sides for further as sistance to promote it. If he slackened an inward voice seemed to rouse him afresh in the name of all the wrongs perpetrated upon his wife and children and he often added fuel to his fire by drinking. His on was ever welcomed when he returned with the strongest liquors and he entreated him to bring more to hoard up against their future wants And Friede continued to beg from house to house niten obtaining wine or brandy from the mire charitable on the plea of providing medicine for a sick father who was sink ing fast under a lingering disorder in a wretched hovel in the woods But as Friede so frequently pre ferred the same prayer in behalf of strong liquors for

45

his aged father, the neighbouring people at length christened the invisible old beggar by the name of Nimmernüchtern, Old Swill-Bowl

When Jacob found that he had now obtained provision sufficient for some months, he sent his son forth again, with a command that he should not return without his brother Kurt, from whom he expected additional support and courage in his plans, and he remained with his hound Holdfast, alone For he had concluded to become a robber, in order to secure vengeance, as he found he could never bring down his proud spirit to beg his bread

Better to accustom his powers to such a task, he began with the help of his bear-spear, and his trusty hound, to support himself solely on the flesh of wild animals. To ease his impatience for entering on his great work of vengeance, he fell upon the flocks and herds of the nearest castles and cloisters, insomuch that he shortly became, with the help of Holdfast, the pest and terror of the country round. For the dog soon took a delight in hunting the flocks himself, frequently bringing numbers of them so near the iobber's quarters that he could easily destroy them at night

In order to lighten his labors, and remove all chance of detection, he wrapped himself in a black frock and conducted his depredations at midnight And for emergencies in which it was necessary to inspire dread he prepared a large mantle of eow hide upon which he fixed a rams head, the horns of which served for a mask to disguise his real features in the jaws he placed a light obtained from old dead wood, which he knew how to make more vivid or to extinguish as he pleased. As he proceeded equipped in this manner, with his great black hound before him that never gave mouth but rushed silent as death upon its prey it was no wonder that ha should be mistaken hy the trembling binds and villagers in his black apparel for the great adversary of light. All flew before him and he never once had occasion to apply for assistance to his sheep's head with a flery mouth

When the people found however, that the black demon did not actually devour them, they grew a little bolder, one or two even spoke to him at a distance and declared that though he must doubtless be a devil yet he was a very good natured one of the kind One dark night Jacob overtook a shep herd in the woods driving a dozen fat wethers before In a voice of thunder he called out Where are you going with them? To the Abbot of Elend, replied the trembling hind. At this Jacob blew fire out of his mouth and said But I am the devil himself and both Abbot and sheep are mine! The shepherd crossed himself and prayed Then Jacob Oh you say your beads so I cannot touch you; but get along and tell the Abbot that his brother Satan has taken the sheep. At this proposal, though the poor fellow's hair stood on end he demurred a little, "Ah, my good devil, be merciful and give me at least a ticket to shew my master and the good Abbot, or they will never believe me."

"I say, tell the Abbot," replied the devil, "that he shall see me at his chamber window, exactly at twelve o'clock to night, and present him with a fine piece of roast beef in return." So the hind was fain to give his charge into the care of Holdfast, who drove them in the direction of the robber's cave: while the trembling shepherd proceeded to inform the Abbot and his flock of the misfortune that had overtaken his own, not omitting to deliver the devil's message, that he would pay him a visit that night. The poor monks were immediately roused from their beds, and all the monastery summoned to the Abbot's chamber, consecrated water was sprinkled all over, and the usual adjurations against spirits adopted, after which they awaited with no slight anxiety the arrival of the fatal hour. It eame, and with it Jacob in his most imposing eostume, his black eow skin, crowned with the great ram's horns, spitting fire, while his large swart hound stood by In a few minutes the devil disappeared, which the good monks attributed to the efficacy of the holy water, which the exoreisei did not spare. No one ventured to partake of the roast beef which he left behind him and it was given to the hounds and ravens

Jacob had now recovered his former strength or rather it was doubled by this new mode of life and he now sighed for more important undertakings, which might tend to forward his ultimate views. He already spired to mount horse and the noble hun ter belonging to the lord's proud daughter eame directly into his mind as he used to see him prancing past the grate of the prison. Black as night and swift as a dart he had been long accustomed to the mountains, and he promised himself a grand triumph when the proud lord and his daughter should behold him mounted upon their favorite steed and galloping off.

About Midsummer he disguised himself in the dress of an old woman and sought the neigbourhood of the eastle. It was not long before he lickeld his earlier for mounted upon her black charger and her savage father riding by her side. Away they rode through the fields and gardens and standing corn of the tennits leaping and breakin through the copies and hidges. At twilight on the third day of his watch he found his opportunity, he saw the bold lady give her horse to two grooms, he was covered with found and the grooms led him into an open meadow to walk him round till he was cool. In going to bring corn and water they left him tied up to a

tree near the wood, and it is to now the o'd concer crept softly tor ards the spot care of the robbe steed, caparisoned him with the widdle and brill that by near, mounted his but, and made at fall age 1 for the woods of form. He had quite dispose the form the grooms returned, who measures that he had broken his hold searched all the neighbouring place for him in vain. The indignation of the total and he dingliter was territic, but while all were builty ereplosed in inding enquire 4, I coblided time to perh the wood, the mount in, it is along the well kno in path up the chil, nor stopped till be found here that the entrance of his spicious careers. Here by but made ample provision for the noble stied, and his sole care for days afterwards vias to attend him, to accustom him to the precipitous paths, before which he at first trembled, and to train him to her a part in the great task he had at heart. In two months he succeeded in training him so vell and using him to every call and motion of his hand, that he would ascend the steep without a rider, stind still at a word, he down and spring up again at pleasure, and scour the whole mountain round, like his master

The day now drew near, necording to Jacob's reckoning, when just a year before he had been beaten and imprisoned by the savage lord. He resolved to celebrate this anniversary by appearing before him and his haughty daughter, mounted upon their fa-

vonte hunter. For this purpo e he arrayed himself the best he had ever worn when a in his best attire tenant and mounting his horse, rode away towards the lord's castle. When arrived opposite to it lie blew loudly an old hunting horn which he had found in the woods and the strange tidings were quickly brought to the proud inmates cars that a boor had appeared riding the lady Catharine's steed and blow ing upon a horn high treason throughout the whole of Lord Guy a domains. But they had hardly caught a climpse of Jacob who curretted in great style before the eastle before he had again di appeared calling aloud to some tenants near him that Jacob would nay them another visit in the morning came, and found Lord Guy and his followers all reads mounted and ready for pursuit. Jacob appeared their blood hounds were let loo c, but only a few of the first riders kept Jacob and his dog in night, and lo t him on the skirts of the woods near Lora Some of the strongest hounds however pursued him to the very entrance of the cavern where Holdfist who had grown wild and fierce fell upon them like a tiger and while engaged with them, his ma ter approached with his bear spear and put most of them to death

It soon spread throngh the country round that Jacob had entered into a league with the devil and could make himself invisible at pleasure But Lord Guy regarded him as a human enemy whom he

swore to pursue unto death, careless how far he perjured his soul. Many an ambush did he lay, and one day in particular, smarting with rage under some fresh insult he had received, his finest hounds having disappeared, he awaited him attended by more than twenty horsemen who had taken the same oath, concealed half way between the castle and the woods This time Jacob had a very narrow escape imagined his enemy to be much farther off, and was engaged in teaching his horse to spring forward, and run towards him at the sound of the horn, and to make a charge as if in battle Suddenly, he heard the deep baying of his hound announcing his foes, and he had with difficulty sprung on his saddle before his enemies rushed forward, and tried to surround him Still he was too quick, for he gained upon the foremost who had at first brushed close up to him, and imagined they had him safe. Again he disappeared in the woods of Lora, though the lord and two more still keenly pursued the track They held on, Jacob was again in view, nearer than before; they gained upon him, they reached the foot of the cliff, within a few yards of him, when up went his horse like a hawk, and seemed to be swallowed up in the centre of it 1 "There," cired George, his lordship's favorite squire, "did I not say he was invisible? The world ends here, they may follow him into the next who list with the help of a broken neck For one I will

not serve in the devil's latehen. But his lord heard him not, he spurred his steed up the heights it stumbled, threw its inder and then followed Jacob's steed down into the cavern. He thus became possessed in a good saddle of which he was greatly in want.

From this period no one ventured to follow Jacob into his strong hold. All drew bick at the sight of the yawning precipiee and for a period he was permitted to pursue his devastations among the neighbouring herds belonging to both eloisters and eastles, on horse and foot sometimes arrayed like the devil, and accompanied by his large black dog that drove them together and attacked or tore them at his beck. He particularly le sened the number of his enemy's flocks and none of the shepherds dared to keep their ground when they beheld Jacob in the devil's shape at a distance Let this was insufficient to satiate Jacob's revenge ats shafts must reach the heart of the haughty lord himself and his daughter Hitherto be had haunted only the outskirts of the eastle he now determined to penetrate its walls He shortly ascertained that Lord Guy liad never left his couch since the day he fell from his horse. Jacob No he said 'he would not disturb a sick man upon his bed he would turn his attention to his heartless and cruel daughter. On a misty autumnal mght, dimly lighted by a waning moon, he stood before the haughty Catherine in his devil's form, for while a prisoner he had discovered the exact situation of her apartment. Fiercely did he awake her, and her honor now paid the forfeit of her former bitter sareasms and cruelties. "You have kept your promise," he then exclaimed, "and I am avenged. This day two years with bitter mockery you vowed you would become my wife. I am Jacob, he whom you called the hound, and threatened to precipitate from the eastle heights." The next instant he had disappeared

Yet even this disastrous seene would have been forgotten, except from feelings of vengeance, by the relentless and unfeeling Catherine, could she have kept it seeret But Jacob recollected the fate of his wife, and his son's betiothed wife, their wrongs were known, and he published the disgrace of the high born, cruel, Lady Catherine It was bruited abroad, and the proud lord heard it. His rage knew no bounds, but as it could not reach the criminal, it turned upon his daughter, whom he now detested as much as he had formerly loved He accused her of having been seduced, of having kept it secret from him, and wilfully brought lasting dishonor upon his He was just on the point of having her immured in one of the castle vaults for life, when she suddenly eloped with an old lover, no other than the husband of her father's mistress

Powards the close of the ensuing wrater Jacob's sons returned to their father's easern expert robbers They had recognised each other in the troop of lancers the French and the Swabians being then at war and they rifled every thing which as defenders of their country they were bound to protect. In this service they acquired as much sillary in one year as they could under their father in ten They brought along with them two enormous black bull does which they had stolea from one of their most celebrated eaptains who had trained them up to man hunting Jacob related to them how far his revenge had transported him and was not a little astounded when his sons assured him that all he had communicated to them were mere trifles the result of ratoxication and that in fact he was then so tipsy as hardly to be able to speak. They told him of the far more glorious license permitted in war of ex cesses not only permetted but lauded and rewarded such as burning spoiling razing cities destroying deflowering and the waste of all Linds of property, besides torturing eruel deaths, &e the daily em ployment of our lancers

At first Jacob shuddered as he listened to them but by degrees his repugnance vanished and en couraged by his sons he determined to imitate upon a small scale what he heard of on the grand theatre of the world Friede and Kurt soon provided themselves with horses and arms in the best style of the times. Wherever the six ferocious outlaws, three human and three brute, all black as night appeared, they were ealled by the surrounding peasants, "the swart gang riders" In the mean time, lord Guy had recovered from his fall, though he ventured not beyond the precinets of his eastle, having heard that Jacob had sworn to have his life. In order to rouse the lord of the forest from his lair, the swart gang set fire to the old wood round the eastle, determined to bring their enemy into the open field. The flames consumed a portion of the out-buildings, still their master did not make his appearance, only a few days before this event he had died of rage and disappointed revenge.

Jacob's task of vengeance was thus accomplished, yet he now swore eternal hatted against all the neighbouring lords of the soil. The swart gang soon became the terror of the surrounding country, though they neither destroyed nor injured the peasants, but feasted upon the herds and flocks of the nobles, and frequently set fire to their barns and corn fields. Whole districts were up in pursuit of them, but all to no purpose. Long did the secret cavern in the heart of the cliff, which concealed these night troopers, remain undiscovered. For the chief part of their pursuers held them in such awe as to imagine that they must either be demons or in league with the

devil, though the peasantry residing nearer them conjectured the real truth declaring that no other than
the banished family of the Swill bowls were theleaders
of the swart gang. But these last were not dis
pleased at the appearance of this scourge of the more
powerful land owners which inflicted no sort of
mjury upon the people opposing itself to the tyranny
and oppression of the stewards who for centuries had
considered the property of their poorer neighbours as
their prey. Many regarded it as n judgment from
heaven which inflicted such kind of retaliation upon
the heads of their masters

In time however Jacob and his sons, living on nothing besides raw flesh and the strongest drink they could obtain became cruel and ferocious as wild beasts and instigated by fresh pursuits and provocations they entitled their depredations by the name of revenge, and like their bounds thirsted only for blood At length they betook themselves to the high roads particularly that leading through the Golden Green, levyin, heavy tolls upon all tradesmen and passengers whom on the least resistance they did not scruple to despatch But this public invasion of life and property speedily brought down upon them the incensed over eers and landsmen of the surround ing districts of Quastenburg Rottenburg Kyffhaus Lachsenburg and many more They formed regular troops against the black bandits and these last

alarmed at their numbers, found themselves compelled to retire from the open roads into the recessis of the mountains. They again sought their ancient cavern, appearing only, arrayed like demons, during the night, but they could not always retrun from committing excesses, even against the parametry of the Golden Green, whose houses they broke open

Here, however, they met vith some colomsts from the Netherlands, who occupied farms in these fruitful vallies, and who had sense enough to recognize in these demoniae shapes, mere human beings. With their aid the swart gang were one day decoved into a house, where they were at length taken. For they had taken care to construct a concealed pit-fall, into which the half intoxicated robbers fell, and were secured to the great joy and triumph of the surrounding country.

Just before Jacob's execution, he was induced by the threats of his judges and the whole collected people, to confess the place of his retreat. In it were found the robbers' three black horses bound to their eribs. And down to the present day does the half dilapidated and choked up cavern retain the name of the Robber Swillbowl's Stable.*

That the modern race of German robbers have not in the least degenerated, would appear from the name of Ricchelman who was lately apprehended in the town of Bremen. "He is not only," says a modern Journal, "a well-informed, but a very po-

LORA

THE GODDESS OF LOVE *

THE goddess Lora gave her name to the mountain l te man and truly ele ant in his manners H s deceptive arts were carned t a ra e degree of perfection a d finesse. All the authorates with whom he h d to deal have one aft r another become the dupes of the atraordmary h mg. At length how er fate dec eed his arrest after he had made preparation to he conveyed by a yess I from Hamb rgb to the Braz is Ric chelman was born at Hildeshe m and is the sou of a postma te He is so notono af rhis the vish p opensives that he has ; stly been called the Cartouch of Germany He appears to no ess the necromancy of ancient times and has the art of discussin himself so effectually as not to her coon ed When the Fench were at Br men he escaped in the dress of a rendarme. His sprearance is f o ently so sudden and perol king that the pea sants h ve pro o ced h m inv sible. The gen s of the man is so externely subtle that it has been alleged that he often went to he t als merely to amu e himself and to laugh at the judg s

O board of the vessel which was to c n ey him to the Branis h h d cour all d a quant ty of g ld h t nobody hnew where He had his passpot is certificates and all other door in nits in cessary for h s saf ty apport by in the greatest order. It is suid h has usin rous adhe et a sill all of the horders of the Weyr where the had hatas is bloom viture o tof their houses in the evenings.—B emen Gaustie

In some other of the provincial id oms the name is spelled and provioused Lara---Or fastnesses, so entitled, amidst the Hartz Before the appearance of the Saxon-queller, Charles, when the mountain heroes refused to be haptized by his holy St Winfred, save in their blood, the place was held in great reverence by the old Saxons. To this deity they dedicated a vast and dismal wood, whose stringe monumental relies seem yet to lead us back into a former world of magic and gigantic power. There still remains some record too of another wood, filled with numberless flights of wild birds, and this was called Ruhensberg, situated between Rheinharts Berg, Bleicherode, and castle Lora, besides some scattered groups of trees, among which rise to view, neat hainlets rendered fruiful by the waters of the Wipper, which lends animation to the delightful prospect, bounded in the distance by the abrupt points and terrific fragments and precipices of the Brocken

Here in the centre of a dark wood, the young hunters were accustomed towards the fall of the year, to offer up to the goddess the first fruits of their chase. And in spring the young heathen girls assembled with dance and song, bearing garlands of flowers, in honor of the Queen of Love.* Her high

* The annual festivals still prevalent in many parts of Germany and of England, in which the village girls assemble with garlands of flowers to dance upon the greens, and at wakes and fairs, are evident remains of the religious superstition, abovementioned, of our ancestors—En

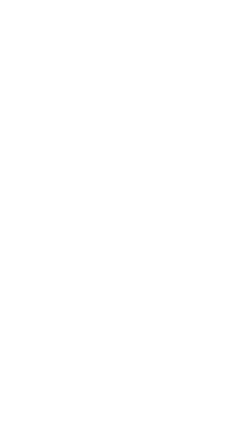
priest then advanced and selecting the most beau tiful garland, with strange ceremonies adorned the head of the gifted maiden whose domestic virtues of fauthful love and unbroken troth to her rows had most signally triumplied

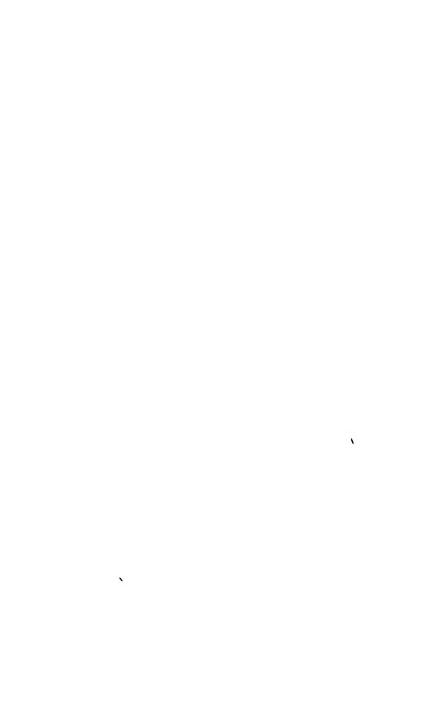
Middle way upon the mountain where Lora was more particularly reverenced spring up a fresh foun tain to which unhappy lovers especially young maidens who had lost their betrothed in battle were in the habit of resorting in order to quaff peace of heart and oblivion of their love. Upon the summit of the same mountain a noble Saxon lady whose lover had been slain fighting against the Franks budt Ru hensberg (Peace Castle,) near the fountain of oblivion where the grove enclosing the spot still bears the same name

The eastle received its name on occasion of the goddess having deigned to send the lady a new lover, worthy of the former into this grove who consoled the weeping fair one and restored her peace of mind. But the sacred grove was equally terrible to nil faith less umbelieving heathers. It was here Hermitrud expiated her crime with her life. She had phybited her vows to a noble young Saxon who had been compelled to leave the arms of his betrothed for the sanguinary field. At their parting she vowed with hypocritical tears to prove etimally faithful to him. Yet, a few days afterwards the goddess Lora, beheld

the perjured and heartless maiden in the arms of The guilty one had eoneealed herself in the Buelien, a thicket not far from castle Ruliens-Here Lora alarmed her, by sending a stag, which dashed at full speed through the spot in which she lay Hermtrud rose and fled, rushing in her confusion, through Lora's sacred grove Then the mountain trembled, the earth cast up its flames, and consumed the unhappy Saxon maiden where she stood The priest came to the spot, collected her ashes, and buried them in a small hollow at the foot of the mountain In the gathering gloom of night, the moans of the faithless girl may yet be heard, as if warning perjured lovers from encountering the religious teriors of that sacred grove

Winfred, the terror of the Saxon deities, destroyed, with the aid of his fierce Franks, the walls of Ruhensburg and Lora's tutelary genius disappeared Still her expiring powers achieved the following exemplary revenge Winfred, named the Converter, was hastening across Reinhait's mountain to rejoin his triumphant friends, when chariot and hoises suddenly stopped short and stuck fast in the mud Here he would, doubtless, have sunk deeper and deeper, and disappeared, had not speedy cries to the Holy Virgin saved him just in the nick of time. As a monument of his miraculous escape, he raised three crosses in commemoration of the Holy Trinity, where they are





LOCAL POPULAR TRADITIONS

PROD

THE GOLDEN OPEEN



LOCAL POPULAR TRADITIONS

OTMAR

THE KNIGHTS CELLAR IN THE KTFPHAUSEN *

THERE was a poor but very honest contented and merry kind of man in the village of Tilleda who hap pened to be giving a christening treat for about the eighth time to some of his neighbours Desirous of shewing all respect to the party at the christening he set before them the best country wine he possessed which being quickly dispatched, his guests seemed to be looking for a bittle more 'Go then said the father to his eldest daughter a young gril about exteen years old, go and bring us some better wine

The hyffin a en or hipphausen mountain commands a new of the B ocken of the Gold in Gre in fit that of Altern Langherhaus. Wallhausen Rosal Holberte &c. It takes it is name from the old castle, which still exc tes our wonder amods ats run. It is called hyffinaus a word that we that doubt was equi alent to Stre thurg with the anicents. Kiff machen i et of hi to quarel—Germanice Struten Zanken linch has also been turned into keifen. It the foot of this immense moun tain are tuated the I tile city of Kelbra and the villages of Tilleda and Sittendorf both mentioned in this tradition.—Or

from the cellar " "From what cellar, father?" inquired his daughter "What cellar, child?" repeated her father, merely in jest, "why, the great wine cellar belonging to the old kinghts upon the Kyffhausen!"

With perfect simplicity, the young maiden took a finkin in her hand, and proceeded towards the mountain About middle way, seated in an old deserted path leading down towards the spot, she found an aged housekeeper dressed in a singular quaint fashion, with a large bunch of keys hanging at her side The young woman paused, not a little surprised at the sight, but the old lady inquired of her very kindly, whether she had not come to fetch wine from the knights' cellar? "Yes, I am," replied the timid girl, "but I have got no money" "Come with me," said the old housekeeper, "you shall have it for nothing, and better wine than your father ever bought in his life" They both then proceeded along an old deserted road, the old lady inquiring very particularly by the way, what the appearance of things then was in Tilleda-who was alive and who was dead "Once," said she, "I was as young and pretty as thou art, before I was kidnapped and carried under ground by the knights, or rather night-riders, who stole me away from the very house that now belongs to thy father Shortly before this they had also seized four young ladies of these parts, who were often afterwards seen about here, on their four richly

caparisoned steeds. They were entrapped and carried off in open day by these mountain knights as they were coming from church at Kelbra. They made me as I grew older, into the house keeper, and entrusted me with the keys of the cellar, which you see I still wear.

By this time they had reached the cellar door which the old housekeeper unlocked. It was a fine spacious cellar and on both sides it was well laid out with rows of vats and butts. Most of them were either quite or more than half full and broaching one of them with great dextenty she took the little firkin and filled it up to the brim 'There, she said take that to your father and whenever he may happen to be giving a treat, you may come again only see that you tell no one besides your father where you have it from And moreover take heed that you sell none of it nor give it away for in neither case will it be worth any thing at all If any one venture luther to obtain wine for sale let him be warned his last bread has been baked -now go! So the girl returned with the wine to her father, and the guests found it excellent without knowing any thing as to whence it came

Henceforward as often as there was a party in vited to the house Isabel went to fetch wine in the little kilderkin from the kyffhausen. They did not however long continue to enjoy the benefit of it, the neighbours began to wouder where the poor gentleman met with such excellent wine, none equal to it in the country. The father would inform nobody, nor would Isabel betray the secret

Unluckily just opposite to them, lived the landlord of the village inn, who dealt as largely as he could in adulterated spirits. He among others, had also had a taste of the knights' wine, and thought he to himself, "My friend, you might mix this with ten times its body of water, and sell it for good wine Where the devil can you contrive to get it from?" He resolved to watch, and he followed the daughter as she went for about the fourteenth time with her little firkin, towards the Kyffhausen hills He lud himself, and saw her come the exact way from the old cellar, with her firkin quite full shortly afterwards Accordingly, next evening, he set out himself, having first solled into a little cart one of the largest empty barrels he could find, intending to fill it with the same precious kind of He thought it would be easy to convey it down hill, and he made a vow to retinin every night until the cellar became empty

As he approached the spot where he had marked the path the day before, the sky suddenly began to grow dark and lowering The wind rose, and whistled portentously of the gathering rain which soon fell in torrents. The tempest extract him and his hollow tub from one side of the road to the other. At last down the hill he went, and continued to fall deeper and deeper, until he finally found himself lodged in a burnal vault.

Here there appeared an awful procession before his eyes a regular funeral with a bier hung with black and his wife and four neighbours whom he recognized easily enough by their gait and garments following in its wike. At this sight he very naturally fainted away and on recovering some hours afterwards he still found himself in the dunly lighted rault and heard right over his head the old fruilitrate steeple bell of Tilleda striking twelse. Now he knew that it was the witching hour and that he was there lying under the church and the burnal ground of the village in a gloomy vault. He was certainly more dead than alive and scarcely ventured to breathe

But seel a monk now approaches him slowly down the narrow steps opens the vault door, and in perfect science puts some money into his hand and then taking him in his arms he had him down at the foot of the mountain. It was a cold frosty night

By degrees the good host came a little to himself and crept without either wine or wine cask as far as home. It struck one just as he reached it and he The second of th

h t 1

OTMAR

PATER BLAVE THE GOSTHERD

by the village of I attendorf at the foot of a mountain lived Peter Klaus, a goatherd who was in the habit

Similar tales of enchantment in which dwarfs gobl n and fain are the agents are current among the Hartz moun tains a portion of which are I kewase under the tutelary cente of the erent Emperor Barbarossa. Here he holds his subte rangan court seated moon his marble throne half entranced or listening only to the strains of wandering harpers whom I e still delt his to befriend and enquirin ere he relapses into sleep what century it is? Singular adventures of which the miraculo s lapse of time forms the chief feat re are referred to the same mou tain situated in the Losom of the Hartz Forests among which the above is decidedly one of the best. The samu incident may be found embodied in a number of German ballads and trad tions and it is most probably connected with the story of the Seve Sleepers current in the fiftl century and subse quently adopted by Mahomet as well as by all the Mahometan nations from B gal to Africa from whom it has received a different dress. The Geven Sleepers was farther translated into the Latin tougue by order of the old French Historian Gregory of Tours while the same story referred to the eighth century a d to a more porthern origin as w are informed by M M Grunn is to be found in the Gestis Longobardorum of Paulus Diaco us

It has been adopted by Treck thou he perhaps with less effect than in the present instance in his tale entitled Elfin

of pasturing his flock upon the Kyffhausen hills Towards evening he generally let them browze upon a green plot not far off, surrounded with an old ruined wall from which he could take a muster of his whole flock

For some days past he had observed that one of his prettiest goats, soon after its arrival at this spot, usually disappeared, nor joined the fold again until late in the evening. He witched her again and again, and at last found that she slipped through a gap in the old wall, whither he followed her. It led into a passage which widened as he went into a cavern; and here he saw the goat employed in picking up the oats that fell through some crevices in the place He looked up, shook his ears at this odd shower of eorn, but could discover nothing. Where the deuee could it come from? At length he heard over his head the neighing and stamping of horses; he listened, and concluded that the oats must have fallen through the manger when they were fed The poor goatherd was sadly puzzled what to think of these horses in this uninhabited part of the mountain, but so it was, for the groom making his appearance,

Land, and is finely developed in the "Dean of Santiago," a Spanish tale from the Conde Lucano, which has been translated in one of the leading Journals of the day See New Monthly Magazine, August, 1824 Also notes to German Popular Tales, p 257.

without saying a word beckoned him to follow him Peter obeyed and followed him up some steps which brou ht him into an open court yard surrounded by old walls. At the side of this wis a still more spacious cavern autrounded by rocky heights which only admitted a kind of twilight through the overhanging trees and shrubs lie went on and came to a smooth shaven green where he saw twelve uncient knights none of whom spoke a word engaged in playing at nine pins. His guide now beckoned to Peter in silence to pick up the nine pins and went his way Trembling every joint Peter did not ven ture to disober and at times he cast a stolen clance at the players who e long beards and slashed doublets were not at all in the present fashion degrees his looks grew bolder he took particular notice of every thing round him mmong other things observing a tankard near him filled with wine whose odour was excellent he took a good draught seemed to inspire him with life, and whenever he began to feel tired of running he opplied with fresh ardour to the tankard, which nlways renewed his strength. But finally it quite overpowered him and he fell asleep

When he next opened his eves he found himself on the grass plot agrin in the old spot where he was in the habit of feeding his goals. He rubbed his eyes he looked round, but could see neither dog nor flock, he was surprized at the long rank grass that grew about him, and at trees and bushes which he had never before seen. He shook his head and walked a little farther, looking for the old sheep path and the hillocks and roads where he used daily to drive his flock; but he could find no traces of them left. Yet he saw the village just before him, it was the same Sittendoif, and scratching his head he hastened at a quick pace down the hill to enquire after his flock.

All the people whom he met going into the place were strangers to him, were differently dressed, and even spoke in a different style to his old neighbours When he asked about his goats, they only stared at him, and fixed their eyes upon his chin He put his hand unconsciously to his mouth, and to his great surprize found that he had got a beard, at least a foot long He now began to think that both he and all the world about him were in a dream. and yet he knew the mountain for that of the Kyffhâusen (for he had just eome down it) well enough. And there were the cottages with their gardens and grass-plots, much as he had left them Besides the lads who had all collected round him, answered to the enquiry of a passenger, what place it was, "Sittendorf, Sir"

Still shaking his head, he went farther into the village to look for his own house. He found it, but

greatly altered for the worse a strange goatherd in an old tattered frock lay before the door, and near him his old dog which growled and shewed its teeth at Peter when he called him. He went through the entrance which had once a door but all within was empty and deserted. Peter staggered like a drunken man out of the house and called for his wife and children by their names. But no one heard him, and no one gave him any answer.

Soon however a crowd of women and children got round the inquisitive stranger with the long hoary beard and asked him what it was he wanted? Now Peter thought it was such a strange kind of thing to stand before his own house enquiring for his own wife and children as well as about himself that evading these inquiries he pronounced the first name that came into his bead. Kurt Steffen the black smith? Most of the spectators were silent and only looked at him wistfully till an old woman at last said. Why for these twelve years he has been at Sachsenburg whence I suppose you are not come to day. Where is Valentine Meier the tailor?

The Lord rest his soul cried another old woman leaning upon her crutch he has been lying more than these fifteen years in a house he will never leave

Peter recognized in the speakers two of his young neighbours who seemed to have grown old very suddenly, but he had no inclination to enquire any farther. At this moment there appeared making her way through the crowd of spectators, a sprightly young woman with a year old baby in her arms, and a girl about four taking hold of her hand, all three as like his wife he was seeking for as possible "What are your names?" he enquired in a tone of great surprize, "Mine is Maria." "And your father's" continued Peter "God rest his soul! Peter Klaus to be sure. It is now twenty years ago since we were all looking for him day and night upon the Kyffhâusen, for his flock came home without him, and I was then," continued the woman, "only seven years old."

The goatherd could no longer bear this. "I am Peter Klaus," he said, "Peter and no other," and he took his daughter's child and kissed it. The spectators appeared struck dumb with astonishment, until first one and then another began to say, "Yes, indeed, this is Peter Klaus! Welcome, good neighbour, after twenty years' absence, welcome home"

^{*} In this very popular German tradition, the reader will easily recognize the original of one of Mr Washington Irving's most pleasing productions, Ripp Van Winkle, which, however, it may be added, contains much additional eleverness and amusement—Ed

LOCAL POPULAR TRADITIONS

THE NORTH SIDE OF THE HARTZ



LOCAL POPULAR TRADITIONS

OTMAR

THE MONK OF CONRADSBURO S TALE

The monks of Conradsburg* were jolly well faring people not overdone with hard work. This gave their great adversary the devil however a fair opportunity a handle to work them by which he did not neglect. Their noviciates only were subjected to labour and for some years after taking their vows were compelled to restrain their passions especially when they were observed strictly within rule of the order. But as they gradually grew into power, and exercised some influence over the affairs of the monastery they amply repaid themselves for this their period of probation, by indulging all their wishes. Yet they were always ready prepared with the Lord's name in their mouth for every emergency give them a quarter of an bour's preparation, and the day was their own

Courad burg s toated near Endorf and Ermsleben in one of the me tremantic and fertile d stricts of Germany is now incorporated with the Pruss an territories but dunner the mid wile ages it was und z the domainon of a large monastery.

In particular those who were selected to discharge the out duties* of the establishment, to levy the quitrents, fines, and contributions, found themselves in a very comfortable situation. They lived much according to their faucy, like free citizens, and deprived themselves of no kind of gratification. One of their chief characteristics was that of decoying simple women, who believed them according to their own representations to be the lords of church, power, service, and absolution.

Among these very lucky, self complaeent, pious men, who were either gracious or severe, according as they judged best, was also Brother Marcus, one of the most popular and reputed among their spiritual lords. He enjoyed the office of warder of the lands and forests, which extended many miles round the monastery. One of those woods lay close to Stangerode, and it is to this day called the Monk's Wood † Now as Marcus happened to have too sociable a taste to confine himself to the company of young trees, he so contrived to manage matters at an election, with the Abbot, as to be chosen to fill the office of gathering fees in some adjoining villages, finding this the most

^{*} They enjoyed a number of privileges in Conradsburg, besides others in Endorf, in which last place, however, the monks' tax of the Kutter Zins (cowl rent) was evaded —Or

[†] The same wood now belongs to the Church of Alterode, which is considered the Alma Mater Church of Stangerode —Or

convenient method of forming such connexions as he most approved. In this way Brother Marcus spent nis time journeying from house to house and tarrying long or short just in proportion as he liked the treatment he received from the good house wives sometimes a week sometimes a month at a time

Among others whose acquaintance he thus cultivated was the young and sprightly wife of an lionest man of Stangerode named Hartung whose house lay on the skirts of the monks forests. Certain days in every month he was obliged to be absent from home being then engaged in providing himself and his neighbours with salt which he brought from Halle

During some little time past Hartung found his wife Isabel quite altered Once she had been a sharp active housewifely woman and now she complained of taking the least trouble all kind of work became exceedingly disagreeable to her and instead of wel coming her good man home as usual and sharing in all his labors she fairly turned her back upon him scolded him when he came in and scolded when he went out She hegan to lament her hard lot the low drudgery to which she was consigned and the little estimation in which her services were held Such hands she do clared (they became softer and whiter every day) were not made for labour her husband stared at her with all his eyes, and could by no means make out how she possibly became embued with such maxims

nor what she meant. He was inclined to lay the blame upon some mischievons meddler, but he had no idea that he was so very near him

In fact Isabel made the poor man's house so uncomfortable, that he could no longer live with his wife and children, but went out, and rambled round the country full of vexation and dissitisfaction. such a mood his brother-in-law, Hierscho, and his next neighbour Probst, one day joined him. At first poor Hartung wished to avoid them, and would not enter into discourse. But they who had for some time back heard a report of a ble iting ghost, which haunted the monks' wood, and made towards Hartung's court, had determined to watch and plainly traced him into the house, and they now came to say that the source of all his sorrows was no other than Marcus, the monks' taxman They proceeded to state that during his late visit to Hille, they had twice seen a Monk creeping upon his hands and knees, at the back of Hartung's barn, that he concealed lumself in some harel bushes, and set up a long continued bleating like a calf, to which Isabel replied by unitating the barking of a little dog, intended as a signal, and then opening him the door. Probst here added, that he had you'd to be the death of Marcus, as he found he was laying snares for his two unmarried daughters, and had been heard to say that he should shortly have the younger of them in his power

It was ome time before Hartung could be brought to credit these charges against the holy man but when he did he appeared equally ready to put the monk to denth. On the 20th of November Hartung seemed preparing himself for a fresh journey, and on the evening of the same day he learnt that Marcus in consequence of these tidings had shown himself on the skirts of the monks wood. Shortly after the hour of midnight he left his own court, but had hardly gone a mile before he turned into a shady part of Welbeck forest well known to him and joined his neighbours, already lying in ambush.

They had not waited long before they heard the bleating of a calf which came nearer and nearer and then the barking of a little dog. Soon by the light of the moon they saw their enemy appear in the shape of a dark animal creeping upon its hands and knees bleating and bellowing towards Hartung a house. The door opened and the calf went in and the three neighbours leaving their hiding place proceeded to dig a large hole in one corner of the garden under some thick hazel trees and when they had finished their work they proceeded, arrayed in white sheets into the house. They entered by the best door, without being perceived and hastening into his own chamber the good man found Marcus asleep in his

but Hartunger are become the little of the foreign, but him a bloom position of the late of the second bulled him on the second foreign and out and interest in the receivers the first plant of the purpose of the purp

Hatting the close of the second proceed desire question of the control of the con

About the third day after the murder of poor Marcus, the whole village of Stangerods viscount municated, and declared a place endealated only to inspire feelings of dread and abhorence. For, of a truth, the bleating continued louder than b fore, nor did it haunt the monks' wood only, the hobigoblin got into the houses, and ran both at men and

women many of the inhabitants and in particular Hartung and Isabel were frightened out of their senses and their houses too while others histened to Conradsbun, in order to bring a priest to lay the unquiet spirit of the calf

The priest came encountered the bleating Marcus in the wood and with the help of hely water drove him before him Still he could get him to proceed no farther than the hazel trees there he kept his ground in spite of all adjurations and sprink lings At length after long consultation it was given out by regular notice, that on St Thomas s day there would be a solemn procession of the whole monastery towards the fatal village of Stangerode. The abbot commanded strict seriels to be instituted and par ticularly under the liazel trees. They began to dig and there found the body of the slaughtered monk, with the instrument of his destruction not Harting but Hartung's axe buried at his side. The body was consered back in solemn silence to the mountery where it was freshly interred with all due ceremony All Stangerode was now under the greatest plarne

All stangerous was now under the greatest narm at having thus wilfully provoked the writh of the Lord It was in momentary dread, no without rea son of being destroyed by fire and brimstone of being excommunicated, or swallowed up this. But whether it were that in the good monastery of Conradsburg farther coquiry was judged inexpedient, as

Fame with her thousand tongues had already bruited the matter far and wide, or whether the culprit could not be found, or that the holy brethren speculated upon filling up the empty spaces in the saints' and martyrs' calendars for future centuries with their own names, it is certain that the upshot of their whole judgment upon the nefarious place, resolved itself briefly into the following sentence—

"Whereas one of the holy monks of Conradsburg, being officially engaged in the discharge of his public duties according to the rule of his order, has been scandalously and criminally interrupted, attacked and cruelly murdered, while in fulfilment of such trust, by some person or persons unknown,

"It is hereby enacted, that the village of Stangerode shall, in consequence, be fined in perpetuity, in the penalty of a new cowl tax, and that each of the fourteen houses (all of which the place then consisted) shall be first merced in the sum of a silver penny. That such cowl tax shall be annually levied upon St. Thomas's day in a public assembly, and to be paid under penalty of one barrel of herrings and a cask of wine, for every minute that such payment is delayed after the hour of sunrise, and that such forfeits be brought in penitent procession by the inhabitants of Stangerode to the monastery of Conradsburg."

The spirit of brother Marcus was thus propitiated,

he was avenged upon the wicked inhabitants where such a deed had been perpetrated, and from that day forth, St. Thomas a day he no longer appeared in his real form but merely in the shape of a dumb hound or a calf And even to this day though more rarely in proportion as infidelity begins to prevail he still permits himself to be seen between the days of the 20th of November and 20th of Decem her by moonlight cither bleating like a calf or baying like a hound But seers only can distinguish him though all may plainly enough hear him bleat and sometimes feel him too like the burden of a hundred weight upon their shoulders. At other times he comes in the shape of a night mare, and presses the poor sleeper down so heavily upon his couch that he ean scarcely get his breath

• For the sake of illustration we shall here add a few remarks connected with the above tradit on It is mo t probably refer able to the fifteenth ce tury though it differs fom the rest of the old popular sayings or traditions which seldom preserve local names uncorrupted have a different of a made uncorrupted have a different of the manual files while the name so Illastring Illierscho Probst &c are yet dwelt upon by the people in their narration without any alteration in them. This clearly process that there is one real historical fact which land the ground work of the present story and impressed tieffer en in some minute particulars upon the memory of the people—O?

OTMAR

CASTLE DUMBURG .

No traveller approaches the dismal ruins of the Dumburg without a feeling of involuntary awe If night happen to overtake him near this melancholy spot, he becomes anxious, he shudders, and shrinking as it were within himself, tries to pass more rapidly along For when the sun is sunk in the west and he treads over the site of the ancient castle, he may hear deep sighs, stifled groans, and the rattling of chains from the hollow graves and vaulted passages below Then about midnight, there will appear to his view through the thin moonshine, the spirits of those ancient knights who erst swayed with iron sceptre all the trembling land In fearful fiery guise rise up twelve long white figures out of the mouldering vaults, the ruins of a thousand years, bearing along a gigantic coffin which they set down upon the old walls and then silently vanish away Then also the skeletons and sculls scattered along the cliffs may be seen in motion, but not a voice is heard

• Dumburg, whose massy walls still bid defiance to time, is situated between the monasteries of Hedersleben and Adersleben, to the east point of Hakels, a wood belonging to the principality of Halberstadt, between Kachstedt and Gruningen, which once formed a portion of the Hartz.—Or

Robbers are known to have long haunted the regions of Dumburg who ravaged the country and despoiled or murdered poor way fanng men, and merchants whom they met proceeding from I cipise to Brunswick. These treasures, with those of violated churches and convents, they heaped together and buried in caverns deep under ground. The deep wells were filled with corpses of the slain while the fright ful castle precipies were often heard echoing to the groans of dying wretches dying the worst of deaths that of hunger and long did these infernal retreats of the robber chiefs remain undiscovered till at length they provoked the veageance of the allied princes of the advagent districts.

These despoiled treasures—gold silver, and pre cious stones are still said to lie in heaps in some of the secret undiscovered cellars and vaults belonging to Dumburg Seldom is it permitted the easual passenger to behold them to find a single entrunce though the long fallen door ways can yet be traced Spirits of monks h days and also real moaks have been more than once seen winding down the silent massages

One evening a poor woodman engaged in felling a beech growing behind some of the rocky ruins, saw a grey monk come forth and walk slowly into the forest. The woodman hid himself behind the tree the monk went by and then returned towards the caverns But the rustic was too quick for him, he shpped after him, and watched him standing at a little door which none of the villagers had ever discovered. The monk tapped softly, and said, "Open, little door!" and the door sprang open, "Shut, little door!" and the little door closed. Trembling from head to foot, the woodman had hardly presence of mind enough to mark the spot with some twigs, and stones piled upon each other. From this time, he could no longer eat not sleep, such was his curiosity to inspect what it was the cellar contained with the wonderful door.

The next Saturday evening, he prepaied himself, and when the sun had risen on the ensuing morning, he proceeded with a rosary in his hand towards the identical caveins. Shortly he stood at the door, his teeth chattering in his head, for the ghost in the monk's dress still haunted his fancy. But no ghost appearing, he tapped with trembling hand at the little door, but ventured to say nothing. He first histened, and listened long, but heard nothing.

At length he began to pray with all his heart and strength to all the Holy Saints, and to the Viigin, and then knocked quickly, without knowing haidly what he did, saying "Open, little door!" though his voice was weak and low, yet the door sprang open, and he saw before him a small twilight passage He ventured in, and very soon the path brought him to a spacious well-lighted vault "Shut, httle door!"

said he quite unconsciously as before, and the door closed behind him

He proceeded doubtfully forwards and beheld large open vessels and bags filled with fine old dollars and heavy gold pieces. Caskets of rich pearls and leathen images placed upon noble tables which excited the poor mans utmost astonishment. He crossed himself and wished he were a thousand miles from the enchanted spot, yet could scarcely resist the temptation of appropriating some portion of these use less treasures were it only to buy elothing for his poor wife and eight children who were almost in rags

Shutting his eyes he stretched out his hand and took a few gold pieces from the bag which stood next him he then felt to see whether his head were still fast upon his shoulders and at last rentured to open his eyes. Next he proceeded to the dollars took two handsfull thrust some silver plate under his arm and turned round to go. Come again!" eried a hollow voice from the depths of the eavern the whole place seemed to whirl round with the poor woodman. Little door open! Open, little door! he eried as he reached the spot in haste. The door opened and then. Shut, little door! he added in a bolder voice and it closed behind him.

He ran home as fast as his heels could cury him aid nothing about his new fortunes but piously went to the first convent church, and offered two tenths of all he had brought with him, to be given as alms to the poor The following morning, he went to town, and purchased some new diesses for his wife and children, of which they were much in want. He said he had luckily found, while delving up the roots of a beech tree, an old dollar and two gold pieces, which he employed to buy them

On the ensuing Sunday, he proceeded with quicker step towards the little door in the cliffs, repeated the former process, filled his pockets fuller than before, and turned to go "Come again!" cried the same deep voice, and according to invitation, he went the third Sunday, and met with as good a reception as before. He now began to esteem himself a rich man; but what was he to do with his riches? He bestowed two tenths, to be sure, upon the church and the poor, and he had no resource but to bury the rest over again in his own cellar, applying to it only, like a sensible man, when his family was in want. Still he could not resist his inclination to measure his amount of treasure, for as it happened he had never learnt to count.

So he went to his neighbour's, a thriving wealthy man, but one who pined for more amidst his abundance, garnered up his corn, defrauded his labourers of their just hire, oppressed the widow and the orphan, distrained upon his tenants, though he had no family

of his own From him the woodman borrowed a measure to mete out his gold

Now the said hushel had several chinks in it, through which the miser was in the liabit when huying to shake a good deal of corn, filling up ugain from the poor salesman's heap und when selling to shake it back into his own for he was wealthy and none ventured to gainsay him. In one of these said chinks some bits of gold happened to stick fast and escaped the attention of the woodman when he meted out his gold. But on returning the measure the hawk-eye of the miser was not so easily deceived. Off he went in search of the poor wood man whom he found at work as usual in the forest

What were you measuring this morning in my bushel? was his first salutation. Chips, and beech nuts to be sure was the reply Shaking his head, the usurer displayed the precious fragments he had found and it the same time threatened his neighbour with justice and the rack unless he confessed every thing connected with the affair. In this case he promised to reward him and pressed the woodman so hard that he was compelled to reveal the whole secret not omitting the fearful words.

From this time forth, the vile usurer did nothing hut devise methods and con ult the woodman, how best to transport the whole treasure at one time from the hidden places to his own hou e and next how to proceed in search of new. He had set his heart upon having the whole, had made his calculations and fixed the manner in which he would purchase daily one hide, and one acre after another, or in default of purchase, to threaten and to swear his neighbours out of their rightful possessions, until he became master over all. In this way he imagined he might soon be able to possess himself of the adjacent villages, and becoming a great lord of the manors, perhaps receive from the emperor letters patent of nobility, and render himself undisputed despot of the country round

The woodman did not at all approve the idea of his wicked neighbour going in person to the ruined He even entreated him to desist from his design, described the great danger, and illustrated it with a thousand hapless examples of the fate of gold diggers But what argument will restrain the hand of avariee from dipping into an open money-bag? By dint of threats and promises, the woodman was induced to bear the miser company, as far as the door, farther he would not go So he was to take his station there, and receive the bags which the usurer proposed to bring out, and to coneeal them among the surrounding bushes He was promised one-half, and the church one-tenth, (he would not agree with the woodman for two,) for this service, while the village paupers were all to have new clothes.

This was all the miser would do though In fact he had concluded within himself, that the moment he could dispense with the woodmans services he would find an opportunity of tripping him down the deep well under the castle walls to give the poor nothing at all and present the church only with a few light pieces which he was then weighing in his own mind

On the next Sunday every thing was prepared and ere sun rise the miser was on his way with the woodman at his side towards Dumbing chilfs. On his shoulders be carried a three bushel sack with some twenty smaller ones in it in large grubbing axo, and a spade. Once more the woodman warned him earnestly against all such proceedings but all in vain he then entreated him to recommend himself to the holy sunt yet all in vain. The wicked miser walked on grinding his teeth and blaspheming within him self.

They now approached the door and the wood man who did not at all like the adventure but whose fears of the rack were stronger than those of the ghost kept at as decent a distance as he well could to receive the sacks. Open little door1 cried the corn usurer eagerly longing to behold the gold. It opened and in he went. Shut little door1 again he said and the door was shut. Scarcely had he reached the vault and saw the bags and caskets full of pathing gold and procous stones feeding his

greedy eyes upon them for a moment, than he seized his sacks, opened one, and began to fill

Then came, heavy and slow, from the further end of the cavern, its fiery eyes fixed upon the miser, a huge black hound. It came and lay down, first upon one and then another of the gold bags, until it had gone over the whole. "Away, thou rapacious man!" sounded in the miser's ears, and the black hound grinned horribly in his face. Half dead with terror, he crept upon his hands and knees towards the door But in his alarm, he forgot to say, "Open, little door," repeatedly crying out, "Shut the door, shut the door, thinking of the hound that was slowly following him, and the door remained closed

Long did the poor woodman with beating heart, await the miser's return. At length he approached the door, and thought he could hear stifled sighs and groans, mixed with a deep hollow howling, and then all was still. He now heard them ringing for mass at the neighbouring monastery. He crossed himself, took his rosary and prayed. Then he tapped at the door, "Open," he said, "little door," and it opened. What a sight 'there lay the bleeding body of his bad neighbour, stretched lifeless upon his own sacks, and behold farther in the cave, the whole array of bags and caskets filled with gold and diamonds began to disappear, down they all went, deep and deeper, before his eyes, into the bowels of the earth

OTMAR

THE WILD RUYTER OF MACKELNBERG

FAR around this eastle among the mouotains of the Hartz ond in the Thuringian forests oppears the wild hunter of Hockelnberg. His favorte hounts however, are in Hackel from which he derives his name and more particularly in the district of Dimburg. He is often heard of midnight as he drives through storm and rain or in the dim moooshine when the heavens are overeast he chases with his swart hounds the shodows of wild onimals he once destroyed, through the clouds. Most frequently the chase goes over Dumburg straight athwart the Hackel towards the oow ruined villages of Ammen doff.

It is related by Hondorff (in his Theat. Hist p 180) that in the year 1872 a certain necromancer who arri ed at Creus nach f om the Netherlands one day in the open market place struck off his page s lead and after len i g the body for the space of ball an hour upon the gro and he again united it to the trunk. The page then in g with his dogs into the air ga e the hunts man s cry and rode about as if eng ed in the chace. A si milar exhibition in the clouds was displayed by Doctor Faustus to the Italian Ambasador and is hkewise said to have been in the power of J. Scotus of Frankfort, of Zoron ter and of Robert of Normandy (G ries Doutschen Volksb cher p 220 1)

† Upon the limits of the village of Hakeborn not far from the little thwn of Egeln -Or

He has never been seen except by a few sabbathborn children. Sometimes he meets them as a solitary hunter with a single dog, at others borne in a chariot with four horses, attended by six large hounds. All, however, may hear his fierce progress through the rushing air, the hoarse cry of his dogs, and the trainp of his steeds, as if dashing through the moor waters, and often, too, his wild hu! hu! as he speeds along, pieceded by his guide, the large horned owl, with her solitary whoop

There were once three travellers who had sat down to refresh themselves, not far from Dumburg The night was gathering fast, the moon shone fitfully through the fleeting clouds, and all was silent around as the tomb. Suddenly was heard a rushing like a strong current over their heads. They looked up, and a great horned owl flew over them "Ha!' cried one of the travellers, "there is the Stut-ozel, and the wild hunter Hackelnberg is not far" "Let us fly then," exclaimed the second in great alarm, "before the monster overtake us" "There is no time," said the other, "and you have nothing to fear if you will not provoke him. Lie down on your faces while he passes over us, and say not a word; remember the fate of the shepherd"

The travellers laid themselves down among the bushes, the loud rushing of the hounds, as if trampling down the grass, and high above them in the air the stifled cry of the hard pressed animal mingled from tune to time with the ficrce sound of the hin ters hu hu I Two of the travellers pressed closer to the ground but the third could not resist his desire of seeing what passed. He glaneed sideways through the bushes and saw the shade of the dark hunter urging on his dogs as he speeded by. As suddenly again every thoog was still. The travellers rose trembling from their hiding place and gazed wistfully towards Hackelnberg but all had vanished ond was seen no more. But what is the Stut-ozel? enquired one of them after a long pruse.

In one of the convents at Thurngen" replied the other—there ooce resided a nun of the name of Ursel—This creature being of a violent temper, beat the sisterhood and often interrupted their hymns with her harsh sharp once—so that they soon gave her the nick name of Tut—or Stut—Ursel—But they bitterly repented having done this after her death. For always after eleven o clock at night she appeared in the shape of a screech owl, and thrust her head into the choir of the church destroying the harmony of their hymns with her harsh tones stammering worse than before—The same occurred in the morning at four o clock—as she never failed to join to their choral songs.

With trembling limbs the sisterhood supported this situation for a few days but on her fourteenth visit one of the nuns whispered her next neighbour in great alarm, "Now I am sure it is the Ursel!" The hymn ceased, a sudden terror seized on all, their hair bristled up, the colour forsook their hips, and they all ran out of the church during service, shrieking, "It is the Ursel, the Tut Ursel!" and no threats or persuasions could induce them again to enter it, until the persecuting spirit of Ursel was banished from the convent walls. One of the most celebrated exorcists of his time was sent for from the borders of the Danube, belonging to an order of Capuchins, and by dint of fast and prayer, he succeeded in expelling Ursel in the shape of a great horned owl, and driving her among the ruins of Dumburg.

"At that time the wild hunter was passing over Hackelnberg, and hearing the hu' hu I of the great horned owl as he drove along, he found it so well adapted to his own cheer for his hounds and horses, that he entreated to have her company in the chase, and they were never afterwards separated And away they speed, pursuing then prey through storm and iain and cloud, rejoicing to be freed from the close convent walls, and listening to the mountain echoes of their own wild shouts and songs, mingled with the cry of their hounds, and the sighs and pantings of their prey

"Such," said the traveller, shuddering, "is the story of the Tut-ozel, but what became of the young shepherd who hailed the hunter as he passed?" "Listen to his strange adventure" was the reply 'This shepherd oace heard the wild hunter drawing near the place where he fed his flock. He gave the houads a cheer, and called out. Good luck to Hackelnberg. The wild hunter checked his speed as he shouted with a voice of thunder. Hast thou helped me to urge my dogst so shalt thou have a share in the quarry. The poor hind shrank trembling away. But Hackelnberg flung after him in half devoured thigh bone of a horse, which smote him as he sat in his sheep cart, so severely that he has never since been able to hold himself upright, or to move backwards or forwards."

• Its most prohable that some great hunter who rode in the middle ages gave occas on to the preced og tradutor belong ing likew, et othe family of the nobles of Hakelebberg or Hark eiberg. The last dutungu hed Nimrod of his race was Hans Von Hacklebberg who ended his days in an hospital during the sixteenth cent sy at a place not far from Hornberg which lies on the borders of the Duchy of Brusswick. Upon his gracesto e in the church yard of that place is engraved the figur of a full equipped his ght mounted upon a mule. Travellers passing through Wulperode u ed to stop to admire the heavy armour of Hans there exhibited to view. But the helm alone now remains the rest of his accountements having been transferred to Deserheim.

In regard to the stran e manner of his death the following tradition has obtained currency and this as being historically connected with the foregoing may here he added

Hans von Hackelnberg the ducal master of the forests in Brunswick appeared to live only for the chace. In order to indulge this propensity he bought or hired a number of neighbouring chases, and devoted the whole of his time to the hunt, traversing with his followers and his large stag hounds, all the fields, forests, and mountainous districts round the Hartz, year after year, both by day and night. He once passed the night in Hartzburg, and there he dreamed that he saw a terrific wild boar, which he attacked, and after a long struggle he fancied that he was overcome. As he waked, the dreadful apparation seemed still to haunt him, he could in no way vanquish its impression, though he was the first to laugh at the occurrence

Wandering a few days afterwards among the Lower Hartz, he encountered an immense boar, the exact image of that he had beheld in his sleep, in colour, in size, and in the length and strength of his tusks. But Hans knew no fear, and was the first to begin the battle, which was equally ferocious, crafty, and unyielding on both sides. It long remained undecided, and it was only by employing his utmost dexterity and courage, when nearly reduced to the last extremity, that Hackelnberg succeeded in laying his enemy low. Long he gazed upon his savage foe as he lay dead at his feet, and then stamping upon his head with all his force, he cried. "No, thou hast not, and thou shalt not tear me, as thou tore me in my dream!" Such was the violence with which he struck him with his foot, that one of the sharp tusks pierced his boot, and wounded him in the foot

At first he thought hitle of the wound, and even continued the chace until late at night. When he reached his castle, however, his wound grew so much worse for want of proper care, and bandages, that he wis compelled to hacten towards. Wolfenbuttel to gain assistance. But the motion of the car so greatly aggravated the symptoms, that it was with the utmost difficulty he reached the hospital at Wulperode, in which he shortly after his arrival died—Or

OTMAR

THE W LESTONE

In and about the Brandsleben woods, which were once united to the district of Hakel and the Hartz there once dwelt ages ago an unknown personage no one having ever discovered who he was nor whence he came This however gave the inhabitants of the neighbourhood very little concern as he was suffi ciently designated for their purpose by the name of the Old One He often came into the village without exciting observation in order to give such assistance as he could, out of mere good will to the working He was particularly fond of taking upon himself the tending of the flocks an employment at once easy and useful when their natural guardians the shepherds were prevented at sheep shearing or at other times from discharging their office In this way he went from one flock to another according to a fair distribution of labour

In the flock of the shepherd Melle a pretty partycoloured lamb was one day missing Now the un

Near Eggenstedt a lla e in the district of Magdebourg s tuated not far f in Somme scenbu of d Schomia en a large stone is to be s en pon a green towa ds Seeh en which the people call the Wolfstein in regard to the followin tra dition....Or known had often very urgently entreated to have this lost lamb given him, and repeated his prayer every day, and always in vain. The shearing time came on, and Melle requested the Old One's assistance. He gave it with pleasure, and watched his flock, but when shepherd Melle returned home, and took muster of his flock, he found neither the old man nor his favorite lamb, both were missing

The unknown had quite disappeared, no one could learn any tidings of him. After a good lapse of time, one day the old gentleman appeared very suddenly and unexpectedly before him, as he was pasturing his flock in the vale of Katten. "Good day, Melle," said the Old One, "thy pretty lamb sends thee greeting." At this saicastic salute, the shepherd looked very black and surly, and replied by seizing his crook in order to inflict a well-merited chastisement.

But behold in a moment the old unknown assumed another form, and sprung upon Melle in the shape of a large wolf. Frightened beyond all description, Melle quite lost his presence of mind, such was the ferocity of his enemy. But his dogs came to his assistance, and rushing upon the wolf, after a long struggle, they compelled him to take to flight Away went the dogs after him, through wood and valley, until they again came up with him, and brought him to bay close to the village of Eggenstadt.

Melle who had a little recovered from the first shock followed their trick, and cried in a loud soice, as he approached and found him surrounded by his dogs—

Now thou shalt surely die "

Then as suddenly the Old One steed before I im in human shape and entireted hard that I e would spare him vowing to God that he would never more meddle either with sheep or lamb and that he would make also maple compensation. But he could not propitate the insulted and arriv sheep herd he fell upon the Old One with his hedge chopper. but hel the unknown had disappeared.

The shetherd however, remarked a new sprung thombu h at his side which availed the Old One no thing. He began lopping the branches with all his might and was very speedid cratheating it altogether. The unknown was only just in time to save his stamma by turning once in me into a human shape and then field for his life. But the obstinat and uniclenting Melle was not thus to be thwarted of his revenge. As he approached neutr his ententy the wolf again attacked him —again the dogs came, and he field. This time he was not so luckly—for one terrible, blow of Melle's chopper as he turned round upon the dogs. Ind him dead upon the spot.

An old runed fragment of rock still serves to mark the place where the were wolf was slun and it has ever since been known by the name of the Werwolf a stone

GOTTSCHALCK,*

Is the author of a collection of about fifty national traditions, comprehending one or two tales of a somewhat more modern and extensive kind These, however, he has not arranged with the same local truth and accuracy as the preceding ones of Otmar ther has he embodied the whole of them with equal simplicity and taste, at least if we may be permitted to form an opinion from some versions of the same stories, which had been previously handled by that writer Such duplicates indeed among German collectors, are of no rare occurrence, insomuch as to call for some little discrimination in referring a story to its first relater, the merit of which in general falls to the portion, as in the retailing of other anecdotes, of the one who is ingenious enough to array it in the best diess casionally too, the same tales assume so very different a tone and character, that more especially should

* Popular Traditions and Tales of the Germans Collected by Frederick Gottschalck Halle 1814 Also History of the Feudal Castles, and Mountain Fortresses of Germany, 5 vols. bds 1810-21 with plates

Caspar Frederick Gottschalck, was born at Sondershausen on the 15th day of July, 1772 He resides at Ballenstedt, with the title of Assistant Counsellor to the Duke of Anhalt-Bernburg they happen to be amusing ones the selector must be cantions lest like his originals, he treat us to two or mine specimens of the ame. There nevertheless are always a limited number of curious and original stories to be obtained from the everal selections which bearing least re emblance to one uonther and to the mass will afford us a tolerable degree of variety while it is quite natural that an exquisitely amusing or interesting tradition should be imitated and contended for with as much real as the cities of Greece conteoded far the poem of the Iliad

In Germany however whose enlarged and liberal principles of criticism are well deserving of the gratitude and imitation of other nations similar claims ond inquines are nimost invariably prosecuted with equal ardour, good humor, and good faith Indeed they exhibit on ennobling picture of the respiblic of letters they admit a community of literary rights and interests a sort of national partnership in all their works lending and borrowing from each other with perfect openness and freedim and with slight acknowledgment of the mutual obligations due.

* G the and Schiller were e gs ed conjoi tly in many of their labors and the former would appe r in some instances to have been indebted to the drawns of Le ing who I kewise composed one upon the subject of Faustus though of very d f ferent character and pretensions—Eo Agreeably to this liberal and useful system, we observe that the collector before us, remarks at the close of his elaborate preface, with the perfect naiveté of a good German "And here I cannot deny myself the gratification of giving a place to the following annotations, from the pen of my highly esteemed friend Privy Counsellor Beckerdorff, who has had the goodness to offer them to my acceptance, with singular and welcome courtesy, as an accompaniment to the first portion of my work "—Preface, p xi

That the difficulties to be encountered in compiling a work of this nature are not wholly, like the stories, of an imaginary description, may be gathered from the following passage from the German collector's preface, which his English translator here ventures humbly yet broadly to advance as some apology for unintentional errors and omissions with which he fears his work will too, much abound " As to myself, I hesitate not to avow that I am convinced that a complete collection of the Popular German Tales, arranged in a regular chronological and local series will continue to remain a desideratum, until the whole shall be brought together from a variety of sources, and shall thus be found ready prepared for the eye of some future benefactor of our national popular productions, which may then be embodied in a progressive chronological and geographical view forming a popular history highly curious and interesting *—Preface p x

That such a work would indeed prove truly valuable no less to the antiquary and the man of taste than to the no el reader a d the peasant there can be veryl title doubt but as Gottpchalck justly observes where is the author to be found 1—Fp

FREDERICK GOTTSCHALCK.*

THE WIICH-DANCE ON THE BROCKEN.

High above the surrounding hills of the Hartz, is seen a mountain, whose towering peak commands a

* Perhaps, says the author, a collection of German popular stories can hardly be more appropriately commenced than with a tradition of so ancient and favorite a character, so very generally diffused, and in every sense so well entitled to the name of a national tradition, as the above —Gottschalch

Its origin may be traced to the history of Charlemagne Equally inspired with religious and heroic views, he first opened the theatre of war in Germany, where he was opposed by the Saxons with all the rage of barbaric freedom united to idolatrous hatred of the new religion, sought to be introduced Resolved both upon their conquest and conversion, Charlemagne was involved in a fierce war, which was prolonged during three and thirty years At length, indignant at their long resistance, he put all indiscriminately to the sword, who refused the rite of baptism, but the moment he engaged in other wars, the Saxons as often resumed their sacrifices to idols in their woods. When driven from these, they sought the still wilder retreats and fastnesses of the Hartz mountains, in particular the Brocken, at that time almost unapproachable At the period of their festal rites and sacrifices, Charlemagne stationed guards at the passes of the mountains, though the Saxons succeeded in celebrating them, by adopting the following contrivance They arrayed themselves, like goblins, with the skins and horns of beasts, with fire-forks in their hands, and those rude instruments which they used as protection against wild beasts, and during their view of more than fifteen miles. This is called the Brocken except when mention is made of the e old enchantments and wizard rites which were ages ago and are even still said to be celebrated within its so litary domain when it more properly takes the name of the Blocksberg. Upon its cold and sterile summit inlaid with a thousand million glittering specimens of rock stone the devil is in the habit of holding an an

sacrificial rites as th y dane d round the alter. Thus armed they put the whole of the terrified g rds to fight and proceeded to marte the people to the r fe twal. Hence its cell b a tion on the fir tof May on the w ldestreenon of the Hat with the s ow y t lying on the Brocke hat ally enough grant earning the Christian to the belief of witch rid g that night upon their bomsticks to add to the infernal mirth and mystery of these heather rites.

In fact the early Christ and uniformly viewed idolatry as the wo hip of d mons and firmly b lev d that the de 1 him. elf in pt of Ch rlein gue schri tang ards found h way thru h th a rtog to the paty a embled in ho o of him upon the toy of the Bro ken S ch up rtt nr e d for e fount happe rance of the terrofe and faint ucf r haunt the most impy ou to the festal day d whith see by the solders were reported with a viety of d abole at moman t and additions. The first of Mays is supposed to he e been selected a a whom of the app ach year and the intest lways used d abole all pato and celeb tid in lonor of the golders Outera, who he the cotom still pe elect in many of a to 6 Ge many of adornit the hose and chickes on that day is doubt a some emmant of the heathen festi al—nee Gott folks mar hen pp 8 9 10

mual assembly, most splended of it Anid, on the right of the last day of April, namely, on the vell-known Walpurgis night, consisting of all the satches and sorcerers on earth. After the tolling of the midnight hour, his guests flock in from all sides, consisted by their usual equipage of horned be a ts and birds, go its, rams, owls, &c bearing them through the air upon brooms, pitcliforks, and grants' bones, while the devil is kind enough, on his part, to being many of his guests along with him. The company being met, a grand benfire on us the seem, the dance goes round, the whole air is lit with fire-brands, and fire stirring and blowing, shouting and dimenig, with here-works of every kind, continue until the guestian will wary But then first feeling himself inspired, of the shew the devil mounts his devil-pulpit, and beging to blisphome all the Holy Saints and Angels, on the conclusion of which he gives a supper, consisting wholly of sausages which are served on the vitch alters The hag that is unlucky enough to arrive lost, is condemned by immemorial custom, for neglect of duty, to die a cruel and ignomimous death, serving at once as a warning to late visitors, and to leud animation to the scene. For after a warm embrace from the regent of the under-world, she is suddenly torn in pieces by the rest, her flesh is strewed as an example on the altar, and displayed as one of the master-keys of the devil's banquet

At the first blush of dawn the whole of the gentle sister and brotherhood disperse in all directions in search of other wind falls until a future meeting. In order that this same unholy alliance may produce no mischief either to man or beast in the course of their annual excursion the neighbouring dwellers of the Biocken take care on the approach of the dread Wal purgis night to draw the si, no of three crosses over the doors of their houses and outhouses being firm in the persuasion that both they and their families can by no other means be secured from the ill designs of the wicked spirits who are then on the watch to enchant them.

• In old ballad f om the same story is given by B sching in his Folksa en Lep in 1812. He origin a likewise more particularly invested in a tour thro. In the Harts and the Hessian district. Bringwick 1937—Gover.

VOL II

GOTTSCHALCK

THE MEADOW DANCE

In the same valley as the last-mentioned, near Aschersleben, lies a verdant strip of land, known by the name of the Dancing Meadow—a name which the following tradition will serve to illustrate

Ages ago, the blooming daughters of the neighbouring burghers were often in the liabit of assembling on a summer's evening, when the weather was fine, to enjoy one another's society, in this enchanting vale, during which the dance was never forgotten Besides it was a custom for all the young brides on the day before their nuptials, to meet here the playmates of their infant years, whose circle they were about to quit for ever, and to join in a parting dance along with the bordering tenants of the well-known seene. And long did this celebration of youthful joys continue uninterrupted, until the time of its being profaned and violated by one of the adjacent lords of Raubburg

A party happened to have met on the second evening of these rural ceremonies previous to a wedding, and were on the point of escorting home their

* The same story is also to be found in Otmar (Nachtigal in Halberstadt) as well as related by Krieger See the Alexisbad, in the lower Hartz. Magdeburgh, 1812 8vo. c 316, first edition—Gorr

rich and beautiful betrothed late on a clear moon light night with all the mirthful triumph of dancing innocent gaiety and song Not the whole of the guests however were destined to reach their home Two of the most beautiful maidens disappeared and notwithstanding the most active exertions on the part of their friends and relatives no trace of them could be discovered, their seats remained that night vacant in the domestic circle and within a few hours all was confusion, no less among the parents than in the sur rounding abodes Many weeping eyes were kept awake their lovers swore the deadliest revenge for they found reason to suspect that under the veil of night a grievous wrong bad been premeditated and perhaps accomplished, which left them nothing but the hope of revenge

And in part their fears were well grounded some domestics in the service of the chief of Arnstein he coming acquainted with the hour of the intended festival had the audicity for the purpose of amusing themselves and indulging their masters propensities to he concealed in an adjacent thicket. Under cover of the night they succeeded in seizing upon two of the dancers who happening to stray from their companions had approached nearest to them and they were instantly conveyed aimid shouts of surrounding revelry and rejoicings unheard into the neighbouring Hartz mountains until a fit time should occur to convey them to their ultimate destination in Raubburg

Scarcely had the sun streaked the horizon on the following morning, when a number of the citizens whose anxiety had kept them awake, were seen assembled before their doors, in order to advise with the suffering parents on the best measures to be adopted Soon they learnt that a secret messenger who had been despatched upon some private affair, and was returning, ere day-break, over the mountains, had heard sufficient to prove the forcible abduction of the young women, although he had lost the track of the robbers among the hills was reason, however, to conclude, that they must ieside somewhere upon the Arnstein, but their haunts were still a secret The magistrates upon this, being made acquainted with the facts, instantly solicited a meeting of the relatives of the abducted parties, along with all the elders of the place, while they attempted in the meantime to preserve calmness and moderation in the minds of the incensed citizens The chief part of the assembly were for instantly arming the whole of the inhabitants capable of bearing arms, in order, if possible, to surplize and destroy the hated and notorious castle Arnstein, which they said ought long since to have been levelled with the ground But besides the uncertainty of the information received, it was justly remarked by the magistrates who presided, that it would require months of open and decided hostility, to capture so powerful and well provisioned a castle as that of Raubburg whence the formulable enemy made his depredations while moreover the present case called for instant redress

At length after a long and stormy discussion of the most efficacious means for obtaining it during which the heads of the more bold and indignant had lesure to grow cooler, it was agreed to adopt the last suggestion of one of the oldest magistratis who explained to the council the superior opioion he en tertained of a ruse de guerre by which he trusted that the freedom of the abducted party would be more speedily accomplished

In the first place every one must return quietly back to his own house concealing his feelings of indignation and revenge as well as he could. Then just as if nothing extraordinary had occurred at the late festival, as if the absence of none of the party had been noticed or that their return was quietly expected another nuptral evening should be as soon as possible announced with even more of hustle and splendour than the former all their neighbours to be invited to the dance and information sent by trusty messengers to the adjacent villages around

Accordingly these same tidings reached the cars of the lord of Arnstein who on receiving an invitation along with his knights and squires loudly ridiculed the stupidity of the poor citizens, who

thus actually threw their daughters in his way. Then amidst oaths and laughter, a still more extended meursion than the former was determined upon, the whole of the party present declaring that they would thus time each and every one seare on his individual prey after the close of the dance.

About twilight on the appointed day, the meadow was seen covered with beautiful groups of dancers, yet with all this, no virgins this day trod the scene they were safe in their parental mansions was the stout citizens, and next to them their eldest boys who were arrayed in women's attire, with movely sharpened weapons concealed under their clothes, all intent upon avenging the honor of their daughters, then sisters, or their betrothed, and for ever in future to secure it. They began the dance with sounds of revely and mirth, vet somewhat subdued to the tone of womanhood, while their hearts throbbed for vengeance, until the approach of midnight, when then trusty scouts brought word of the vet near and nearer advance of the lord of Arnstem, approaching softly towards the spot

Now the dancing party seems to break upconcluding with the old national figures,* and sing-

* Named the Grossfatertinz, one like that of most other countries, which closes the festive scene, pariaking of freer characteristics than are exhibited in the previous figures, reminding us of the origin and elements, as it were of the art

ing and apparently drawing homewards. But be hold! the next moment the chief of Arnstein burst into the midst of them followed by his kinghts and pages on horsehack and on foot, all eager to join in the pursuit, of which they vainly hoped that their former depredation was only a poor specimen

They let him advance and the chief no sooner found himself in the midst of the dancer , than he threw hunself from his steed in order to enjoy the pleasure and applause of bearing off the intended bride with his own hands But what was the feeling he experienced when as with a thundering voice and a laugh of joy he claimed the bride for himself, the bright steel flashed in his eyes and smote his out stretched arm before he could draw it back quite through and through Smarting with pain and ut tering curses of revenge he started back to regain his steed. But ten strong arms were about him he felt hunself protoned hand and foot and neck, as if chains of iron girt him round Some of the knights and pages who hastened with threats to his assis tance were after a short struggle overpowered and secured most of them however escaped with cries of

its if Thesitss well known is really only the symbol of courth processing throuse the state of the more polished the people the more polished and less characteristic forms does the reduce as time.—En

terror and surprize, and wounded with sabres or with stones

The chief culprit, however, was carried with shouts of triumph into the city. There the lord of Arnstein was thrown forthwith into a large solitary dungeon, and there he confessed on beholding the preparations for his approaching execution, the deeds he had perpetrated and farther intended to accomplish The young ladies were at his own command immediately delivered to their friends, in consequence of which, after paying a heavy penalty and taking a memorable oath never again to commit any offence against the city or its inhabitants, he was released from his terrific chains. But these chains, in which he for months languished, are still preserved and are now to be seen in the town house at Aschersleben, a lasting monument of the skill and foresight of the old times, and very worthy of the admiration of future generations

*The same story has been variously related by other hands, though not perhaps with equal power and an equal air of simplicity and probability. It is decidedly of historical origin, founded upon some real event, though we doubt whether a traveller would yet be able to obtain a sight of the lord of Raubburg's bonds, even at the town-house of Aschersleben. It likewise evidently belongs to some of the early chivalric traditions, arising out of the feudal tyranny of the knights, which so often induced bitter feuds and wars both with the citizens

and the peasanty a firedun a field for a class of compositions in which Germany so much abounds. To what pricise period however this as well as so many other traditions of a similar cast are to be referred between the thirteenth and fifteenth centuries does not clearly appear and except where the date happe is to be given or for mit be comparison of some contemporary circumsta ce and local pecul antly their arts can only be vaguely conjectured. Store so of the abo e kind are principally indebted for their existence (as being identified with the interest of the people) to oral tradition, while others are found a widely scattered through old h for es chronicles and heroic poems—Fo

GOTTSCHALCK

THE DEVIL'S FIGHT IN GOSLAR CATHEDRAL

The Empelor Henry IV was greatly attached to his place of nativity, as every good prince ought to be, the forementioned imperial city of Goslar in the Hartz. There he was wont to sojourn, and to expend large sums upon its enlargement and embellishment. There too he held his royal festivals, and in particular his Christmas revels, which were celebrated with the utmost pomp and pageantry. He never omitted to invite a number of the archbishops and bishops of his territories, in order to reflect still greater splendor upon the scene, while it gave greater authority and unction to its enjoyments.

In the year of our Lord, 1063, were these princes to be seen here assembled for the purpose of solemnizing the Christmas Feast. It was intended to be held in the great cathedral, the same which remains standing at this day. The grandest preparations of all kinds had been going on for many days, and conspicuous seats for the noble guests were raised and decorated for the occasion

At this time, there happened to be mooted a serious question of precedence, between the then resident the Bishop of Hildesheim, and the head

Abbot of Fulda both spiritual lords invited by the emperor to the feast, and here the spiritual contro versy was likely to be renewed. Now according to immemorial custom the good Abbot of Fulda was entitled in an assembly of prelates to take his station next to the archbishop of Mentz The bishop of Hil desheim was of another opinion for in his diocese there were only three archbishops who could boast n right to take precedence of him. As none of their retinue were willing to waive a tittle of their master s authority it consequently ensued that from words they soon came to blows which had it not been for the piety of Archduke Otto of Bayama who belonged to the party of Fulda and exerted him elf to miti gate the abbot's rage by obtaining for him the upper seat must have been carried to great extremities. But the embers of discord only slumbered for on the en suing feast of Pentecost the question was renewed The emperor was again at Goslar the festival was there to be kept in the most magnificent manner and both these spiritual adversaries were once more summoned to attend. He of Hildesheim was this time, determined to wipe off the disgrace he had suffered from his late defeat, and at all events come what would to take his station above him of Fulda To this end he had engaged the Margrave Egbert of Savony with staunch men at arms whom he secretly concealed behind the altar in order to be ready to

enforce la elacacation est est, it has to the same

A the proper or of tob's to be sent shote of the most transfer of the section to the distribution of the section of t entered the elecality to an even to the elecal deady be no Don't no to per did no control come to be only the stands to the same ermillion the tell give pose to be a transfer to behind the Broken to proceed on the state of her motern & a my Bed from a relative to t double character to the terms of a terms of deministration of the same of the mains there to a great state of the toeithedral, where they found the more thanks begun, and even the che of hyr mark we that canone. But it is no tens to a fee the repart of the congregation fly or the behavior of at, not with first and ended but with door words It was then the confessor by any terms of the first wiscovered with humor perform, and the different down the mable steps over the rink ar vession grass, into the strict, and had seen nearly deer not the sexton

The bishop of Halds beam had to git have you must the pulpit, whence he encouraged to party to stand firm, and pointed to ensure and give abordution for all the slaughter, in puts of the holy place where it happened, as the contex or and hapland of

his flock. Those of Hildesheim hearing this in dulgence fought like hons, and the poor emperor to vain tried to as ert his authority command and entreaty were alike despised his devotion and his power equally set at defiance. None troubled their heads about him the bishop had granted his solution to the combatants, and he was happy to make his escape with a whole skin into his palace. The bishop's church militants carried the day. They drove the men of Fulda once more out of the church, and shut the doors.

But who stood by them in the fray I it was loudly asserted as the tradition goes that the deal him elf inspired the bishop and was present at the scene. And more he had bravely about him and when the victory was won to calloft upon his wings, and dis appearing through an aperture in the church cieling called about to the citizens of Goslar high in air, as he laughed with delight.

Hu e diem bell cosum fect

The hole through which he di appeared no mason has till latterly been found able to repair. The lime and stone invariably full off again and it thus remained open during many centuries for it was all to no purpose to attempt to stop it. At length however, Duke Antony Ulrich of Brunswick desirous to do away with the recollection of so seandalous an occurrence, adopted the expedient of applying a bible

to the species of the or the property of the

r - - + - r - (1 - 1 * I* * FI 1 64 e totalities 1 1 A 1 P F 1 A 3 the expension of the property of the property a de la transporta de la proposición de la propo a term of comments to the state of the s manyl may meet to the second of the the major of the second second the arms a state of the second a city of interpret the men x yes \$ 4 c 1 25 - 5 1 9 7 4 11 10 5 22 19 - - 1 3012 objetes with metan a training will be to say the annual of masterly about a part of the then to be the new best of the comment of a some as terms suffer of the two, but here he were a new his report to give on the title to be a fit of a فرا ي دا دو ا المؤوم المراود وا والمال teless, telestin the extra dia for the little is the term of the term of the set to be a seen a APPER TERRES The SPANNERS OF THE SERVICE collection of enterpolities to a strain to the or a sepretating of me sous, I med a stage on who grows thus clearly about the "free at 1 th to a week and dreer rer, to with the deviations, good in it is ago to and de troy each otter na layles elisticae a little a of the Harte)

COTTSCILATER

THE MATER TOWER

To the traveller who has traversed the del hifel enritors of the Ill ine from the clear wasseff his ell forman e stream gared upon the grant creations of
mature all upon as manufacture a scale it happear
ance of the old decased tower which firm the subject of the enough trid to of from no uninteresting
siew. It rises before him as homous of the little island below line in towards the left
shore he latters to the ell shipma terms. Le relates
with earnest tone, the weederful of excellence and
abuddering at the description of the first little
punishment of prestly juste and cru live exclaims in
strong enough. The Lord be with inst.

For as the saving run, it was about the year of our Lord 90% when Hatto II duke of the Ostrofranks situated Bonous at the cf I ubla a man of singular skill and great spiritual enforments, was elected archbishop of Mentr. He was also a harsh man and being extremely avancious heaped up freasure which he guarded with the utilist care.

It so happened, under his spiritual sway, that a cruel famine began to prevail in the city of Mentr and its adjacent parts insomuch that in a short time, numbers of the poorer people fell victims to utter want. Crowds of wretches were to be seen assembled before the archbishop's palace, in the act of beseeching with cries and prayers for some mitigation of then heavy lot.

But their harsh lord refused to afford rehef out of his own substance, reprotehing them at the same time as the authors of their own calamity, by their indolence and want of economy. But the poor souls were mad for food, and in frightful and threatening accents, cried out, "Bread, bread!". Fearing the result, bishop Hatto ordered a vast number of hungry souls to range themselves in order in one of his empty barns under the pretence of supplying them with provisions. Then having closed the doors, he commanded his minions to fire the place, in which all fell victims to the flames. And when he heard the death shouts and shricks of the unhappy poor, turning towards the menial parasites who abetted the crime, he said. "Hatk you, how the nice squeak!"

But the vengeance of Heaven did not sleep, that witnessed the terrible deed a strange and inheard-of death was pieparing to unloose its terrors upon the sacrilegious prelate. For behold, there rose out of the yet warm askes of the dead, an innumerable throng of mice which were seen to approach the bishop, and to follow him whithersoever he went. At length he flew into one of his steepest and highest towers,

but the mice climbed, over the walls he closed every door and window yet after him they came, piercing their way through the smallest nooks and crinnies of the building. And in they poured upon him and covered him over from head to foot in numberless heaps. They but they scratched, they tor tured his flesh till they nearly desoured him. So great was the throng that the more his attendants sought to bert them off the more keen and savagely with increased numbers did they return to the charge. Even where his name was found placed upon the walls or type tries they gnawed it, in their ragic away.

In this frightful predicament the bishop finding he could obtain no help on land, bethought of taking him elf to the water a tower was hastily erected upon the Riser Rhime he took ship and shut him self up there. Enclo ed within double walls and surrounded by water he flattered himself that the rushing stream would effectually check the rige of his enemies. Here too however the vengeance of offended Heaven gave their entrance. Mynads of them were swept away an innumerable throng still reached the spot. Again they chimbed and elattered up the walls the bishop heard their approach it was his last retreat they rushed in upon him with more irresistable ferocity than before,

and amidet etified crass or poetry to desilvental, by loop. Hatto at length render d up has crass, and as errors would

The surpose to the forest armony after a construction of the confidence of the state of the construction o

It is be observed that there is like in a little to the mostly of the range are which bears much record by a tast a present. Not be a of German origin, it has a therefore in this collection, but it is to be mere if in Art. In the second of the Morganblatt for 1812. Also in Science's Pocket book for Lourists on the Rhine 1812, who a 286 Morganblatt, 1812. Art. 12. Antiquities of the Rhine Frankfort, 1711, a 587. If in is also a pocheal version of the same to living it, they are of Lingborn. Lubingen, 1812, who a 21—See Gott.

GOTTSCHALCK

THE PLANTS SPECIAL OF SCHARSSELD

SITUATED upon one of the foremost hills of the Hartz not far from Osterode he the runs of Castle Scharzfeld There about sixty years buck there was still one of the high round towers to be seen in the front of one of the ringles without any roof and too dilapidated to bear any thing upon it. When more recently it was attempted to rebuild it the castle spectre regularly destroyed in the night what was executed in the day by throwing all the materials down a precipice.

For a deed had been perpetrated of old within its precincts a wanton outrage by the Emperor Henry himself (Heary IV) and hence arose the vengeance of the Castle Ghost who to the eternal discredit of the place would never permit another roof to be ruised

The Emperor had beheld at Goslar the consort of one of his lords, who ranked among his heroes and had the superinteodance of his works upon the Hartz mouotains. The lady pleased him, and the Emperor sought to win her to his pleasure. With this view he despatched her husband to a distance, upon an embassy and when he had ascertained that his

beautiful consort was now left alone at the castle, he set out upon a stormy day, and under the pretence of hunting, he rode in the direction of the lady's dwelling. As the tempest increased, and the heavens grew darker, while the vivid lightnings glanced athwart the sky, he suddenly rode up to the castle gates, and demanded shelter from the storm young hostess, rejoiced to show him all honor and hospitality, hasted to bid him welcome, and ordered the richest fare to be set before him, as Sovereign Lord of the Empire, that her castle would afford She indulged not the least kind of suspicion, but after he had well regaled himself, the Emperor basely resolved to give full loose to his passions, ensue what With this most unworthy and unchristian feeling, and with the assistance of the still more base and wieked Priest of Pohlde, he broke through all the sacred bonds of a prince, a guest, and a man of honor, to effect his purpose

The offenders flattered themselves that the whole would remain a secret, for secret was the seene. but scarcely had the Emperor on the ensuing morning taken his departure, when the spirit of vengeance spoke. It was the Castle Spectre that betrayed the deed. For centuries before it had traversed the neighbouring hills of Scharzfeld, and been heard in various places, besides the ancient tower. But as it had never been known to do any injury, it was suffered

to range at large nor had it ever hy holy word been I com this time forth however it raised a frightful piblering and lamentation rattled horribly through the halls and chambers and often shook the whole eastle to its very foundations. Then first the household becan to make som of the cross and number their beads to the Virgin while the unhappy lady shrunk weeping and praying from the sight an l sound. Still the Spectre did no mischief nor injured. any one he merely wished to proclaim the Limpe ror a shame and to abandon his ancient haunt, where such a woeful deed had been committed he betook him off to the round tower where a noise of crashing and falling denoted that he was hard at work. In fact he took the roof and cast it with unearthly force and tremendous noise into the precipice at some distance below. This slone he burst loose and stalked with angry voice and grature over Scharzfeld crying aloud that the panish priest was n still more monstrous villain than the Imperor and then he disappeared

From that time forth no art of man could sue ceed in fixing a roof upon the fated tower for as fast as the masons completed the work the castle prite made his appearance and destroyed it again at night. The parish priest ran crized deserted by all about the country curefully and avoided by every honest eye.

The whole of these events took place as they were thus recounted in the year of our blessed Loid one thousand, one hundred and ten *

* From Honemann's Ancient Towers in the Hartz Also Behren's Hercynia Curiosa, c 196 My own "Ritterburgen Deutsclands" Part I c 51 Busching's Iolksagen 2nd Division. c 341,

It is an historical fact that the Emperor Henry IV was a luxurious and abandoned prince. And in particular this may be said to form a characteristic feature in the history of his wars for the subjection of the Thuringians. For when he found himself, in the course of the campaign in a very dangerous position on his approach towards Goslar, and by the intercession of the princes who had leagued against him, expressed a disposition to negociate with the enemy, it was insisted among other stipulations that he should dismiss some of his numerous mistresses. The adventure here ascribed to him at Castle Scharzfeld is, therefore, by no means improbable, and perhaps the fictitious part added to it by the people, that of the Castle Spectre, was intended, through such a medium, to give a striking characteristic of their Emperor, held out as a warning to a future generation of princes—Gott

" Sit honor antiquitate et fabulis quoquo PLINI

COTTSCHALCE

THE RI GOOM OF HEAVEY

In the pleasant valley through which winds the river Neckar there rises not far from the little city of Grundelsheim a steep mountain high above its sur rounding neighbours upon whose summit is a church educated to the Areli Angel Michael known by the name of the Hummelreich or kingdom of Herven Respecting this there is gone abroad the following tradition once greatly reverenced by the people

In old times when a thick wood overshided nearly the whole mountain, there hied secluded from the world a holy min of the name of Luke who here middleed his prous contemplations, altogether occupied in secret and incessant priver. Roots and wild ber ries formed his whole diet which he never omitted to share with the lost traveller whom he conducted into the right track or indeed with ony other destitute fellow creature.

It was thus that his reputation for piety ond humanity spread throughout the surrounding country. Pilgrimages were made to his hermitage as to a holy shrine and after receiving the consolations and tender blessing of the good old man there was no one who did not return with feelings of newly kindled

love, and peace towards all men, to his domestic circle This well deserved admiration of his sanctity continued to encrease with his age, and fresh penitents resorted to the holy hill But his grey locks now blanched apace, till they became white as the driven snow; his right hand trembled, as it supported the staff of age, and one evening, his feeble steps with difficulty brought him to his own door Late the same night, he heard some one knocking for admittance under his humble roof He rose, and a pilgrim entered his door. His garments were dripping with rain, and his limbs appeared to be numbed with cold The old man bade him welcome, cheerfully kindled his fire, dried his raiment, and laid before him his simple fare. Then after pointing to a couch of moss, the hermit retired to finish his evening devotions before the altar, nor did he observe that he was followed by the noiseless footsteps of the pilgrim The latter now approached him, and the holy man started, unable to utter a word on beholding rays of glory encircling the stranger's brows, that dazzled his feeble sight "Thy prayer is heard," whispered the angel of the Lord, "come, take your rest" He kissed the speechless saint upon the forehead, and the soul of the aged man flew along with its angelic guide into paradise

On the morrow the remains of the beloved hermit were found by some travellers Weeping they in-

terred him where the body lay and with the people round they raised a church to commemorate his picty dedicated to the holy Arch Angel Michael

Since then the mountain has gone by the name of the Himmelreich, or Heaven's Kingdom to which the people are in the habit of making an annual pil grimage to repeat the Lord's Prayer at the Hermit's church.

Badenscho Wochenschrift, 1807

How er simple and destitute of incident this little specimen from a large mass in monkish begends. (at one period indestinually circulated among the people with as much real as the Bible Tracts of the presents of may be pronounced for a work of this kind. there is yet a calm unearthly air and a beautiful moral about the close of it which has e not an unpleasing effect—Fo.

VOL II G

GOTTSCHALCK

THE MONASTERY *

Nor far from the village of Newchureh, surrounded by a dark forest, is seen a small lake situated in a lonely spot, amid a track of old meadow land.

Its vicinity is little known and less frequented, for it is so much secluded in the midst of a dark shade of firs that rises above its banks, that there appears something in its whole aspect too mournful and deserted to engage the eye of the traveller. Its waters have never been fathomed by the oldest fishermen, and this has led to its being still more avoided than before. There is a tradition current among the people regarding this lake to the following tenor.

Many centuries ago, there stood upon the spot where the waves now murmur to the wind, a convent for nuns. Once upon a wet and stormy night, it is said, that an old man quite worn and weary, arrived at the cloister gates. He knocked and enticated shelter from the storm. The portress, a very selfish and hard-heaited creature, said. "It was only an old mendicant, and it was too cold as well as inconvenient to think of unclosing the doors at such an hour." So with reproachful words, she bade the old man continue his journey, and find another place of

^{*} Extracted from the Weekly Journal at Baden 1807. c 17

sojourn But cold and lassitude rendered this im possible again and again he knocked he prayed and wept but it was all la vain. Even the prioress and the whole sisterhood as if resenting his obstinacy only gare him hard words within their closed doors.

There was only one lay sister who not having yet forgotten the purport of her yows took compassion upon the gged man and entreated the others to admit him. The proposal was met with scorn and ridicule while the gates remained closed upon the unhappy wanderer as before

Suddenly there rose a tempest that resembled another flood the old man touched the convent wall with his staff and away into the great gulph sunk the stately cloister—all vanished in a moment. Sul phureous flames then burst forth out of the deep and the cavity was filled with water which on the ensuing morning presented the aspect of a lake where but the evening before the beautiful cloister towers with their neh golden crosses had glittered in the suns last rays.

For some time before, the same kind hearted lay sister had been attached to a noble knight who re sided near the place. Truly loving him she for this reason wished to leave the closter while on his part he frequently came to visit the lonely convent when its other inmates were sunk in repose to hold conver e with his b loved through the trellice. Ere morn

mg break, however, he was ever careful to retrace his steps

Even the terrific night we have just described, did not daunt him. He came, but what was his strange surprise and sorrow, when he could no where discover his late loved convent, and heard in its place nothing but the rushing of waters. Wringing his hands, and loudly lamenting, he called on the name of his beloved, until the very echos of the solitary place replied—

"Ah, that I could only once more have pressed her to my breast!"

As he said this, he heard a soft voice from the bosom of the lake, which thus replied —

"Come to-morrow night at the eleventh hour, and stand where you now are There when you see floating on the tide a thread of blood-red silk, be sure to seize it, and draw it out of the flood"

The voice ceased, and the knight bent his way back sorrowfully to his castle, uncertain what his destiny might prove Nevertheless he went at the appointed hour, and placed himself as the voice had directed him

It came, and trembling he caught the blood-red thread, drew it towards him, and there stood his well-beloved before his eyes "The same mysterious destiny," thus she said, "which engulphed me innocent, together with the guilty and hard-hearted sisterhood, now per-

muts me every might between the eleventh and twelfth hour again to see and speak with you. Never once however must I trespass beyond the period allotted me otherwise I shall behold you no more. Nor is it granted me to look upon any other eyes but thing for then an invisible hand is ready to snap the last thread of my existence as under

Evening after evening did the true knight viol the solitars like and ever did his love appear florting on the blue waves towards him as he drew the silken thread closer and closer. Both felt too happy in this secret nightly reunion might it only list unseen and undisturbed by all. Let this was not to be enry and suspicion dogged the steps of the noble knight, and the eyes of other men had rested on the form of his beloved had watched them arm in arm wan dering along the banks of the lake. On the night following the moon sluring bright and beautiful he took his customary way—he drew night—he stooped to eatch the siken cord that bound them but the water timed to blood.

Trembing he soutched the thread, it was pale and broken—the went weging round the banks—he wring his hands he called on the name of his loved one. All was silent—and seized with sudden despair the unbappy young knight threw himself into the deep water and di appeared.

GOTTSCHALCK

THE DEVIL STONES

Our good forefathers, whose faith in God was far stronger than that of their degenerate offspring, had also a firmer belief in the existence of the devil influence over the earth and its inhabitants was not mere matter of orthodoxy, it was established beyond Traces of his diabolical skill and of his a doubt labours were every where to be seen, and wherever the face of nature assumed unusual shapes and features, whatever grotesque characters she exhibited in the external world, there his fiendish majesty had been at work, for to him only did they ascribe such gigantic exhibitions of architectural powers Where something also more than ordinary happened, some proceeding which baffled their logical skill, or some event of which they were unable to trace the cause. the devil was always at hand to give his name to it; the whole blame was laid upon his shoulders.

Another cause likewise added to the extent of his black maje-ty's nomenclature of places, as many forests, mountains and rocks can at this time bear witness. Owing to Charlemagne's compulsory conversion of the heathens, the Christian crusaders and bishops were of opinion that no means of inculcating their doctrine would prove more efficacious than de-

stroying the groves the altars and the idols of their converts. As they found it however, rather too difficult utterly to destroy the whole of them they were content to stigmatize the remainder by the name of deal witch and wizard residences. Hence in Germaoy the dead has a rich store of names for the illustration of which a number of fustores have latterly been discovered some of which are popular in the present day. The tradition runs as follows.

Some time ago the devil took an opportunity of waiting upoo o prince of Anhalt, who held his court at Zerbst, and entreated that he would be pleased to make over to him the city for a period. The prince at first refused but the devil did not therefore theist and when the prince found that he could by no means avoid his importunity he but upon the following expedient, declaring that under such conditions hi would grant the devil's request namely that the latter should first earry upon his back o hige stone that lay in a wood near Zerbst, three times round the city

The devil was delighted with the terms he took his cleaver and smote the stone with such idevilish force that it stuck fast in the very heart of it. He then threw it aero's his shoulder and began his march round the city. The prince in the mean time was in the utmost anxiety. He prayed inwardly to God that some means might be found of averting the im-

pending danger that threatened the good city, and his prayer was heard

Twice the devil had already compassed the city walls, when just has he was passing by the grove the stone fell from his cleaver. In a fit of rage the fiend took wing and the city was saved. A piece of the devil's hatchet, however, remained in the stone, and it is there to be seen at the present day.

A second devil-stone lies near the church at Sennewitz, about half a mile from Halle Upon its surface are five deep indentures, resembling marks of fingers where he grasped the stone. This the devil, whose enmity against all churches is insurmountable, hurled down from Petersberg, about the time of building the church at Sennewitz, in order to demolish it at a blow. But luckily it fell short, the holy place escaped, while the huge fragment still lies at its side. The impression however of the devil's five claws are now worn out

A third specimen is to be seen on the way from Landeskrone to the city of Gorlitz in the Oberlausitz In this the marks of his claws when he seized it in a rage are still very perceptible. For when he saw at Gorlitz, that the stately cathedral erected in honor of the apostles Paul and Peter was completed, he fell anto a violent passion, and tearing a vast rock from the hill of Landeskrone, and hurling it high in air, he aimed direct at the beautiful edifice, which had he

not miraculously missed it must have been shat tered to pieces. Encumbered with its weight the deal was unable to buil it quite as far as he had intended.

A fourth stone is met with in the church yard at This is called the Lying stone for Halberstadt the father of her about the time that the foundations of the cathedral were laid brought a quantity of materials in the hope of beholding an edifice erected with them which might thus secretly promote his views. As he observed however that the edifice continued to rise, and always more and more in the form of a cross, and that it would finally turn out to be a Christian church he determined to destroy it With a huge piece of rock he approached the place threatening to knock down the scriffolding and best in the walls I lad not the architect soothed him by a promise of building a public house near the church, he would have proceeded but he then threw his stone down where it has before the church. The marks of his burning fingers are still visible in the large holes upon its surface *

The for going tale was obtained from oral tradition. That relating to the stone of Sensewitz is told by Dregbs. The one rel ted by Grit is to be met will in Crossers. Laustrachen Mc kwurdi k iten. 1714. Th. 5.—12. and is likewise inserted in B. schi. gs. Folkso arel en. That apilying to. Hall bestsadt is related by Olmar in but Folksagen.—Gorr

Through what means the large stone to be seen near tho grove by Zerbst could have been conveyed thither, whether owing to some physical convulsion or by human effort, in so flat and sandy a situation, where not a hill much less any mountain appears, may well continue to give rise to conjectures. Its destination, likewise, remains equally doubtful. Probably it may have been intended as the monument of a deceased hero, or for a sacrificial alter ruised by our ancestors, or again for the public tribune of their orators. The iron fragments which are still fastened in parts of it are apparently the remnants of broken wedges with which it was meant to have been split into pieces.

COTTSCHALCK

NOT BROK

NEAR the river Neckar stands a city of the name of Hornberg which centuries ago was distinguished for its splendor as the courtly residence of one of our emperors. Its towers even now stand firm and its walls may long continue to bid defiance to the winds and rains of heaven. The sovereign who formerly swaved its territories had a daughter whose name was Notburga She was a beautiful creature of a fine and attractive figure, whose power was fully felt by Count Otto to whom she had pledged her troth but who was compelled to leave her side to fight in a foreign land Long she sighed and awaited his return he came no more and she sat alone in her chamber or gazed from her balcony whence she had caught a last view of him for hours morning day and evening even till midnight she was still to be seen there She fixed her eyes upon the towering forests or upon the waters of the Neckar that rolled below or gazed upon the stilly heavens till tears blinded her sight. The calm of midnight brought no repose for her and when the wind sang loudest through the trellice and thunder clouds darkened the face of heaven, she would still linger there, her

sighs escaped upon the breeze, and her tears fell with the rain drops upon the earth

Her cheek grew paler and paler, yet no one seemed to observe it, her beauty was still peerless, and none saw the worm that consumed it

One day came the emperor her father, and thus with his deep stern voice he addressed the fair Notburga

"Haste, and prepare thy bridal dress; in three days thy bridegroom will be at hand!"

He said no more, waited no reply, and left her The princess sank upon her couch, and closed her eyes in pain. At night she resumed her solitary place in the balcony, and as she fixed her eyes inponthe darkening heavens, her tears fell faster than "My Otto, my Otto," she exclaimed, "thou hast indeed forgotten me, for ever left thy fond and faithful Burga Alas! what cruel rival clasps thee in her arms, or is thine heart grown colder in a land where the sun sheds his warmest rays? Perhaps thou hast fallen by the sword, and takest thme everlasting rest under the green turf of another land, and the yellow primroses I gave, are all faded on thy breast Ah, that I were with thee there, and shimbering at thy side! It is my sadder fate to bow my head like a brinsed need before the storm that every blast threatens to level with the dust My heart is heavy, and my cheek is already blanched, yet ill

betide my spleadid doom! I must sit among the bridal guests myself a bride a bride, and my Otto far distant from my side! Would that my spirit dare yet prove firm and true that I might fly like the dove into some far wilderness far from the eye of maa, where I would spend my days in holy thoughts of heaven and thee my Otto and nourished only with my dear Redeemer's love!

Thus wept and prayed the chastened broken hearted girl uncertain whither to turn for advice or help. She dreaded to encounter the fierce displea sure of her father—she only felt that she loved her long lost Otto teaderly—and yet he came not in her utter need—during twelve long months had sent no taken of his love or of his exist need.

One night an old and faithful domestic Gaspar, heard her bitter lamentation beneath her window touched with compassion he called to her, and pro mi ed to convey her winthersocret she desired. His soice shot a ray of comfort through her soul, she rose, she wiped away her tears and the samo hour was on her way from her royal fathers castle. Ra pully did she speed over the wooded heights around it in order to take refuge in the chapel of St Michael under protection of an ancient and prous anchorite. From him she hoped to receive advice in her extreme wretchedness, how she could possibly

escape from the liated alliance with the pagan prince, which her cruel father proposed to her.

Scarcely, however, had she attained the wooded height which led to his dwelling, accompanied by her faithful Gaspar, when there sprang along the heath before her a white hind, and Notburga recognized the pretty animal which Otto had once caught and tamed for her, and which had now appeared to its young mistress in her flight. It gazed wistfully in her face, and the lady's eyes beamed with pleasure, at this instance of fidelity, as if she liad met with some dear friend She kissed the gentle creature with a tenderness, and with thoughts that were full of Otto, and wept and smiled as she again threw herself into the same saddle where Otto had so often placed her The moment she appeared ready to proceed, the favorite roe bounded across the path and disappeared with her, away with the speed of light among the thick forest trees

There stood the old and faithful Gaspar, he tried to follow, but his limbs refused their office, he called, but his voice trembled and he could not be heard. As he thus stood desilous yet unable to afford relief, he cast his eyes down towards the Neckar, and saw the hind spring boldly into its waves, away it swam towards the opposite shore, and in the moonlight he saw the white veil of the fair Notburga waving over

the waters in the hreeze. Again he saw her safe on the other shore but they soon disappeared once more amid the shades that enveloped the sides of the mountain.

When her father awoke on the en uing morning, his first thought dwelt upon his daughter, to whom that day he intended to present the rich lewels and other ornaments left by her deceased mother these she was to appear on her bridal day thence forward they were to be her own He sent to sum mon her to his presence she was no where to be found Her chamber wa deserted the garden the bower the favorite walk and tree were all examined in vain and in vain proved all her father's enquines from his numerous train of followers no one had seen, no one knew the path he had taken At length he came to Gaspar but Gaspar dreaded his fierce lord, and he placed himself among his fellow servants bowed down as he was with age declaring that he knew nothing

Messengers were then despatched on all sides along the banks of the Neckar and over the mountains, but they brought no tidings of the lost princess. Next he him elf mounted horse and sent forth a fresh train of servants to make researches in all the hamlets and cities even to the gates of Castle Minneberg and many knights of the district joined his party, leading him to the immost fastnesses of the

rocks and mountains, and into the most secluded thickets of their forests, yet no traces of the lady's flight were to be seen.

But just as the tower clock of Hornberg tolled the hour of noon, and the aged Gaspar was standing in his window, suddenly Notburga's hind came bounding into the court, and approaching the spot gazed wistfully up "Alas," thought Gaspar, "thou look'st mournfully, poor thing! would thou could'st tell what thou art in need of, I would fain give thee help!" He went in, took some bread from the table, and approached nearer the tame white hind But she hung down her head, presented her horns, and stood quite still

"Well, what am I to think of this," said Gaspar smiling, as he considered what it could be that the poor animal meant—At length, he said, "Suppose I stick this piece of loaf upon your horn, they say a loaf is better than a feather in one's cap," and he fixed the bread upon the end of one of its horns, upon this the hind suddenly rose, and bounded away at speed towards the Neckar

At the same hour on the ensuing day as Gaspar stood at his window, again the hind presented herself in the same entreating position. Upon her head he found a large oak leaf bound with a ribband, which his wife recognized as one of the princess's garters; her name was upon it in gold letters, and

upon the oak leaf there appeared in needle work these words "To God all praise! Notburga thanks the giver for manna sent her in the desart When Gaspar and his wife Alice had with difficulty made nut these words the eyes of the old man overflowed So our pretty hind has carried her with tears bread cried Gaspar And Heaven be good unto us added his wife that the lovely princess in the desart should be nounshed with our broken bread!! She then ran and taking a boiled fowl she wrapped it up and bound it with the riband as before and away went the hind up the mountain and over the river nor appeared again until two days after This it repeated from time to time aften bringing a note of thanks, and always returning with a supply of food

Time passed away her father had again returned home from his campaigns and had heard nothing relating to his daughter. He never dreamed that she could have reached the opposite shore of the Neckar for there was no kind of conveyance far and wide while the lordly bridegroom with his splendid train was compelled to wend his way home again without his beauteous bride. The cuckan had already ceased his note that began at the time in Notburga s flight and the nightingales song was still month after month had flown when far the first time the prince cast his eye upon the tame white hind. Observing

its frequent returns, and its station under old Gaspar's window, he went to his ancient domestic and enquired as to the appearance of the animal, and why it was then deeked out in the manner he saw. Perceiving the old man's confusion, with fierce threats he extorted a confession of all he knew, while the prince seized the packet of fruit plueked from Notburga's favorite garden which hung round the hind's neck

Speedily did he summon his knights and pages to horse, away went the hind and away rode the horsemen in pursuit. The eye of the prince was upon her as she sprang into the Neckar, he urged his steed, boldly took the water, and was followed by his trusty knights. The hind disappeared on the other side among the thick shrubs, but the fiery prince was not far behind. He marked her path, and was near enough to see her dart suddenly into a He then threw himself from his horse and followed by a few knights he hastened after, and beheld his daughter kneeling with folded hands before a crucifix, with which the faithful Gaspar had supplied her, and the white hind reposing near her on a bed of moss Her father uttered a cry of fear as she gazed on him with death-pale looks, for never had the sun's beam lightened up her face, since the hour when the white hind had borne her to the spot

Then for the first time he spoke in mild accents to his child; he besought her to listen to him, to accompany him likely to the critic and be more foodly chemisted by him than before

But the pule sad gul replied "I have confided in the hing God and no longer wish for the secrety of mankind. When her father attempted in remove her objections she invanally repeated the same words and when unable to campel her resolution with gentle means he suddenly gave way to his stormy pa son threatening to compel her return she seized hold of her circums. Snatching her offer hand with a sudden jerk, her aim was form arunder from her body and rested in his angra father sgrasp. Overwhelmed with astonishment and temorie he rushed out of the place followed by his affinghted train. None of them were again desirous of visiting the lady a cave or even of approaching that side of the river.

From this time the name of the forlow lady was honored by the people like that of a sint and when pentients come to sist the holy hermit near the chapel of St. Michael he sent the pilgrams to the case of the chaste Notburga, and the fair saint never refused to join in prayer with them for their sins, and they olwoys bent their way home with highter and better hearts.

In autumn when the leaves began to fall, and Nothurga's dying hour approached a group of cherubs are believed to have surrounded the spot, and entered into the lady's cave. They bore her, yet breathing into the air, and laid the crueifix upon her breast. She opened her eyes once more upon the heavens, fixed them absorbed in dying tenderness for some moments, and while a soft rapture lighted up her features, she muiniured. "Yes, my Otto, I see thee beekoning to me, thou art already there. I come!"

Then her chastened soul took its flight. Angels performed the last pions rites, strewed spring flowers, though in autumn, upon her bier, and she was borne by two snow white steeds that never felt the yoke, over the river, without even wetting their hoofs. The neighbouring steeple clock tolled the solemn hour itself, and by angelic voices her funeral dirge was sung. It was thus her gentle corpse was conveyed to the chapel of St. Michael and there interred.

From this time forth the white hind was no longer seen, no longer conveyed manna to the forlorn lady of the desart, from the hand of the faithful Gaspar, but the tradition of heaven's mysteries still survived *

In the church of the village of Hochhausen upon the river Neckar, the image of the holy Notburga is at this day pointed out to the traveller, engrived upon stone. The cave or rather caves commonly known by the name of the Notburgenhohle or Jungfernhohle, are also, still shewn, and familiar to every child in the vicinity.

(From the Miscellany of South Germany 1813 No 26)

GOTTSCHALCK

BITTER BODO

NEAR the little city of Guntersberg upon the lower Hartz is a mountain known by the name of Kolilberg Ve tigs of a castle are still to be seen said to have been called Guntersberg which it is not considered safe to visit at certain hours of the night.

There is a easile spectre haunting the place called the Lock lady that hes in a nbush, and is very fond of beguling the more inquisitive passengers by some tempting offer

In former times a knight of the name of Bodo bore sway over its domain. He was a wild and dis sipated character and stood conspicuous at once as a robber and a receller among neighbours of the same stamp and there were few who could boast of having cleared the passes of the Hartz without paying a pretty heavy toll. He was particularly apt to entrap the most lovely maidens he could meet with or to inveigle them into his castle where he shut them up but wherefore the tradition does not tell.

Indeed this last fancy Bodo carried a little too far insomuch that he was generally characterised by the name of the maidnapper. No sensible girl any longer ventur d to go the usual road but preferred taking a more safe direction, though a pietty wide

All this came to the ears of a great necromancer, who dwelt in a cave among the locks, and dark fit woods, that surrounded the Knight's domain. He was a mighty master of his ait, and availed himself of all nature's powers when he entered upon any favorite pursuit. Luckily, however, he only exercised his skill in laudable efforts, and was very fond of giving wicked spirits a stroke with his magic lod.

He had his eye upon Bodo —" Stop a little, Sir," he said, "and your pranks shall have an end"

So he took his station in the wood right over against the castle, and there he watched for a favoiable occasion of catching the Knight tripping, in some fox trick or other He waited however, a good while in vain, for passengers, and in particular the young maidens had become more wary, and seldom went the same way, as we have said At length, however, there came a certain chapman and dealer, from Norhausen, who was on his way to the fair at Quedlenberg He was seated upon his mule, and at his side rode his daughter, very properly and cautiously attned in a boy's dress The sun had scarcely usen over the hills, and the old merchant was just beginning to flatter himself that it must be too early for Sir Bodo to be stirring abroad, and at all events he thought his pretty Iduna would not be I-nown

But hardly had the eastle warder spied them from the watch tower before he blew a blast upon his horn to denote that booty was near at hand

Bodo instantly set forth down the hill side with his lusty train. Iduna shrieked with fear of the sight her voice her fainting oil betrayed her disguise and she was secured. Laughing at his triumph Bodo permitted the old nian to count out his moocy, piece ofter piece in order to ransom his only daughter Bodo had the cruelty to take both and then turning to him said. Make haste thou old fool and get thee away! thank thy stars that thou art yet alive!

Without farther parley the poor girl was carried and the eastle. The robber stood exulung over his defencelers prey delighted at the idea of having made so successful a prize, having been much di appointed of late.

Awake lady he exclaimed I pray thee awake but the unhappy innocent lay still insensible before him. Let even this had availed her nothing when suddenly a clap of thunder resounded through every room in the lofty castle. The earth trembled and shook more and more—till the mountain be neath opened and engulphed tho whole stately edifice amidst a deep and hideous din.

This was the work of the necromancer He had witnessed Sir Bodo's proceeding with the utmost in dignation, and he took singular pleasure in punishing

this robber's treachery when he was just on the point of perpetrating another crime

To the innocent girl, however, he granted that on certain days she might return and walk the earth, since when she is to be seen arrayed in white, with a bunch of keys at her side, and a nosegay in her hand, and she is hence called the Lock lady. When she meets with any solitary wanderer near her domain, if he should happen to pronounce her name, she will appear and offer him some token, which it is not always safe to take

There was a certain monk belonging to a neighbouring monastery, who once heard of her appointed visits to this place. Curiosity, and perhaps some other motive induced him to watch for her appearance to learn whether she were really corporal or spiritual. At all events it was a female spirit, and he seated himself upon the old walls, patiently awaiting her visit, but she came not. "Is it so?" thought he; "but come you must!" and with that he drew forth his hell-wand, a potent conjuring rod, and began to describe infernal circles upon the earth, loudly conjuring her at the same time to appear. In the wink of an eye, she stood close to him, "What would you have?" she cried, with no very friendly voice

The monk, somewhat astounded, at first drew back, but not being easily put out of countenance, rallied his spirits; he smiled and looked kindly at her, entreated her to sit down by him to give him a few handsfull of gold and some precious stones as she must somewhere have a rich store Saving this. he attempted with a polite and tender air to seize one of her soft white hands But the Lock lady revolted at such familiarity unloosing her hunch of keys from her side smote the amorous monk so sharply about the head that he was glad to secure his magic wand and make his escape down the mountain with only a fow houses

Her manners were more gentle however on other occasions A young shepherd happened to he pas turing his flock among the grass grown ruins of the castle while idly stretched upon the ground he amused himself with thinking of the young Lock lady He looked up and beheld her standing only a few steps from him with a hunch of flowers in her hand which she seemed to he weaving into a nosegay With perfect self possession our young hero watched what she would next do until one of her flowers happen ing to fall out of her hand he sprung up seized the flower and after pressing it to his lips he stuck it into his bonnet and drawing a step or two back mo destly addressed her Lady have you lost the flower? Behold, here it is! The young Lock lady gave no reply but she beckoned him to follow and the young shepherd taking off his hat with the flower in 37

it, obeyed her They proceeded about a hundred yards in silence, when suddenly the ground opened under the lady's feet, and down she went. As boldly went the shepherd after hei, and deep and deeper they continued to descend through the dark hollow earth. When they had got about a hundred fathom deep, in a moment it grew bright as day, and a magnificent castle rose before the eyes of the astonished hind. There were towers and beautiful chambers all sparkling with gold and silver, with a splendid glow of precious stones, and the most costly pearls and diamonds in all the earth. The youth clasped his hands in an extasy of joy, and gazed enraptured upon the beauty and glory of the under world.

But the lady had disappeared, while the shepherd imagining he could not have been conveyed thither for nothing, opened his scrip, threw its contents away, and began to fill it with the more precious materials he saw around. He next stuffed the whole of his pockets, and all the corners and crevices of his garments quite full. He did not even forget his hat, which he heaped over with precious stones, in which process, however, he lost his flower. His increasing desire to secure the most costly treasures he could, left him no time to notice it, nor did he hear in an adjoining room a soft voice which

uttered 'Alas forget not the least of all but re gardless of the voice he hastened well loaded away

Again the voice repeated its warning in a louder tone yet now full of fear and inxiety to secure the treasure he had won he stopped not but havened faster and faster from the place. Speeddy did he regain the entrance into the aby 3 the light of heaven again burst upon his eyes he breathed more freely, and the eavity clo ed behind him with a hi deeper dim.

Quite exhausted he threw himself upon the ground and for the first time perceived that he had lost the beautiful flower. He looked round and sought for it every wherein vain. It was gone to appear no more though the whole of his treasure turned out in this instance to be something better than dro s.*

Throu hout the whole district of the Hartz the trad ton of the enchanted flower is one of the most f mile at reat. The scene howe e of it wonde f I disco ery and surprise effect is placed 1 av sety of new hights and new sit also is in the different ston is that apply to it. All these howe er agree in one point that whence er it has been four dit has as surely been again fated to be lost and with it all the advantages that had been acquired and might have been retained by its miraculo spose ion In the above version of the talso only an exception has been made. The shepherd lockly keeps possession

f his wealth in spite of the loss of his flowe nor is it even me timorphosed into haser metal. My authority for this an aged man belonging to Gunte she g maintained at least amone few ther in the present case that he had never heard of any other conclusion of the story—Gorr

GOTTSCHALCK

THE LION FIGHT.

FORMERLY there bore sway over Rastedt, a city in the state of Oldenburgh, Count Huno of Oldenburgh, a brave old knight. He took little share in the vanities of the world, his whole happiness consisted in that of his only son Frederick, who, with his beautiful consort Guella, resided near his aged father, and like him continued to lead a simple and religious life.

At this time the Emperor Henry summoned an imperial diet, to be held at Goslar All the Princes, Counts, and Lords of the empire, including Count Huno were invited to attend But the good old man, being infirm, remained at home He loved repose, and did not like to be interrupted in his usual quiet meditations and pursuits at his advanced age

"What," said he, one day, "should I do there' shortly I am going to rest with my forefathers. The assembly can do very well without me, I am no longer fit for debate!" and being thus resolved he sent an excuse

Unluckily there were flatterers, envious and evil speakers, surrounding the Emperor's person, who abused his ear Huno, they whispered, was wanting in true loyalty, or he would not have spurned the

Emperor s request he was too hanghity and it ought not to be endured. It was then the Emperor Henry hegan to suspect him and he sent back repeating his request that he ought to come and come he must han moreover he should bring along with him a champion bold, who was to engage single handed with the Emperors.

I will go forth! God will protect me under the safe guard of his son Frederick he took his route to wards the city of Goslar. Here the brave young knight was told that it behoved him to prove his ire s innocence hy holdly standing forth against the Emperor's champion the fierce hon and his noble spirit did not shrink from the trial. It was only the father who trembled at the thought hit has solicited the Emperor in vain. His whole resource was then in God, he prayed incessantly that it might so be unto him as unto Ahraham, that his son might he yet saved, and he took, a solemn yow that in such case he would found a convent deducated to the Holy Virgin.

So Frederick advanced manfully to the terrific trial with equal caution however he had constructed the figure of a man to mislead the ferocous heast which he took with him into the arena. At the mo ment when the hon attacked this human counterfeit Frederick pieced him through and through with his good sword, and, after a fierce struggle, completed his victory over his fearful adversary. He then walked out of the course

The Emperor received him with open arms, he decorated him with a wailike badge, and dipping two of his fingers in the yet warm blood of the dead hon, he traced two strokes upon the young Count's shield "Let this," he circl, "remain as an eternal memorial of your feat of arms for your race, two red beams upon a golden shield"

Moreover, he placed a splendid ring upon his finger, and made him an imperial grant of lands with all lordly rights, for many miles round the city of Goest. He freed the old Count's domains at the same time from all imperial vassalage, to which it had before been heavily subject.

Old Count Huno, in discharge of his vow, raised a convent at Rustedt in honor of the Virgin Mary. The sword with which Frederick laid the mighty lion low, was consigned to the old armory at Oldenburgh, where it has been preserved during many centuries, and where it is still to be seen *

* This tale was most probably invented by the monks of Rastedt, in order, according to the spirit of their times, to confer a more than ordinary origin upon their monastery, and thus farther to recommend themselves to the protection and good will of the Counts of Oldenburgh These appeals to judicial hattle were very frequent in Germany during the a e of chiralry and before but it was not the cu tom for the accused to encounter lions in te 1 of appell ats armed like themselves. E en the old Chron cles relating to th. Dets held at Goslar make no mention of any combat of this kind.

(See Hammelman a Oldenburghscher Chronik)

GOTTSCHALCK

THE UNLUCKY MIFTE OF QUISTENBERG.

Anong numerous other traditions relating to Questenberg, we meet with one which more peculiarly partakes of the popular character of our tales

During the thirty years' war the neighbouring dwellers of the mountain hastily removed their money and other property into the castle of Questenberg, the better to secure it from military violence and depredations. The whole of these treasures are still said to be concealed in a large brewing copper buried in one of the subterraneous vaults, and cautiously guarded by a spectre of the castle.

Now it so happened that one Sunday an inhabitant of the place directed his steps towards the old eastle, contemplated, as a rustic does, the overhanging ruins, explored all the places round, until at length he came to one which seemed gradually to descend into the earth. He made his way through the rank growing grass and shrubs around, ventured still further and further, and at last approached the entrance to a dark passage. His curiosity led him to proceed, he was now fairly under ground, and beheld, where searcely a ray of light was visible, a round opening in the earth. As he was standing

close to the side a spectre appeared wrapped in a large mantle The place became suddenly bright and the affrohted rustic saw before him the famed old brewing copper filled with shining gold pieces of which he had heard so much from the lips of his great grand mother He was sadly perplexed to know what to do whether he should go or venture to take a piece Just then the spirit spoke You may take one and come again every day for the same but take only one at a time-no more! Upon this he disappeared, and the man laid hands upon the gold piece. With a beating heart half pleasure and half dread he hastened back again, set a mark upon the place and so went, gazing a thousand times upon the spectre's present by the way to his own house The day following he repeated the pleasant experiment the spirit indeed was not there but there was the brewing vessel full of gold He took another piece and went his way and thus it continued the second the third and fourth day each bringing its tribute of a gold piece for more than the space of a year His humble abode became gradually metamorphosed into a stately building many acres of ground were added berds were seen pastur ing in his fields and no rustic in the village could do the things which he did But the more his property increased the more nettlesome did our rustic become 'Wherefore said he, should I labour?

I who may sit down and take my ease?" With this view he hired both men and maid servants to cultivate his grounds, while he was seated in a new arm chair, or rode out on a pretty hackney to view his crops of corn which he himself used formerly to In fact his daily visit to the great biewing Mammon was copper constituted his sole exertion hourly taking stronger possession of his soul, his pride began to equal his avarice, and though a goldpiece was worth nearly twenty dollars, the thought came into his mind that it was growing rather a heavy job to walk, or more properly, to climb up hill daily for the sake of a single gold piece, so steep too as it was, and he inwardly resolved to bring back two pieces the very next time. This he did, and continued the practice for above a month Yet still not content with this double pay, he said to himself "Oh, lord, what a bore it is to carry on this eternal daily labour, all for the sake of a couple of gold pieces It is quite clear that the whole of the treasure is meant for me, and whether I receive it all at once, or by dubbling it out thus without end, it comes to the same thing So I will go, heaven willing, and empty this fine brewing copper, at a single swoop, and henceforward I shall need to give myself no further trouble ""

Accordingly he filled a number of bags, and went panting with them up the mountain for he

had grown fat and pursy with too much leisure and good living so that he was quite exhausted by the time he reached the well known entrance. He sat himself down to recover breath and was glad to think that these plaguy journeys would now be at an end beginning even to speculate what he should next undertake when he beheld the whole of the bags well stuffed standing in his own house whether a noble manor becoming a knight should be his whether he would first set up his coach and four what a grand table he would keep what noble guests around him and how he would carouse with them in spite of the knight of the neighbouring castle of Kyffhausen and all his kin With this he stood bolt upright took his sacks and disappeared along the dark passage. Now he stood close to the brew ing copper which in spite of all he had gradually de ducted out of it appeared to be newly filled up to the very brim with gold. He knelt down with his first bag at the side put both his hands into the gold and was on the point of making the first draught for his sack when behold suddenly the whole vessel fell out of his grasp with hideous din deep and deeper into the vault fire brands and brimstone blazed around him and the disappointed wretch fell back almost in a swoon Away went all the treasure and along with it all his glorious dreams, and all his castles in the an No brewing

copper appeared more, though his cupidity was great as before, which he might easily have satisfied with a gold piece daily, had he known how to rest content when he was well

It is thus that a varice revenges itself upon its worshippers " $\,$

*Time out of mind the gold seekers were known to be very busy with the old deserted castles and cloisters, in order to disinter by chance what was only to be obtained with care and industry. Among these the ruins of Questenberg attracted particular attention, traces of which are still perceptible in the present day. Two Jesuits are said to have once visited the spot with this view. They dived into all the cellars and vaults, persevering until they came to the celebrated passage which led to the well-filled brewing copper. They beheld the glittering treasure and were beginning to fill their pockets when its spiritual guardian appeared. "Avaunt," he cried, "this is none of your property, nor shall you have it. It is destined only for one Count Holberg, gifted with double sight, on whom alone the treasure is to be conferred. So away with you "—See Gott.

COTTSCHALCK

THE MIRICELECT STREET

About three and a half miles distant from Cuttingen is a lake situated in a pleasant part of the Oakfiel between the limitest of Seeburg and Berendshausen. It is deep and even said to be bottom to a not embraces some three quarters of a largue in circumference.

In old time it did not exist. Where it now murmurs to the wind once rose the stately existe of the wealthy Count Ising placed upon a gentic minence. The last heir of this old and noble firmly was a young lord gifted with great personal advantages but wild and dissolute to a degree. His father witnessed this disposition with regret, and when on his death bed he called him to his side ferrently entreating his son to reform his conduct and to lead a better and a holter life.

If we attempt to define the limits of truth and fiction at taching to the above tradition it will be found by no means improbable that the lake in a vs back may ha e been produced by some convulsion of the earth and that also in the centre of the lake was an I land with a villa or castle which being gradually undermined by abouls of \$\beta\$ becames awallowed in the water. In some places according to the opinion of shipmen the lake has been found unfathorable—Got?

But the impression this made was soon forgotten Scarcely were his paient's remains consigned to their ancestral repose, and his grief somewhat abated, before he plunged into more extravagant excesses than ever Rich, young, and handsome, fiery as he was unfettered, he set no bounds to his desires With boon companions too, like himself, he spent the night in a constant round of wassalage and not, while by day they were in the habit of intercepting the most beautiful among the wives and daughters of their neighbours, and carrying them either by entreaty or by force into Sceburg In short Count Isang soon became the dread of the surrounding district. As he rode through the peaceful hamlet, the maidens flew from his sight as from that Husbands barred their doors to of some sorcerer protect their wives, and fathers their daughters, until the lordly monster and his train had ridden by father's former friends no longer approached the dwellmg of his son, and no knight who valued honour and virtue, reposed within the walls of Sceburg

In this fatal course did he persevere for years, and he grew only more ungovernable as he felt its terrific inroads upon his health. On a time, as he sat surrounded by his infatuated compeers at his revels, he proposed an attack upon the nunnery of Lindau in order to despoil it of its heaven-devoted daughters, while instantly with fiendish bursts of

applause his companions drank success to their at tempt. On a stormy night, still more wild and awful from its pitchy darkness the sacrilegious comrades met they mounted felt shod steeds with their cloaks and swords soon with erafty force they surprized the night watch they won their way into the interior of the cloisters and like wolves within the fold they were intent upon seizing the finest and most attractive victims of the flock. Having locked up the Lady Abbess they continued to pursue her screaming nums until the holy walls echoed to the cries and lathentations of its injured inmates who destitute of all assistance were compelled to submit to their fate

It was now Hermann, such was the name of Count Isang determined to bear his prize back with him to his castle.—where on his arrival the lady was taken in a state of insensibility from his horse. The abandoned monster did not neglect the opportunity this afforded him of consummating his crime

But conscience always a disagreeable companion that was prattling something unpleasant to him now began to make itself heard. It may be subdired for a time can even be compelled to silence but it is still ever at work, like the hydra that shoots forth fresh heads and whispers or clamors until it obtains a reply. Hermann had hitherto sufficient hardshood and dextenty to silence the reiterated reproaches addressed

to him, yet from the period of this protanation of one of Heaven's innocent and devoted creatures, he felt that it was becoming too powerful and intractable for him. In some measure to appease it, he resolved to send back the victim of his violence to the cloister whence he had borne her

He received a letter by return of his messenger He perused, he dropped it from his hand with an expression of terror, - the injured nun was his own sister! Hermann had been informed by his father, that he had a sister who had taken the veil, but he had refused to inform him where she dwelt, and this knowledge now fell upon him like a clap of thunder Deep as he was dyed in crime, he was no longer proof against this, it came like a fatality of evil and it pierced his soul like a sharp sword. He wept and groaned with guef and rage, for many days he slept not, he caroused not On the eighth day he went into a church and prayed, he bestowed rich gifts upon the violated cloister; presented it with the property of whole villages for the help of his sinful soul, and when he deemed he had made ample expiation in the way of appeasing the vengeance of heaven, he returned to his former course of life with fresh zest He indulged again all his usual propensities to the utmost, plunged into a sea of wine and pleasure; and if ever a good thought rose within his mind, it was stifled by the ridicule of other revellers, and in

particular by one of his servints named Arnold, who rekindled the embers of his evil passions in order to feast upon his master's ruin

Wearied and palled with satiety lay Count Herman one morning on his couch yawning at the idea of another day. His head cook was summoned and though he had long almost despaired of finding fur their means of pleasing his master's vittated palate he this time appeared with a fine silver white eel just drawn from the water in his pre ence.

Look here he cried my dreaded lord see what our fisherman has brought from the eastle brook to-day I a white eel, such as I have never beheld in all my life grey headed as I ...m It is quite a won derful thing

Count Isang long examined the rare specimen before his eyes doubting at first whether it was really an eel or some kind of snake. When however the experienced cook assured him that it was indeed an eel it was the Count's opinion that so singularly fine a fish must afford an equally uncommon relish. Saying this his juded appetite seemed to revive, and he enjoined his cook to prepare the fish with his best skill and with some fine strong sauce for that days dinner.

This was done The fish was brought to table and Count Isang approving its flavour, partook of it with hearty zest. The more he eat, the more he

seemed to relish it, for the fish had certainly a most unusually agreeable flavour

A small piece was all he left upon the dish, as his faithful domestic Arnold entered the room "There, my good fellow," said his master, "you must have one taste of this excellent, wonderful fish "So Arnold eat, and found it extremely fine

After dinner as Count Isang lay enjoying a soft slumber upon his couch, and Arnold also sat in his own room snoring aloud, terrific dreams haunted the imagination of his lord. His limbs appeared as if shrunk with pain, his nerves were agritated, he uttered unintelligible words He then cried out, leaped up, and awoke in frightful convulsions of remorse The past again presented him with all its terrific scenes, a strange and unaccountable change came over him, while the long register of his sins, with all his varied treacheries, oppressions, and long forgotten cruelties, along with all their hateful consequences, confronted him as in a picture. Unutterable anguish filled him at the sight, the pangs of conscience smote him, a freshly kindled fire was felt burning within his breast

"My God," he cried, "what is this! help, help!!"

These words, uttered in an alarmed tone, brought some of his domestics to his side. All stood fixed with astonishment on beholding their master. His hair bristled up, his eyes rolled, like those of a ma-

mae and he recled as if mtoxicated through the door, and to the cratle gate, cramg 'nir art' while the lofty wills of his castle echoed back the sound

The whole of his courtly train gathered in alarm about him. But he seemed to hear and see no one ran wildly round, then stood still snatched at the air as if winting to dispel some viewless forms that threatened him and next fled into the carden In vain he thus sought to avoid the listed images that pursued him they flew after him wherever he went At this moment appeared a messenger from the closter at Landau It was a letter from the Abbess which lie hastily tore open and read " Early this morning your unfortunate sister died. Her soul is now clamoring for justice against you Count Isang before the judgment seat of God Her death is the consequence of your sagglerous and monstrous Her spirit departed in wild delinum and her last words were Wee wee unto him! Heaven have mercy on your soul

These tidings smote Hermann to the earth there he writhed in agony and shricked like one whose heart is suddenly pierced with a sharp knife

Horrible horrible 1² he exclaimed is there nothing to reheve this fiery pain—no one to take my abhorred life?

His domestics spoke to him raised him up and

tried to bear him back into his castle. With the strength of a giant he threw them from him, and commanded them to bring his sword, a command which none chose to obey. He then threatened to put them all to death if they persisted to refuse, still no one stirred

"This, then must be done, I find, by myself," he cried, as he prepared to go, but an invisible power detained him. He looked back, "Whose hand "he exclaimed, but he saw nothing. His motions no longer remained in his own power, he raved and stormed, yet he felt himself guided by an unseen hand. At length the fever of his soul passed away in a kind of amazement, but an inward agony now seemed to tear his heartstrings asunder, without a hope of again losing itself in rage.

Thus with a slow and tiembling step he crept down into the garden, and thence into the castle court. Here he found dogs, and cats, and birds of all kinds and number roaming about, and he seemed to catch a kind of muttering resembling the human voice. He felt astounded, for a moment seemed to resume his full recollection; and then he began to run after one of the hounds or the cats, stooped to try to catch a duck, then a pigeon, and so disappointed in the chase, he stretched out his hands in the air and wept bitterly. His attendants gazed on him in

mingled surprize and terror, they knew not what to think, and only agreed that their lord had run stark mad

They could at most only surmise his disease for they were not at all aware that from having partaken of the wonderful fish the count had acquired the gift of understanding the language of the animals around him that even these were occupied in de nouncing the crimes of their master foretelling his approaching punishment and the destruction of his stately castle. One of the old hens made known the vengeance that uwaited him in the following words

Before to morrows sun has risen your grand castle will be buried a thousand fathom deep Thou and all of us must meet our terrifie fate thou strined with crimes alone prepare thyeelf and pray

So awaiting the final fulfilment of his destiny Count Isang sat upon a stone before the portals of his rich palace. There where so often his friends had met where like young vines they had shat up into barren luxuriance where many a lovely maiden had been betrayed or sacrificed amid the din of riot and of wine there he resolved to meet the closing scene of his existence and recklessly fall for ever buried under the ruins of bis noble castle. The idea of safety or of flight, never once occurred to him all energy both of mind and body had forsaken him

as in silent rumination he resigned himself to his destruction, be it what it would

Not a single one of his attendants being aware of the impending visitation could offer him a word of advice. They all stood sorrowfully, with their arms hanging listlessly down, at a distance, and gazing upon him with pity and curiosity to learn the result. It was then the cock crew, a favourite old bird with the count for the superior beauty of his plumage, he flew towards his master, clapped his wings, and crew to the following purport, which his master well understood.

"My lord may still save himself by flight, mount then your swiftest steed, and ere sun-rise depart, but without any guide, from the castle"

"How is that possible?" enquired Isang hastily "Now it is," replied the bird, "but be quick, the sun's already going down"

"Cannot I contrive to save my trusty servant?"
"No, alone, all alone, and quick haste away," and here the faithful bird ceased to speak

The same invisible power which had hitherto restrained the Count's hand from suicide now urged him to preserve his life. He springs up, runs to his stables, capatisoned his fleetest steed, and to the surprize of all those he left behind, he node napidly through the castle-gate. Pale and terrified his

servant Amold ran and seized the reins of his bridle for by the charm of the remaining part of the won derful fish he too could interpret the language of bird and beast he had heard the fatal prophecy of the cock and was unwilling that the Count alone should save himself by flight.

My dear lord he cried in breathless terror let me accompany you let me mount your horse I cannot I dare not replied Count Isang "You must in God's name let me along with you No I say I cannot loose your hold!

Again the old house bird was heard to crow, cry ing Hasten hasten, the sun sinks fast.

And already his departing beam shone on the top of the hill while Count Isang, overpowered with terror lest his final lope should disappear at the same moment and scarcely conscious what he did dealt his faithful Arnold a fierce blow that split his skull asunder. Then away he went over the draw bridge cleared the castle gates and as soon as he reached a little eminence not far from the small town of Gieboldehausen he threw himself from his horse in order to rest and dwell upon the strange occur rences of the day. He stretched his feeble limbs upon the earth and with throbbing heart he gazed back bitterly weeping at the noble towers of his an esestors. All nature appeared far around him arrayed in the charm of a lovely evening. The larks poured

their song above, a cool west breeze shook his dishevelled hair, and he saw the sun's last rays gilding the four beautiful turiets of his ancestral mansion Young, yet aged in clime, fresh pangs of remorse awoke within him, and he wept, yet wept in vain

Suddenly one consoling thought shot athwart the gloom of his soul, "Should all this," he exclaimed, "be the effect only of my own fancy?" And it brought with it a ray of hope, the mere possibility that all was delusion that had past He instantly attempted to rise with the view of returning to his castle, when at the instant he felt the earth beneath him tremble, and he reeled like a drunken man Dreading lest the ground should open and engulph him alive, he rallied all his strength, abandoned his horse, and flew with the utmost speed from the spot One moment only did he arrest his flight, it was to take a last view of his long-loved castle He gazed wistfully towards the spot, and there he beheld it, with all its towers, walls and ramparts, sinking deeper and deeper into the gaping earth, while in the site where it had stood, instantly there flowed before his affrighted vision a stormy lake

After this miraculous event, Count Isang hastened to expiate in 5the cloister of Gieboldehausen, as far as yet lay in his power, his manifold and deep dyed sins. He endowed it with the remaining portion of his wealth, while he passed a severe and

holy life during the remnant of his days within its wall. And long sub equent to that period occording to his express injunction, there was onnually a day set apart for the purpose of reading masses for the relief of his soul, and the final forgiveness of his sins.

* In regard to the traditionary character of this mysterious tale and more particularly as to the appearance of the won derful lake it is saud that a fisherman many years a o had the simular fortune to make a dranght not of fish but of a beat which contained a metal be let or seething pot of very nucleat construction and of a very peculiar size and figure. It emitted a fine clear sound and on examination was for add to const to a compound of siler and copper. More recently likewise fr gmeats of siler versel such a bandles of poist and covers were taken out of the lake which fa ors the supposition that it some time or other a castle or hou e-must have stool upon a island of the lake. (From the New Hannor Marazine for the Year 1607 No. 40)—See Gerr

1

GOTTSCHALCK

THE PRUDENT PRINCESS

NEAR Marburg, in the environs of the forest belonging to the castle, lies a mountain which is named Christenberg

Upon this mountain a monarch of old had erected a stately eastle in which to reside. The queen, his consoit, was already deceased, leaving him an only daughter, the sole hen to his royal domains. She atoned, however, for her sex, by her superior endowments of mind, which induced the king to place a high value upon her virtues.

But his adversary the bordering king of Greenwood, who greatly coveted his neighbours' lands brought an army and beleaguered him in his castle. The siege was long and obstinate, his noble daughter did not lose her courage, always animating the garrison by her presence, and encouraging her father when he seemed inclined to yield. The siege thus continued until the morning of May-day. But carly on that morning, before the sun was up, the princess remarked the enemy's army approaching under the cover of green boughs, which appeared from the castle walls like a vast moving wood.* Then

* We may here trace a striking resemblance between the German tradition, and Shakspeare's Tragedy of Macbeth, and

tirst she began to doubt an I feel anxio is and soon she knew that all was lest. Then she rought her father, and spoke the following words

> Now filter make, also surreder. The green wood come a see. That dooms us and one race?

The king who confided in her jurdence mo e than in his own power despitched the jun ess to make terms into the crems is camp. In I such was his cloquence and commanding spint in storador king Crunewald not only to grant her freedom but to carry away with her as much treasure as could be laden upon a mule is bed.

And what was the treasure which this good daughter placed upon the mide? It was her father with the life she thus rescued and next some of their most costs (fiets and in this way she passed through the application, army of the enemy. On mrayin, at a considerable distance from the castle she stopped and said. Her wolk mer rubent —(here will we repose.) and from this exim, did the allage of Wool mar, about a mile from Christenberg, receive its name.

After they had there refreshed themselves they again proceeded through wild and mount inous re-

robably it may I's e be a adopted by the dramatic til rough some secret source or out of congeniality of taste. (Juste a II saian Antiquites.) gions, until they arrived in a free and open tract of land. Here the princess again said. "Hier hats field," (here there is room for us!) And in this place they pitched their tents, built a eastle, and called it Hatsfeld.

Even down to the present day, vestiges of a castle may be seen upon this spot, and not far from it lies the little city of Hatsfeld upon the Oder, situated about four miles westward of Christenberg

GOTTSCHALCK

In the Bernburgh department of the Hartz stands

a high mountain called Ramberg about three miles distant from Ballenstedt Huge pieces of granite and other rock stone are spread over its sur face heaped in strange fantastic shapes one upon And for more than a thousand varils around, the whole hill appears inlaid with small sparkling pieces of granite, giving it the appearance of a splendid illumined castle, when resting under the rays of the setting sua Most probably in old times these rocky pyramids were constructed for fortified stations, which carthquakes or other convulsions of the earth have subsequently levelled with the ground In this manner they are supposed to have assumed their present grotesque and varied forms One of these groups of rocks bears the name of the Devil s Mill, in illustration of which the people repeat the following story

At the foot of the Ramberg a certain miller had placed his windmill. There it had long stood and

^{*}Taken from oral trad tion It is macrited also in Otmar s Folkssagen Bremen 1800 8vo p 187

woo'd the blast—an useful heir-loom in the miller's family, from father to son, for many centuries past

Hitherto it had supported its successive possessors in peace and comfort, but hardly had our miller got into full possession, than he remarked in sundry places a number of deficiencies. In particular he lamented the little wind that fanned his mill sails, and thought what a fine thing it would be if he could contrive to build a new mill upon the highest windy point of the Ramberg. But where were the materials, and how could he be sure of securing himself against the rougher blasts that sometimes visited the heights of the mountain? And where could he find an able architect?

These obstructions led him to apprehend that his favorite idea would never be put into execution, and the miller became nervous and low spirited to a degree. Often did he turn impatiently from side to side upon his restless couch, began to detest the idea of carrying sacks, or any other kind of work, and was fool enough not to see that he would neither be happier not better off, even could he have succeeded in his wish

It was now that our great adversary who formerly paid far more attention to the little proceedings of mankind, though he met with small gratitude for his busy offices at their hands, no sooner heard the thankless repining of our miller, than he resolved to avail himself of it, and one night appeared to him offering his humble services

The miller considered this a good opportunity and clo ed with the offer only he could not well digest the nature of the bargain the base one insist ing that he must have his signature for the possession of his soul. Much as he wished to promote his undertaking upon the hill he could not quite make up his mind to view the matter in so trivial a light as the other party would have him and he requested a few days to consider of it.

The miller had before this enjoyed little repose and he had now less. Full of care he wandered absorbed in thought around his dwelling turning in his miad whether he had not better let thiags remain as they were in the old way and was on the point of coming to such a resolution when for the twen tieth time there came a fresh calm and his mill stood still. This at once determined him to the contrary he swore he would give the devil a com mission for the new building though he were to pay both in body and soul for the job The base fiend made his appearance at the stipulated hour and the miller signed himself over to him in his own blood In return he received the devil's promissory note ensuring to him his life for the space of thirteen years and that he should build him an excellent unexceptionable mill with six large sails upon the very top of the Ramberg, insured from all damage and accidents. Moreover, that it was to be commenced on the following night, and completed in every respect before the crowing of the cock

Scarcely had the shades of night descended before the infernal architect commenced his labors He heaved up and piled rocks upon rocks, which were flung to him over the Brocken mountain by a Such was their party of his diabolical journeymen expedition, that behold in a few hours, there stood the new mill The workmanship was excellent, large and substantial, and made to stand the tug of years The master builder then hastened down the hill to the miller, in order to bring him back to look at the work, and see that it worked well With doubtful and trembling step the poor man followed him up the It was a dark summer night, the wind mountain was up and whistled through the lofty branches of oak and fir, dark clouds too overcast the heavens, the lightning shot athwart the gloom, while heavy thunder rolled over the hills and dales, the earth trembled, and the miller's heart sank within Fain would he have turned back, fain have returned to his old paternal mill, but all his regret was too late His last hope now was that he should be able to discover something wanting in the construction of his new edifice jet even this he des paired of when he east his eyes upon the complete and noble building its grand sails sweeping in n vast circumference round and all tight and right

With a loud laugh of elf complacency the Devil turned towards him and enquired. Whether there were any thing farther that he could suggest?

No no certainly not muttered our trembling miller and was on the point of admitting the validity of the bargain when examining a little farther he suddenly cried Stopl what is here or rather what is not here he added with a laugh of delight as he pointed out the want of one of the main stones

Stoutly for a long time did the black builder deny the utility of this additional stone but as the miller as stoutly insisted upon having it it was so agreed that it should be set and there was no time to be lost

Away flew the devil in full wing to fetch the other mill stone the miller prayed and hark the next moment it was the crowing of the cock! Halt there cried the bappy miller "we are now quit and off he went down the hill till he reached his ancient home. Smarting under his dis appointment the Devil flew at the new mill he tore all its jointings sails, and sieves as under. He dis persed them in the air, and tumbled the high walls

in huge fragments down the hill, so as to cover the whole place, leaving only a small portion of the foundation, a lasting monument of the event. This however was not the sole revenge he took, for just as the miller had reached home, his malignant enemy sent a large fragment in his wake, which alighting on his brittle dwelling, crushed it almost to atoms along with all its inmates, including of course the foolish and discontented miller

EBCRHARDT *

THE BET !

Ir happened that the Reverend Father in God, Henry Bishop of Halberstadt who flourished about the end

Respecting the author who has p blished a very pleasing collection of national stories imbellished with colored plates at Berlin the editor has not met with any biographical notice

In regard to o e of the tales in the series ibough 1 diputa bly of E tern on in it has long been adopted both by the Italian s and the Germanes and is found in the language of both among their national no els. For this reason added to that of its amasin baracter the editor has not deemed it a cumbent upon b in to exclude it merely on account of its want of original national ty in fit is not constituted in some of the best tales belonging to every co-try.

† In the we me twith one of those fa or te national traditions which has been succes if lly adopted by a number of German writers of fict in the old says, go tales and even some of the silpect of the more extended novel being considered national poperty a liable like the editions of books at almost every mid of all plass or It is be cover meet with so many different voins of the ame store in particular of the older and more popular and the amber of their version will often and for a pretty correct it to not of their excellence. In the present instance the editor has selected the of Ebe hards though borrowed for the Folkssa can of Otman as the tale is far more anumently told than in any other version. It is remarked by of the sixteenth century had once the pleasure of a visit from another Reverend Father of equal rank, which continued for several months He was received in the most hospitable manner, and one summer evening as both host and guest were chatting familiarly together, the large round well-filled wine cups, all fine silver, standing before them, they seemed inclined to drink more than usual For the cups, they said, were but small, and the wine that day was very good From the moment they sat down to dinner, until now, nine in the evening, they had been chiefly entertained from the same large favorite wine vault, bequeathed years ago to the host, by a celebrated bishop, whose diocese also lay near the Rhine

Both now agreed in opinion, that it behoved every spiritual prince who had a just regard for his honor, to follow so laudable an example, and build his cellar on the scale of the deceased prelate, and they proceeded to discuss how best such an undertaking might be executed While minutely inquiring into all the bearings of such a building, the wine kept

Otmar that it is found among the more recent popular tales in the language, belonging to the close of the 16th century, and he has given a particular account of it in his introduction, observing that it differs considerably both in its object and its representations from the other national traditions—Tr

pace with the subject but as the two together produce a soportic effect, our good bishops had some thing to do to keep their eyes open. They yavned and sipped and rubbed their eyes but they had almost exhausted their topic which they could not renew as ea, if as their bottle—the dialogue became still more dull and was just on the point of coming to a stand still, when the host bishops shepherd. Conrad appeared driving his masters flock a well washed well fed and numerous flock of sheep as usual past the bishops window.

Now the good bishop was himself in the habit of reviewing his flock every evening. As Control drew nearer to the spot and he heard the bleating and the tinking of the bells with which some of them were adorned he could not resist his old practice of going to meet them and he took his guest along with him into the court yard. As he passed by Control the shepherd respectfully doffed his cap to his master with his eustomary salute of God save the Lord Bishop 1.

Good e en to you Conrad was the reply and then followed the old enquiry And where is the lame ram where is Harne? Conrad stuck, his two fingers in his mouth and gave a whistle so loud and shrill that the stranger bishop not expecting such a cracking sound quite so near him, put both his hands to his ears as if to save their drums. After

this whistle there came bounding along a large, handsome, clean washed ram, who ran first to the shepherd, and next presented himself to the bishop. The latter stroked, and offered him some pieces of bread, which he always put into his pocket for the purpose after dinner. Then after saying a few more words to the shepherd, he concluded with the question. "Are you making preparation yet for your marriage?" Conrad only shrugged up his shoulders, and drove along his flock in perfect silence.

"Is not that an extraordinary fine sheep of mine?" said Bishop Henry to his guest, while the latter contented himself by returning a somewhat indifferent "Yes" "Yes!" echoed the Bishop of Halberstadt! why I would not take any price for that animal, he is so tame and handsome. I have to thank my shepherd Conrad for this he is the honestest fellow alive, he is honor itself"

His reverend brother laughed aloud at this singular eulogy, and when the other enquired what excited his mirth, he replied, "My dear friend, honor is a rare acticle in these days. In the course of my travels and my residence in the courts of princes, I have acquired some knowledge of mankind, and do not so easily mistake one thing for another, black for white! no, they cannot impose upon me"

The Bishop of Halberstadt granted that he might be light in the main, but for all that, he would swear, that his shepherd Conrad did not impose upon him that he was an honest man

'Stop there cred his gue t for I promie you he is not a hair better than others only perhaps he is more cunning. Really honest servants are rurer than white ravens and they are still less frequently to be met with my friend in the service of spiritual esta blishments. All of them deceive their misters some indeed are better than others but nil are rogues.

Bishop Henry opposed this heariless doctrine with all his might for his extra glas es of wine had mounted into his head and he lauded the honour and virtue of all his spiritual subjects but more especially those of his shepherd who had never told him an untruth or been guilty of any wrong netion during the whole time he had been in his service

What never! cred his guest in an ironical tone has he never hed never circumvented or cheated any one, much less you?

No returned the bishop with some warmth, never Conrad has never told me a he and never will Never will retorted his guest what never! Now what will you bet me upon that! he il he I watrant him!

Agreed done! cried the bishop offering his hand ' it is a bet!

They shook hands, and after some desultory con versation as to the value of the bet it was agreed, for the wine was still in their heads, that the loser should forfeit a vat of wine to the winner, in which there should be one hundred and fifty fudders—German measure

The space of three days was fixed upon, during which Conrad's honor was to be put to the test, and the bishop of Halberstadt bound over his guest by note of hand, as well as by oath, not to give the least hint, either himself or by any third person, to the shepherd relating to the impending bet

It was now late in the evening, and both these worthy prelates, having fared so well at dinner as well as after dinner, and feeling quite unable to renew the entertainment for that day, sighed for repose. So they took leave of each other for the night, each inwardly congratulating himself that by this lucky bet he had succeeded in securing a good stock of wine, out of which his reverend brother would in future be regaled without intrenching upon his own pocket, for both felt convinced that they must win

Now in the train of the stranger bishop was a certain domestic of the name of Peter. He was a very complete rogue in his way, and had the art of making himself so agreeable to his master, as to be esteemed a kind of humble companion and privy counsellor in all little emergencies where the bishop was inclined to doubt his own spiritual judgment

Just before his master retired to rest, it occurred to him that he would send for Peter And so in veterate was his old habit of consultation now become that in spite of his bond the moment Peter appeared he began to consult him informing him of every circumstance that had passed concluding with requesting his opinion as to how the wager might best be secured?

Peter finding from his masters account the small estimation in which he held the servants of noble prelates declaring that all were more or less regues had wit enough to see the dilemma in which he was placed. So he somewhat drily answered that he was sorry he was not capable of advising his master in an affair of such a particular kind as this

The bishop however, who had long known him better than he imagined quickly perceived the ground of his reluctance to enter on the subject and feel tog certuin that the most greedy selfishness formed the chief ingredient in his servants character he plainly told him that in case he would assist in securing the impending wager, he should receive a handsome remuneration in addition to a new scarlet cap

This was intelligible language to Peter and he opened his mouth though consistently with his cha raeter it was only to observe upon the very trifling reward proposed considering the immense amount

of the wager in question, for after all, "What was a poor scarlet cap?" In fact, the bishop was obliged to assure him that he did not intend to confine his gratitude to so slight a recompence, before Peter would consent to put a hand to the job But having made his terms, he was determined to spare nothing to bring the shepherd Conrad's honor into jeopaidy, "Though he were a very phænix of honesty," added he, "still he will have a fall"

On the following morning he rose with the determination to begin his machinations, and in a few hours he had learnt that Conrad had a sweetheart, the pretty Liese to whom he was much attached She would hear nothing of marriage, however, until he had a house of his own, and he was poor, and it would be the height of folly, in such circumstances, to load himself with the cares of a family

All this Peter communicated to his master, before dinner, and added, that he had already obtained an interview with the fair Liese, and hence laid a plan to undermine the poor shepherd's integrity by means of the girl he loved. For this purpose he came to request a certain sum, which the bishop gave him

He counted out the new shining pieces into his hand, reminding him at the same time to omit nothing that could tend to promote the success of their job. So Peter returned to finish his dialogue with the

hepherd's sucetheart Liese, which was renewed as follows

Peter I am glad to hear Liese that Conrud has long been an admirer of yours, he is a brave honest hearted man

Liese It is easy to say yes but the ways and means are the main thing

Peter Oh if he were really sincere as no doubt he is you need have no fear upon that head

Liese There you are mistaken good man we cannot live upon love and money we have none

Peter All does the shoe pinch there?

Liese Too true! If Conrad had enough to buy a little house and a bit of land it would alter the case. As it is we must not think of marrying

Peter And why not I will be bound to give you as much as you want provided you will assist one in return

With the e word Peter took out his purse and displayed a handful of money which he threw upon a little trible so as almost to cover it. The money shone very tempting in the niardens sees and the wily tempter the whole of this shall be yours when you agree to purchase for me the hand some ram belonging to Conrad's flock.

Yes said Liese, but the ram does not belong to the shepherd What signifies that continued

Peter, "he will find some means of obtaining it for you, at least if he loves you, and you must take no denial" "There, you do him injustice," returned Liese, "I know he would lay down his life for me" "Then put his affection to the proof only so far"

Liese in addition to her wish of obtaining the money, had now a curiosity to learn whether Conrad would make such a sacrifice to secure her affections. She promised the rogue that she would do every thing in her power to engage Conrad to procure for him the handsome sheep, and Peter counted out the money, promising to bring more when he saw his purchase. Farther to assure her, he said "He would directly engage the little house and ground which she knew of, before any other purchaser should appear"

In fact he continued to engage her so deep in his web of villany, that she could not retract, and her only chance now lay in vanquishing Conrad's scruples about the removal of the sheep. In this his wily plan Peter had so far succeeded

On the following day Liese decked herself out more elegantly than usual, and took her way towards the neighbourhood where Conrad was accustomed to pasture his sheep. As she approached the spot she pretended to be busily engaged in gathering herbs. Scarcely had Conrad got a sight of her, before he ran to join her and the tame sheep followed him.

It was not long before he entered on the subject nearest his heart enquiring earnestly when he might hope to call her his own. But I iese answered him far colder than usual. I have heard enough of this Conrad in thousand times over it is all nonsense you know until you can inform me that you have got a house and piece of ground where we may live together comfortably and be able to live! Yes you know my mind and until you can shew me a house and field of our own, I shall never think of marrying

Poor Conrad was turning sorrowfully away quite east down by this harsh treatment such as he had never before received, when the artful maiden threw him an encouraging glance adding. A pretty speeimen this of your love Conrad, going off already in such a huff! Good Lord cried the shepherd 'how you torture one just now you found fault with me and now you seem to doubt my love I declare I would give my life for you if that would be of any use Only put me to the proof! I do not want so much but as you desire it I will just try whether your promises are worth any thing. The time sheep at this moment thrust his head between the two lovers and Liese gave him a piece of bread which he began to cat Then give me this pretty sheep here Conrad I am sure I can bring you a noble price for him The shepherd uttered an excluma

tion of surprise at the demand At length, he said, "Any thing in the world, dear Liese, but not that" I never should be able to part with him, and if the bishop were to miss his tame ram as I drove home in the evening, and no longer stroked him with his own hand——no I could never bear that Take the, best ten of my own from the flock, you are welcome to them, but leave the ram!"

"There, I said so," cried Liese in an offended tone, "you men are all the same Off with you then, with all your sheep, for you will not shew me the least favor, even when on the point of marriage, what might I expect afterwards? I see too well' so away¹ I will have nothing more to say to you" With a flowning face she turned from him, though he entreated her with tears in her eyes, not to exact so hard a proof of his affection Sharp words-at least as harsh as lovers can use, now passed on both sides The contest was long, but scarcely for a moment doubtful, for the maiden now acquainted Coniad that she had already agreed to dispose of the sheep, beheving he would never refuse her, that farther, she had accepted payment, and given earnest money, for the httle property they had both so long wished for In fact, she said, the sheep was sold and must be delivered up cost what it would, for she had given her word, and disposed of the purchase money

' This account she accompanied with a flood of

tears rowing that it was all owing to her affection for him and now she was to be held up to the world as a har and decenter and this she was resolved she would never outline. The sole cause was her desire to secure the house and ground where they might have spent many happy days, but now all her sweet est hopes were destroved by his heartless obstinacy which she would never bear. Were slicep never killed before? she enquired of the wretched Contrad as she concluded her lecture—are they never lost or stolen does the wolf never devour them now as formerly, speak! I see it all eried Contrad bit terly quite vanquished by her reproaches and her tears as he at the same time gave her his hand

The sheep shall be delivered up to you before noon! and in her turn Liese promised to become his wife, at the months end and scaled this last contract with a Liss. The shepherd and his be trothed then took leave of each other and Conrad gazed after her as long as she was in view.

Conrad being now left alone became more se rious his joy at the prospect of his marriage was sadly dashed by the thought of the scene that awarted him when the good bishop should first miss his tame sheep. How could he meet his eye how muster courage to impose upon so excellent a master? He had been so long in his service and thus to steal and he at last to steal his tame sheep too in which he

took so much pleasure, it quite confounded all hinders, he hardly knew whether he vas dreaming or awake

He stood cogniting on the spot, where I we had just before been gathering herby. I test, thought he, I shall have to speak to the bishop, and I must to be care I am not taken by surprise and betray myself. He stuck his crook in the ground, then hung his contover it, and placed his cap upon the top, declaring that he must try to act the part.

So he began to hold a dialogue with the hishop's effigy, in the following words, in which the tame sheep at his side, often came in for a part. "God's ive yon, Lord Bishop!" he cried out to the effigy. "Good evening Courad," he went on, "where is the tame sheep?" "The run, My Lord Bishop! the tame run has overrun me, I have sought him every where, I have whistled for him as loud as I could, but he has never returned."

Contact then whistled, and the ram began to bound and play with the counterfeit bishop before which the sliepherd was bowing to the ground "Alas," siglied Conrad, shaking his licad, "this will never do! the poor fellow is too fould of bread to think of running away. The bishop will never beheve it. No, no, I must hit upon something better, well then—Ah, my loid bishop, such a misfortune, our handsome ram, poor Harne is gone, stolen clean

away! Just as he said these words and bowed low before the lishop s image poor Hame as if in reply gave him a pretty sharp push with him lioms. No this is not the way neither, exclaimed Conrad a he turned angrily away from the hated spot. It is not so easily done

He next tried a variety of other means all of which proved equally unsuccessful and he shook his head confessing that it was all of no use

Yet it must be done he added it is to no purpose to thinh at noon I am to deliver up poor Harne here in order to save Liceses good name I Again he began to meditate and after some time in which he muttered deeply searching for some loop hole by which to make his escape he suddenly cried with a more joyful and confident ar I have it I have it now, it is the best and honor wears longest in the end

He threw his cloak over his shoulders, donned his cap and drove his flock further over the green A little before noon he went away deeply sighing with the favorite ram in order to deliver him to Lie e. Without troubling herself with any seruples, she in her turn gave him up to Peter who had paid so high for him and received the rest of the money which she paid for the new house, while Peter has tened to his master. He acquainted him with his success and the stranger bishop now chuckled in his

sleeve, at the idea of the approaching evening, when Conrad would appear as usual with his flock, and with a lie in his mouth, ready to impose upon his master. Peter seconded him in all his self-complacency and hopes of triumph over his host, omitting not, at the same time, to remind him respecting his promise of the new scarlet cap, and the other presents he was to receive in the morning

At the appointed hour, the two bishops stationed themselves, as usual, in the court-yard of the castle Conrad now appeared in view, driving his flock from the field, and slowly approached the spot where the good prelates were waiting for him. The wily guest with his servant Peter standing behind him, secretly congratulated himself upon the security of his wager, and both imagined they could trace in Conrad's features, as he approached, an expression of alarm, and the twinges of a conscience ill at rest

Harne, the handsome ram was no where to be seen, nor ian as usual to receive his allowance from the bishop, and feel the honor of his lordly hand "Where is Harne," inquired the bishop, the moment that he missed him "I have sold him," returned Conrad, in an earnest and decided tone, "he is not here Honor wears the longest, my good lord bishop I always shaped my course by it, and I will not depart from it now"

Peter's countenance grew a wonderfully deal

longer when he heard these words, and his master looked little better both being wofully disappointed and cast down. But hishop Henry of Halberstadt cried in a loud tone while his face darkened with the most ominous frowns. Idiot as thou art! how dared you to think of selling the tame ram without

most ommous frowns Idiot as thou art! how dared you to think of selling the tame ram without irist obtaining my permission? but I will —— Most noble master interrupted Conrad—hear me patiently before you condemn me let me be seech you! It was the maiden Liese who seduced me exactly as Eve did Adam and some arch villain hath likewise seduced Liese cxactly like the base fiend did Eve—If he will consent, however—to give me back the ram—I will not expose—his name—At the same time—Conrad fixed his eyes upon Peter—who full of rage and vexation drew somewhat back, for he now saw full well that he should be accused

of having thrown his master's money away for nothing that he must go without his new scarlet cap and all the other presents he had expected while his tricks would be made manifest to the world 'It was Liese continued Conrad who engaged for the sale of Hame or all this would never have

happened (at these words his master began to breathe scenting which way the wind lay) you know how long we have loved each other only wait ing to marry until we bad got a little more before hand She has received so large a sum for the slicep as to enable her to buy house and land sufficient to maintain us both with industry and care. She engaged for all this, and when she had said, 'Yea, please your reverend honor, and I will marry you,' I could hardly get courage to say, ' No you shall not,' for then I must have exposed her as an impostor to the world. With the priest's help and blessing she will soon be my wife, and I am sure your reservince is too good, not to permit the happiness of two human beings, on account of the sale of one sheep, and for a servant who has served you so long and faithfully. This is the whole truth of the matter, my lord bishop, and now deal with me as you will, what is done is done, and Harne is gone. But do not punish me harder than your own conseience will warrant, and do nothing to Liese I beseech von. It was the base fiend blinded liei and all out of love for me, and I am in little hetter case myself"

These declarations appeared so hard of digestion to the bishop, that he was just on the point of giving fresh tein to his anger, when his guest with a fierce look turning towards Peter, said "Thou jolterhead then I have lost my bet after all, through thee!" and he stamped indignantly with his foot!

"What say you there," enquired the bishop of his guest, as he heard this final confirmation of his suspicions Upon this, the other could not avoid coming to an explanation of the whole affair which afforded the bishop of Halberstadt the greatest satis faction. He the more easily forgave his shepherd as by his excellent conduct he had secured him the wager having had the honesty and the courage to tell the truth

Well then honor wears the longest' cried both the bishops in a breath and Conrad's master added. As a due return for your honorable conduct I take upon myself the whole expence of your marriage with Liese and divide the whole flock with you.

To this the stranger bishop added I shall not after this senture to be stingy I freely give the shepherd back his ram the money I gave he may retain—it will serve as a wedding dower for his wife and the christening of the first child

The Bishop of Halberstadt was shortly afterwards presented by his reserved friend with the large vat of wine which he had fairly won. Indeed next to the mirror mountain it is pointed out as one of the most curious and interesting objects to be seen at Halber stadt and is still known to attract the attention of those travellers though now emptied of its contents who are fond of investigating the prelatical antiquities of Germany

EBERHARDT

TREACHIRY ITS OWN BETRAYER 4

Fadlalia, the son of the mighty monarch Bin-Ortob, sueeceded on the decease of the latter to the throne of the kingdom of Mousel. He was still in the flower of his days, was intelligent and even more good natured than clever, so that in a short time he acquired the entire affection of his subjects. He was in particular commended for the filial tenderness he displayed towards his widowed mother, the queen Zemrouda, devoting himself, in every way he could imagine, to her happiness, and to shed light and pleasure over the evening of her days. Upon ascending the throne, instead of dooming her to a widowed solitude, as formerly had been the custom, he left her

* Though not strictly of Germanic origin, this story has been incorporated in many German collections, insomuch as to authorize the editor to give it a place in a work, the chief object of which is to amuse. Nor in other instances has he felt himself justified in omitting, such tales as he considered adapted to this purpose, where they have been previously adapted by German authors or collectors of fictitious narrative, merely for fear of their not having taken their origin in the country in whose language they are related—ED

io possession of the same royal honours and the same splendid establishment which she had enjoyed during the late sultan's life. He even took a vow that he would over raise a oew queen to the same rank until he had erected a spleodid palace for his future eon sort so as not to deprive his queen mother of the least portion of her present possessions or subject her to the slightest incoovenience

The young mooarch posses sog a great taste for the arts and scieoces as well as esteeming their professors bestowed liberal ecocouragement upon men of letters numbers of whom quickly resorted to his court. He had sufficient discrimination however to distinguish between those who possessed no useful talents or endowments whom he soon dismissed and those whose sound principles and knowledge entitled them to his patronage.

A young Dervise at length appeared at his court whose singular penetration and acquirements, whose wit ond personal accomplishments attracted then a tention and won the admiration and affection of all ranks. He became the constact topic of conversation and always of application of the monarch whose curiosity led him to wish for a personal interview the Dervise not having taken a single step to recommend lumself to his patrooage. He summooed him therefore to his presence—the Dervise obeyed and appeared to such

great advantage, in point of intellectual endowments, of such noble principles, united to so many accomplishments and such address, as even at a single interview to win the royal favour King Fadlallah admired and estecmed him, declaring that in this instance, report had no way flattered the object of its applause entreated of the young stranger that he would frequently visit him, while the latter availed himself of the invitation with so much modesty and discretion as to remove every suspicion of interested motives for his ietuin, and so great was the progress he made in Fadlallah's good opinion by his superior character and conversation, that he appeared always dissatisfied if he had not conversed with him in the course of the day He at length attached him wholly to his court, retained him as much as possible near his person, and by degrees succeeded in availing himself of his talents for the public service In a short time the king conferred upon him the highest office in the state the Dervise repaid by observing the strictest fidelity and affection, though he refused to receive this last proof of his kindness, declaring with great modesty that he was unequal to it, and that he had moreover taken a vow to refuse office, masmuch as he preferred his freedom to the highest honors and to the most enormous wealth

The king was astonished at his moderation, and from this time forth regarded the Dervise as his fix't

friend and favorte. Once as the Dervise was occompanying the king to the chase he entertained his master with an occount of his trivels and many singular adventures. Their conversation of length turned upon India ond when the Dervise had related several very extraordinary events that Ind occurred there he concluded by saying that in the same country he had become acquainted with o certain venerable old bramia one who had penetrated ioto some of natures deepest secrets. He died in my orms continued the Dervic ond with his last words communicated to me one of his rarest secrets under the express condition that I would never confide it to any other mortol

Surely thought the king this must be the grand art of making gold and then his refusal to necept the highest office in his kingdom directly occurred to him this suspicion he communicated to his friend

No my noble master replied the latter it is something far more wonderful it is the secret power of again restoring a deceased body to life by a migration of my own spirit. Just at that moment a roe was observed bounding past them ond the king who was prepared to fire brought it down by a shot through the heart. There he said to the Dervise you have now an opportuaity of displaying your power.

You seem to doubt it returned the Dervise but I will soon convince you of its truth and this he pronounced in a very deep and earnest tone. At the same time he fell down dead, and the next inoment the roe sprang up, as lively and well again as ever. It bounded towards the king, played a thousand pretty tricks, displaying its attachment to him in every way it could, and then fell lifeless upon the grass, while the Dervise on his side got up again

Fadlallah was lost in delighted astonishment as he beheld this strange transaction, and then he entreated the Dervise, by every thing that was sacred, to impart to him the nature of the secret. At first the latter made many objections, assuring the King that there was nothing he would not willingly encounter to promote the pleasure of his noble patron, holding his own life light in the balance, yet he could hardly venture to break the sacred vow he had made the old bramin, and he trusted his majesty would excuse him This only induced the monarch to make fresh and more urgent entrcatics, so as at length, to convince his favorite that there was nothing which he ought to refuse to so great a prince, and particularly a secret that some time or other, he would himself most probably communicate to a third person

The monarch, however, must consent to take a binding oath to preserve a strict silence in regard to the affair, upon receiving which the Dervise taught him two eabalistical words which were not to be pronounced above the breath, for fear of destroying

the potent charm of which he had just given so lively a proof

The king was full of impatience to put his know ledge into execution upon the spot although the Dervise appeared as if he wished to dissuade him But he spoke the dreadful wonder words that he had learnt and suddenly he found his soul inspiring the dead body of the roe. The Dervise here gave him little time to consider the nature of the metamor phosis for he treacherously took possession of the lifelies form of the monarch and the same moment seizing the weapon of his master he would have levelled it at the roe had not the king aware of his design suddenly concealed himself in an adjacent thicket.

Rejoicing in his successful villary the Dervi o proceeded in the outward semblance of Fadlallah towards the capital and shortly he found himself seated upon the king's throne

No one suspected the cheat even Fadiallah's own mother received her supposed soa with her usual tenderness though it was a little more difficult on the part of the Dervise to counterfeit an affection he did not feel for the expression of a pure and vir tuous heart cannot by my art or hypoensy be imitated. The false king excused the absence of the Dervise by saying, that he had been greatly deceived in him that he was by no means the will be a supposed to the curred in him that he was by no means the will extend the supposed to the country of the country o

man he took him for, and that being engaged in an argument with him, he (the King) had not concealed his opinion of him, upon which the Dervise had left him in a huff, declaring that he would never more submit to any of the King's commands from the moment he should reach the frontiers

This invention obtained eredit throughout the whole court, for there were many who had been jealous of the Dervise's influence with the monarch, and were rejoiced to think that he had incurred the royal displeasure. All tongues were now loud in their aspersions of him, insomneh that the Dervise in the King's shape, had an opportunity of hearing the real, but by no means flattering opinion entertained of him at court He resolved to revenge himself at a fit opportunity, but at present he had more important business to occupy his attention, namely to secure possession of the throne which he had thus treacherously obtained For this purpose he issued a royal ediet to all his subjects for the speedy destruction of all the roes throughout his dominions, each being entitled to a handsome reward for every one that should be taken

The real king would infallibly have been destroyed, as coming within the operation of this act, had he not luckily avoided his impending fate by escaping into the corpse of a deceased nightingale, which he found at the foot of a tree.

In this tran formation he flew as fast as possible towards his capital of Mousel He had a great currents to I am in what way the treache cus Dervise was in cerding ins we'll as once more to belo!! his dear's beloved in ther. He took his station therefore upon a tree directly of posite to the queen's chamber over which it cust a cool d below shade Here I e poured his sweete t song but so mournful withil were the strins he poured, that the princess set enchanted for hours at hir word or hetering to him. But it sails grieved hen to think that she had not the least so picton of the cause and that so fir from feeling any degree of comparious she only unused herself along with her slaves in prinsing the compass of list notes. Still be ceased not both mem and eve to your his tender sen until the queen on the approach of a colder season fearful 1 st she mult lo e her little musical guest, gave orders to have I im I po sible secured

The transformed monarch heard the whole of this from his perch on the bou h and when the Queen a brid-catcher at pseured to secur him by some sleight of hand he sat quite still and quarth permitted him to take him. For the unhappy kin, we had for no thing so much as to avail hunself of this occasion to approach nearer his affectionate mother. So, the pirel catcher then, pre-cated him to the Queen con-

tamed in a costly eage, and he received a high reward. She soon ordered a still more splendid residence for him, constructed of the finest gold wire, beset with rubies, emeralds and sapphires, besides other precious materials, being resolved to guard him with the utmost care and tenderness.

As she now put her hand into the eage in order to transfer him to his new abode, he not merely permitted her to take him without the least cherupping or flutter, but looked into her face with so soft and musical an expression, pecked and billed her hands so very affectionately, that finding him so tame the Queen held him more gently than before, when he fluttered round her face and neck, and seemed so delighted that the Queen was quite overjoyed with her little feathered guest

She placed the cage on a marble slab, leaving the door ajar, so that the King was at liberty to fly in and out when he pleased, still continuing his flattering kisses and caresses. She listened hours together to his song, played with him in a thousand little ways, and pronounced him the sweetest pietty favorite she ever had

The poor king felt very happy in this still being made the object of her love, and it was only when his treacherous foc, the wily Dervise made his appearance, in his stolen body; and when he lavished

his hypocritical attentions upon the Queen with affected films respect that he felt as if a dagger went to his heart

And though his indignation was all in vain he could not refrain from sometimes betraying it by biting at his fingers when he touched him striking, with his hitle wings and uttering the most sharp and lamentable notes at which the Queen and her supposed son appeared much amused

In addition to her nightingale however she had another favorite in her apartments which had been presented to her when she was only twelve years of gee. It was a lap dog and from that time it had never been absent from her side a very fruthful little creature but it was very old very cross and very ill. And alas one morning the princess found it lying dead upon its cushion near her bed whence it had hitherto always sprang to salute her in the morning.

This was a cruel blow upon the Queen—she could not conceal her greef, and declared her fixed determination to have the httle dog stuffed so as to be enabled to keep him still near her

All this was communicated to our royal Dervise who instantly waited upon the Queen in order to console her on her loss. In the mean time however the real king had availed himself himself of this oc curreoce to leve the body of the bird and take pos

session of that of the lap dog, in order to please his mother by bringing her favourite back to life

When the Dervise entered the Queen's apartment he found her to his infinite astonishment, playing with the pretty little dog, frisking about as usual. In great glee she acquainted him that as she was lamenting over the little fellow just before, and stroking him for the last time, he jumped up, and began to bark, caressing her as if nothing had happened. "Indeed," she continued. "I think I never should be comforted for the loss either of my pretty lap dog, or of my sweet nightingale, that pours such delightful songs." Saying this, "she looked up, and what a sight! she beheld her nightingale stretched lifeless at the bottom of his cage."

The extravaganee of her grief was now greater than for the loss of her dog, and she refused to be comforted. The Dervise, irritated at these lamentations, and forgetting for a moment the part he was playing, reproached the Queen sharply for this morbid sensibility, a weakness he said, the less excusable as she must know that all that hives must sometime die, and he added mockery to his reproaches "Strange," he continued, "that she who had been deprived of a consoit whom she ought to have loved infinitely more than these senseless animals, could have consoled heiself for his loss, and yet waste her foolish lamentations over them"

The Queen market her affections = ever and parent = proaches so le at having the mental character 25° soom he had good are a m 4 " as a list reserve

אים שוסי come to L zmm z -

The course errors t

and did nor - - her son by server

1572 T TOO, "501 last mark zw.

Sr 12-12 " . . سب تووي يا ال to the com

سر بياند to £ To ~ .

Execte c opport. which I Hetl. ,

SCIZIO 1

was d 1

HONS

"Madman," cried the queen, transported with anger at the deed, "what is it you do? Is this your affected kindness and respect for your mother, a mother who has lavished upon you so much care and tenderness?"

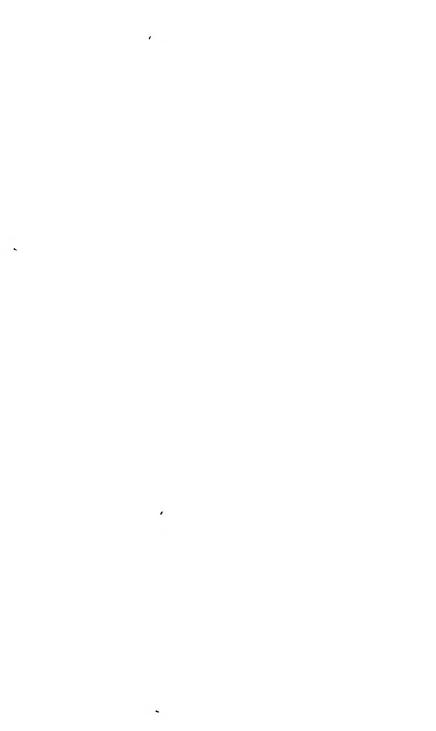
It was now king Fadlallah proceeded to inform her respecting every thing which had passed, in consequence of the treachery of the Dervise The queen was the less inclined to question the truth of what he stated, as she recollected a variety of little circumstances, which though not before noticed, now corroborated it In particular the decree issued against the roes, and the account she had received of the Dervise's body being found half devoured by the wolves under a tree in the wood Thus after a short reign of power and splendor, the traitor received the just reward of his deeds, having betrayed the utmost ingratitude and baseness towards the best of masters All his infernal arts were insufficient to screen him from the hand of that justice, which is dealt out equally from on high

LOCAL POPULAR TRADITIONS

COUNT WALTER

THE LADY HELGUNDA

A SILESIAN FALL



LOCAL POPULAR TRADITIONS

BUSCHING *

No modern writer among the Germans has ex hibited greater ingenuity and industry in illu trating the literary antiquities of his country whether we consider the variety the extent or the character of his researches, than the author of the collection be fore us In addition to his more popular productions in poetry and romance his sound taste and learning have acquired for him a high station in the republic of letters He is said to occupy the distinguished post of head Professor of Philo ophy in the Uni versity of Breslau and is on intimate terms of eor respondence and enjoys the friendship of many of his most illustrious contemporaries. He was born at Berlin on the 19th of September 1783 but sub sequently took up his residence at Breslau where he now remains. The author of a number of important works besides those of a more popular cha racter which bring him here under our notice he

[•] Popular Traditions Tales and Legends Collected by John G tavus B sching Newedition Le psic 1820 Also A Collection of German Popular Songs Be in 1807 German Poems belon ing to the Middle Ages 2 vols 1808-9 14

still continues ardently engaged in literary researches, and courts the correspondence and communications of men of letters Upon this subject, he observes with the modesty of a man of real worth, at the conclusion of the collection of Tales before us little volume of Popular Stories lies liere completed upon my table I part with it as with a friend, for it has given me no little pleasure, as I succeeded in finding story after story, here and there adding new matter before wholly or slightly known to me, until it appeared to piomise vastly well, and embrace great variety of materials By the time the whole however, was fully collected and arranged, I had lessure to see a number of imperfections and deficiencies, quite enough to excite in me a wish that these simple pages might win me a few friends, truc friends who would kindly assist me in filling up these blanks, and give the whole a more full and correct illustration of the subject I should esteem it a singular favor if they would forward me any of their valuable remarks, addressed either direct to me, now at Bieslau, or to the Printing Office under my address "-Postscript to Popular Tales, &c.

Besides his Popular Tales, Legends and Songs, Busching has published the following works a History of the War between the Ants and the Gnats, &c Leip 1806 The Book of Love, 1809 The Song of the Niebelungen in a new Version, 1815 The Sad

Trugedie Numerous Comedies Strange Carnival Plays Pleasant Dialogues Wondrous Fables, Worful Ditties, besides many other Witty Tales and Jeste by old Ilans Saelis In two parts Nuremberg 1916-19

In the arrangement of his Popular Tales Buseling has adopted the plan along with many of the stories of his predecessor Otmar His notes and illustra tions however are more full and particular in tracing the origin and pointing out the connections of the in dividual stories. He enters upon a view of the dif ferent popular German works on fiction that have been published and in some instances gives brief eritical notices of the tales themselves He line moreover very judiciously subdivided his own collection consisting of not le's than one hundred and twenty popular traditions and tales into their respective clases according to the region and local spots whence they are supposed to liave sprung. Some are new while others are of more general currency thrown into a new dress, and most of them are very pleasingly narrated From the circumstance how ever of our having extracted a large portion of the best stones from previous collections the following specimens will be found limited to a very small number

Early in my boyish years remarks Buselining 'I indulged a fancy for these favorite old tales of the people a fancy not quiekly effaced by more scrious

affairs When on entering the period of maturer youth my mind took a peculiar and decided direction the former images again recurred to my imagination. My admiration of the middle ages, and my love of the antiquities of our ancestors, awoke within me while I was yet a school-boy. This grew upon me in a very remarkable manner which I cannot here describe, I stood amidst an old world of wonderful tales and legends "—(Preface, p. 15-16)

BUSCHING

HISTORY OF COU. T WALTER A D THE LADY HELGI YOU

In old times there was a very eelebrated city in Poland defended with walls both high and strong named Wishetz one of whose governors during tho heathen ages was ealfed Wisland the Handsome and was de cended from the family of King Pepin there was also a certain count brave and poweiful belonging to the same stock called Walter the Strong whose castle Tymez Krakau was situated where the abbey of St Benedict founded by Casimer the Monk King of Poland now stands This Count made war upon the lord of the city overpowered and made him prisoner, confining him in chains, under strict guard in a high tower. He had espoused a noble lady called Helgunda daughter of a king of the Franks whom Walter the Strong secretly earned away not without great danger as the tradition says into Poland

Alt was as follows a son of the king of the Alamanni went to the court of the French king, Helgundas father where he was received with great favor in order to be instructed in kinghtly accomplish ments. Count Walter being a kinght of great pene

101 II

tration and cunning, when he perceived that the bright Helgunda was inclined to turn the light of her eyes upon this young prince, one night boldly mounted the battlements of the castle, bribed the warder, and then began to sing such sweet songs under the chamber of the princess, that both she and liei ladies awoke at the delicious sounds out of their sleep. She sprang from her couch, and along with her companions, shaking off the drowsy heaviness of the night, listened intently to the charmer's strains as long as she could catch their last dying sounds.

Early in the morning lady Helgunda sent for the warder to learn whether he knew any thing of the minstrel who had sung so sweetly the preceding night, not venturing to betray the brave lord, he protested his entire ignorance of the occurrence, and lord Walter having with equal craftiness succeeded the two following nights in entertaining her in the same manner, the lady was quite at a loss what to think She next threatened the warder with the severest punishment, if he longer refused to disclose the minstrel's name As he still hesitated she condemned him forthwith to suffer death, and the unhappy man was glad to avoid his fate by instantly naming Loid Walter Upon hearing this, the lady began to feel her love for the young prince of the Alamanni wax cold, she changed, and became even

more warm and arresistible in favor of her new lover and every day her love encreased

When the prince discovered the very favourable light in which she regarded his rival and the cold repulsive manner in which he was treated he burnt with more and scorn but soon after the two new lovers being ever on the watch took advantage of nn opportunity to effect their escape Having set for ward on the appointed day, they at length approached the long wished for banks of the river Rhine where the boatmen required from them a mark of gold which they received and yet attempted to delay their passage until the arrival of the king's son Lord Walter aware of the danger instantly mounted his horse and placing the lady behind him give him the spurs dashed into the water and went across like an arrow from the bow He had proceeded however a very little way from the opposite bank when he heard a loud halloo from his pursuers the prince s followers he himself calling in a loud voice ' Wretch dost thou fly thus secretly with the king's daughter and think to pass the Rhine without paying toll? halt thy speed, that we may try the strength of our swords, and let the victor mount the horse of his foe man and his be his arms and his be the brule Lord Walter hearing him call without the least fear. replied What say st thou of the king a daughter.

the toll is paid with a mark of gold and the princess rides along with me, neither seduced nor forced, but of her own free will"

Lord Walter then drew up, and both foemen flew with lance in rest, bitterly, against each other's breasts. Next out sprang their swords, and manfully both combatants laid about them Casting his eye upon the lovely Helgunda, the prince of the Alamanni fought with such fury as to compel his rival to measure back'his steps until he drew nigh and nigher the affrighted lady, when stung with shame and love, he summoned all his manhood to the task, and in a fierce onset laid the prince of the Alamanni dead at his feet So he took the horse and arms of the deceased, and returned with double triumph to his fair lady and when arrived at his castle Tyniez, after many a hard adventure, he gave himself up for a while to the enjoyment of love and peace at length lessure to listen to the grievances of his vassals, who had been greatly oppressed during his absence by Wislaw the Handsome He brooded over this injury, and sought an opportunity of revenging him-At length he made a sudden and fierce attack, worsted, and took Wislaw prisoner, as we have already mentioned, confining him in a tower of his castle Tyniez

Not long afterwards, eager for heroic adventures,

he set out on a tour through the surrounding country proposing to lead this chivalre kied of hie some time. He had already been absent during two years when the fair Helgunda apprehensive of the fate of her lord began to addre sone of the ladies of her bed chamber in the following terms at the same time casting down her eyes. 'You see I am neither n widow nor a marned woman and she then dwelt on the happiness of those who ore honourably wedded to voltant and faithful lords.

The lady in waiting concerned to see the sorrow ful and deserted situation of the princess, reminded her of their heroic prisoner Wislaw whose noble out pleasing figure had ocquired for him the hime of the Haodsome and who had been suffered to Inguish so long to the solitary tower. This she repeated so frequently at the same time principles for frequently at the same time principles for frequently and the counters could not resist her curiosity to behold him. He was brought and then conducted back to the tower and the same kind of visits continued to be repeated leading are long to far greater nitimacy neither of them standing in awe of Lord Welter.

Both were now eager to avail themselves of the advice of their confidante and both though they felt the stings of cooseience became too impressioned to listeo to the dictates of bonor or to coosult their safety the countess, more especially being lost to ad

miration of her lover's handsome person, and passing all her hours in his society. She would no longer permit him to be confined in the tower, but liaving granted him liberty, she declared she would follow him even to the farthest wilderness, among savage locks and caves, or face wild beasts of the forest, such was her meatinguishable love for him Finally, she accompanied him to Wishetz, regardless of her lord's honor, and thus openly uniting her fate to his such means Wislaw regained his freedom and his property, flattering himself that he had thus easily reaped a double triumph over his enemy but he was speedily doomed to be undeceived, in a way he little expected For at length Lord Walter, weary of heroic achievments, turned the head of his steed, once more homewards And soon he stood before his castle gate; -at his own door, and holding his gallant war-horse by the rein, he enquired of his people as they flocked around him, wherefore the bright Helgunda was not there to greet him home Then they, trembling, proclaimed the truth-how the captive Wislaw had escaped, by means of lady Helgunda from his durance in the tower, -how they had associated together, and how they had lastly taken flight

Filled with rage and disappointment, the gallant loid again turned his horse's head, without entering his castle, towards Wishetz, leaving his vassals to arm and follow, as they chose He boldly spurred on

into the very city of Without where he found Witlaw! Ir en maril in press assert for the chair No sooner del Hel or la lel 11 ler leed's entra e ir o the city than at lastened towards I m fell at lis feet and I uelle upbranled Walaw deels emil at he had carried hir efflores tence in the fitter and entreatment at he would reven eiter wrones up on the lead of that most false tolder and ratisfier in which she would level ber utmost and With this saw at c beseed ed from to bear I er company into the adjoining palace where if he would secrete I ms if in a chamber for a few moments of e sound to some let the rolber Wulaw alice into his land. The lem gave credit to the words and transofthe wile seren and followed her into the place if eye real er to him where she lasely delirered I in up a prisoner in a the power of William it e Harrisome. It is it en exente insulted the brave Levil Walter I vill eir tnumph and rejoicings -compelling lum even to become a wit ness of their endearments -httle anticipating that such extravagant delight is not unfrequently followed by very disastrous results

Instead of consuming him, as usual to a dungeon his enemy studied how best he mucht terment him with the night of his lost Helgunda as they feasted together in his hall. I or this jurpose he had burn fastened with outspread arms to the wall, his neck and feet supported by iron cla.ps which held him in an upright position. In a recess of the same apartment was a couch, in full view of the unhappy loid, where his enemy beguiled the summer hours with caressing the false and adulterous countess

The tyrant Wislaw had a sister, whose extreme ugliness and deformity were such as to repel all idea of love, and her he chose as a safe gaoler to aggravate Lord Walter's sufferings, above all other people, by her very sight. But the young woman finding the prisoner so completely in her power, appeared to take pity upon him, and pity being akin to love, she one day quite unceremoniously enquired of him if he were desirous of having a wife, for in such case she would relieve him from his sufferings by striking off his chains Lord Walter was glad to promise, and that solemnly, that he would love and cherish her as long as he lived, and conduct himself towards Wislaw, as she insisted, like a good brotherin-law, without strife and quarrelling, as they had hitherto done He then begged of her to bring her brother's sword in order that she might knock off his chains, and she went, and taking it from the scabbard at his bed's head she returned. He then told her how to loosen the links of the iron chains and bands, and to cut the clasps between his back and the wall, so that having once his arms at liberty, he could easily effect the rest

They had warrly fixed upon the midnight hour,

when Wislaw was reposing by the side of the fur Helgunda on the couch where Lord Walter had so often seen them That very day had he accosted her as she sat there in the absence of her paramour

Thou vile one how wouldst thou feel were I to staod before thy couch—my sword in my hand—freed from these chams?" Her heart best with terror at these words and trembling that night she turned to Wislaw crying out to her sleep. Woe to us lord—your sword was mi sing to day from its sheath and I have forgotten to lay it under our pillow to night—how is this? Hearing her call Wislaw re piled. And what love if he had ten swords and ten swordsmen ot his side what would they avail him ogainst his iron bonds which no art can unclasp but his who forged them—be at peace my love, and sleep.

As he uttered these last words Lord Walter came bounding like o tiger escaped from his den he stood with naked uplifted sword before their couch and reviling them a moment as they lay the next it fell with heavy and indignant ire pierceng them as under at a stroke. It was stained with the adulterous blood of both as it again descended and both their lives were seenficed upon the spot before it was returned to its scabbard. Thus they came to their unblessed end and the monument of Helgunda is still shewn at the eastle of Wishetz to all those who

are curious to see it, hewn in massy stone, and bearing the date of 1253 *

The above tradition is every way entitled to a place in our selection, no less from its evident characteristics of the older time, than from the spirit of ancient romance which it breathes throughout. It boasts all the boldness and hardihood of a chivalic age, and is also founded upon an ancient song. An old Polish Chronicler, Boguphalus, the Bishop of Posen, who died in 1258, gives a narrative of this tradition in the Latin tongue. His Chronicle was printed at Sommersberg (Script. Siles. Tom. in p. 18, 1, 78.)—Buscii.

BUSCHING

ASSESSED ATION OF THE EMPRESS OF TARTERY AT NEUMARKT

(A SILEGERT PRADITION)

Anour the above period there reigned a wealthy and powerful Emperor of the Tartars in the regions of the east. He had a number of tributary Lings and princes and a fair empress whom he had not long before espou ed according to the fashion of his country. Now this great princess had often heard from the his of her lords and ambassadors great praises of the manners and enstoms of the Christian world—how noble and commendable they were. That such indeed was the magnanimity and devotion both of its princes and its people that they were not only ready to shed their blood but even to lay flown their lives in defence of their religion and their honor.

Thus repeatedly bearing this high character of the Christian princes and nobility with the excellent government of their states and cities she gradually imbibed the strongest desire to visit them and frequently solicited the Emperor Butus for his per mission so to do. But her royal consort invariably refused to comply apprehensive of the dangers she would have to encounter though he was unable to

induce her to abandon the idea. In fact she repeated her wishes so often, attended by tears and prayers, that the Emperor was_at length glad to compromise the affair by fixing a certain period for her journey, should she still continue to entertain the idea.

This being the case, the Emperor resolved that she should be accompanied by an imposing train of his tributary princes and nobility, all richly decorated with gold, silver and precious stones, and bearing numerous passports and credentials in order to facilitate the objects of the princess's tour, and obtain for her the respect and admiration of the Christian world These grand preparations being completed, the Empiess, attended by a noble escort and supplied with rich gifts, set forth with a feeling of delight upon her tour into distant lands She was every where received with the utmost courtesy and respect, by the various princes through whose dominions she had to pass, such as the consort of so mighty an Emperor well mented In this way she at length reached the country of Silesia, near the skirts of the Zobtenberg, shortly before called Furstenberg, to which it is reported by the old chronicles, that the ancient princes of Silesia and Poland owe their origin the same period stood two powerful castles, named Furstenberg and Leubus, in the vicinity, which are now converted into a monastery for the Cistercian fathers of St Benedict, while the most distinguished city of the surrounding district called Neumarkt had heen erected by a prince of the second of the said castles Among other places the Empress and her escort approached this city proposing to examine every thing curious it afforded, and to repose there some little while

The citizens of the place beholding their rich and noble equipage and the treasures of every kind which accompanied it were seized with envy and as tonishment next conversing respecting it in groups and then summoning a general council There they declared that it was a scandal upon their holy re ligion and highly unseemly that a heathen princess should be permitted to insult the Christian world by such a display of pomp and treasure fine gold sil ver and most precious sewels of such weight and water as they were Of a truth continued the more zealous and mercenary of the flock be a sight well pleasing to the Lord were we to fall with heavy hand upon the heathen and her attend ants and putting them to death to divide their amazing wealth among the good citizens of this place

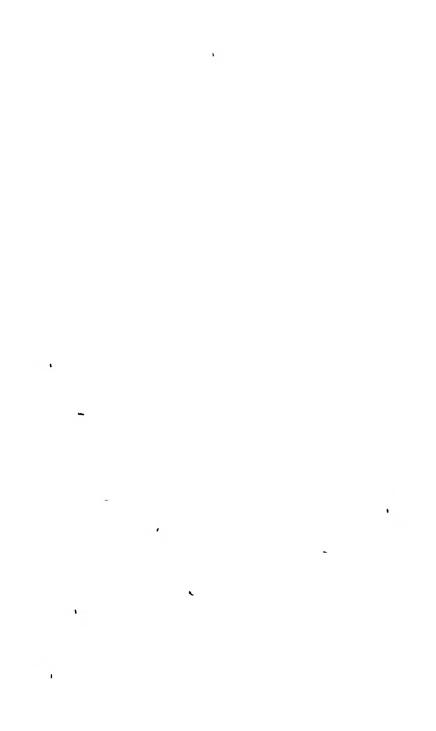
And too eagerly did the baser lords and knights and squires all avail themselves of this evil counsel. They attacked the defenceless empress and her es cort unsuspicious of any treachery and put the whole of them to death upon the spot, with the exception of two of the Empress's ladies who contined to secrete themselves in a dark cellar and escaped These unhappy survivors, after many sufferings and penils, begged their way back into their own country, where with great terior and affliction at the recollection, they recounted to the Taitar Emperor the unhappy death of his consort and her attendants, adding, "Oh, most mighty monarch of the East, we have travelled far and wide with the Empress and her escort over strange regions, and manifold states and cities of Christendom In all were we received with the utmost respect and courtesy, regaled and treated with many presents, except in one fatal city which is called Neumarkt, situated somewhere in Silesia It was there our dear mistress, the Empress, your royal consort, with all her princes, lords and pages, were treacherously surprized, beaten, and murdered, by the citizens of the same place, we two only escaping after experiencing the most severe privations and pains, to lament their loss"

When the Emperor had heard these terrific tidings to an end—the death of his beloved young consort, of his lords and princes, the flower of his nobility and his knights—he made a loud exclamation of agony, repeated through his extensive palace and re-echoed by its walls. Then deep rage and indignation took possession of his soul, he made a terrific yow and

swore that his royal head should never again know repose, until he had bitterly revenged upon the Christian world the base and cruel assa inition of his consort and his subjects. Ly bloodshed war and desolation of its dominions. During the next three years, he prepared the whole of the wealth which he possessed to bear the heavy expenses he was about to incur and at the close of that period he had already an army of fire hundred thousand inen all prepared to act against the states of Climitendom

Tradition however, does not inform us of the result of these grand preparations to avence the cruel assassination of his Empress and his tributary princes and great lords

The billion cal account of the mard ref the Tanar princes at Neumath is the found in the lie red of the holy Suilled will was first princed in German at Break in the year 1.04 in folio. It is Unioncally a cent that the whole was merely a popular story current for a loop period from which Lewiss a popular song table been composed extracted from the same collection and which has been also attached to the present collection. The others is treated in lieuterhern II of Signal Collection.



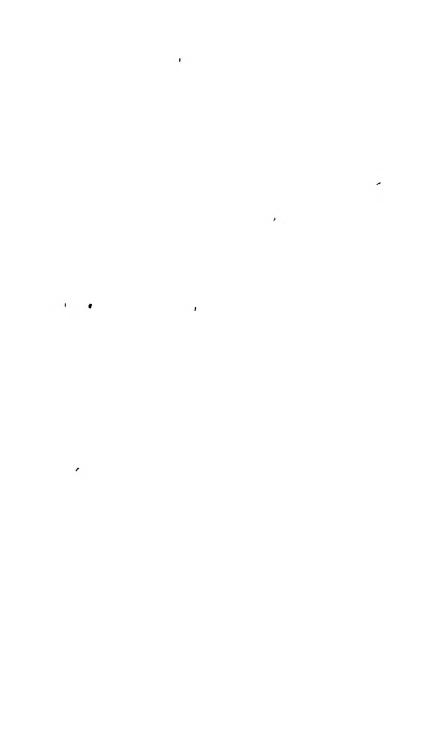
LOCAL POPULAR IRADITIONS

SPECIMENS

FROM

THE KINDER UND HAUS MARCHEN
COLLECTED
BY M. GRIMM

FROM ORAL TRADITION



I OCAL POPULAR TPADITIONS

M M GRIMM

Or late years the names and ments of the brothers Grimm as they so announce themselves in their joint productions have become pretts familiar to us in Eagland as well we presume as to the lovers of fiction elsewhere. Sketches of their hies and labors have adorned the pages of our monthly journals for their reputation travels far fraught as it is with joyous usings of entertainment for all sizes of children, both of larger and smiller growth. They may be considered indeed as forming a sort of literary company of more sterling worth, we trust than most empianies of the day by which they are enabled to necomplish a vast deal of business with the land of fueric and to carry on large speculations with the invisible world.

Thereappear to be three of the brothers Gramm (un less indeed the good village rector should prove to be a country cousin) the first of whom rector of Weenheim,

German Traditions 2 vols Berlin 1817 1818, Domes to Stories for Children Berlin Lins s Story Book a Christ mas Present Frankfort 1816 Altdeutchse Walder 3 Parts Cassel 1818-16 was born at Schluchtern, near Gelnhausen, 1780, and is the author of the following works "David's Rise, a drama, in five acts," Karlsi 1811 "Tales for Children," Heidelberg, 1817, with plates "Lina's Storybook," Frank 1816 "The Past and the Present Mountain Walks, or Reminiscences for my Friends round the Neckar and the Oden-woods," Darmstadt, 1822

The two other brothers are doctors of philosophy and librarian secretaries at Cassel, the first of whom James Lewis Charles, was born at Hanau, on the 8th of January, 1785. Under his name have appeared, "The Two oldest German Poems in the eighth century" "The Song of Hildebrand, and the Weissenbrunner Gebet, for the first time exhibited in its metre" Conjointly with his brother William Charles, he has published "the Kinder und Haus Marchen," 2 vols Berlin, 1812-14 "Poor Henry von Wartman of the Green," Berlin, 1815, from a Strusburgh MS in the Vatican Likewise, "Songs of the ancient Roda, from a MS" 1815—"Populai Traditions of Germany," 1817-18.

The third brother is William Charles Grimm, likewise a doctor of philosophy and state librarian at Cassel, and born at Hanau one year later than the preceding one —viz 26th February, 1786

The following is a list of the individual works known under his name, besides those in which he has

nasisted or been assisted by his relatives. The old Danish Heroic Songs Ballads and Teles translated from the original Heidelberg 1811. Three old Scotch Songs with the original language from which they were translated from two rew collections, &c. &c.

M M Grimm are all men of indisputable talent and of great learning and research os correct enties and abundantly learned commentators they are excelled by none of their contemporanes while their method of narrating the favorite tales and traditions of their country which they have so industriously collected and illustrated boasts peculiar attractions in the case and simplicity of their style and manner

The kinder und Hous Marchea (Domestic Toles) have for these reasons ocquired a well merited celebrity oming numerous classes of readers and they or now become familiar also to English readers by a very choice selection entitled. German Popular Stories. In these the outhor oppears to have odinirably preserved the spirit and character of his original and their simple and pleasing mode of narration while he occasionally adds to their store of illustration by trieng coin eigeness and resemblances between the traditionary literature of Germany and other nations.

We are indebted to the able and ingenious translator for the following specimen from the kinder und Haus Marchen

GRIMM

THE TWILVE DANCING PRINCESSES.

THERE was once a king who had twelve lovely daughters. They slept in twelve beds all in one room, and when they went to bed the doors were shut and locked up, but every morning their shoes were found to be quite worn through, as if they had been danced in all night, and yet nobody could find how it happened, or where they had been

Then the king made it known to all the land, that if any person could discover the secret, and find out where it was that the princesses danced at night, he should have the one he liked best for his wife, and should be king after his death, but whoever tried and did not succeed, after three days and nights, should be put to death

A king's son soon came He was well entertained, and in the evening was taken to the chamber next to the one where the princesses lay in their twelve beds. There he was to sit and watch where they went to dance, and in order that nothing might pass without his hearing it, the door of his chamber was left open. But the king's son soon fell asleep, and when he awoke in the morning, he found that the princesses had all been dancing, for the soles of their shoes were worn full of holes. The same thing happened the second and third night so the king ordered his head to be cut off. After him came several others but they had all the same luck and all lost their lives in the same manner.

Now it chanced that an old soldier, who had been wounded in battle and could fight no longer passed through the country where this king reigned, and as he was travelling through a wood he met an old woman who asked him where he was going. I hardly know where I am going or what I shall do said the soldier but I think I should like very well to find out where it is that the princesses dance and then in time I might be a king. Well said the old dame that is no very hard task only take care not to drink any of the wine which one of the princesses will bring to you in the evening and as soon as she leaves you pretend to be fast asleep

Then she gave him a cloak and said. As soon as you put that on you will become invisible and you will then be able to follow the princesses where ever they go. When the soldier heard all this good counsel he determined to try his luck. So he went to the king and said he was willing to undertake the trial I He was as well received as the others had been and the king ordered fine royal robes to be given him and when the evening came he was led to the outward chamber. Just as he was going to

he down, the eldest of the princesses brought him a cup of wine, but the soldier threw it all away secretly, taking care not to drink a drop

Then he laid himself down on his bed, and in a little time began to snore very loud, as if he was fast asleep When the twelve princesses heard this they laughed heartily, and the eldest said "This fellow too, might have done a wiser thing than lose his life in this way!" Then they rose up and opened their drawers and boxes, and took out all their fine clothes, and dressed themselves at the glass, and skipped about as if they were eager to begin dancing But the youngest said "I don't know how it is, while you are so happy, I feel very uneasy, I am sure some mischance will befall us" "You simpleton," said the eldest, "you are always afraid, have you forgotten how many kings' sons have already watched us, in vain? And as for this soldier, even if I had not given him his sleeping draught, he would have slept soundly enough."

When they were all ready they went and looked at the soldier, but he snored on and did not stir hand or foot, so they thought they were quite safe, and the eldest went up to her own bed and clapped her hands, and the bed sunk into the floor and a trap door flew open. The soldier saw them going down through the trap door one after another, the eldest leading the way, and thinking he had no time to

lose he jumped up and followed them but in the middle of the stairs he trod on the gown of the youngest princess and he cried out to her sisters,

All is not right—some one took hold of my gown." You silly creature—said the eldest 'it is nothing but a nul in the wall—Then down they all went, and at the bottom they found themselves in a most delightful grove of trees and the leaves were all of silver and glittered and sparkled beautifully. The soldier wished to take away some token of the place so he broke off in little branch—and there came a loud noise from the tree—Then, the youngest daughter said again—'I am sure all is not right—did not you hear that noise? That never happened be fore—But the eldest said,—It is only our princes who are shouting for joy at our approach

Then they came to another grove of trees where all the leaves were of gold and afterwards to a third where the leaves were all glittering diamonds and the soldier broke a branch from each and every time there was a loud noise which made the youngest sister tremble with fear but the eldest still said it was only the princes who were crying for joy. So they went on till they came to a great lake and at the side of the lake there lay twelve little boats with twelve handsome princes in them, who seemed to be waiting there for the princesses.

One of the princesses went into each boat, and the soldier stepped into the same boat with the youngest. As they were rowing over the lake, the prince who was in the boat with the youngest princess and the soldier, said, "I do not know why it is, but though I am rowing with all my might, we do not get on so fast as usual, and I am quite tired, the boat seems very heavy to day" "It is only the heat of the weather," said the princess, "I feel it very warm too"

On the other side of the lake stood a fine illuminated castle, from which came the nierry music of liorns and trumpets There they all landed, and went into the castle, and each prince danced with his princess, while the soldier, who was all the while invisible, danced with them too, and when any of the princesses had a cup of wine set by her, he drank it all up, so that when she put the cup to her mouth it was empty At this, too, the youngest sister was terribly flightened, but the eldest always silenced liei. They danced on till three o'clock in the morning, and then all then shoes were worn out, so that they were obliged to leave off The princes lowed them back again over the lake; but this time the soldier placed himself in the boat with the eldest princess, and on the opposite shore they took leave of each other, the princesses promising to come again the next night

When they eame to the stairs, the soldier ian on

before the processes and land himself down and as the twelve sisters slowly came up very much tired, they heard him snoring in his bed, so they said "Now all is quite safe then they undressed themselves put away, their fine clothes pulled off their shoes and went to bed. In the morning the soldier said institution when the more of this strange adventure and went again the second and third night and every thing happened just as before the princesses danced each time till their shoes were worn to pieces and then returned home. However on the third night the soldier ear ried away one of the gold cups as a token of where he had been

As soon as the time came when he was to de clare the secret he was taken before the king with the three branches and the golden cup and the twelve princesses stood listening behind the door to hear what he would say And when the king asked him

Where dn my twelve daughters dance at night? he answered With twelve princes in a eastle under ground. And then he told the king all that had hap pened and shewed him the three branches and the golden cup which he had brought with him. Then the king called for the princesses and isked them whether what the soldier said was true, and when they saw that they were discovered, and that it was

of no use to deny what had happened, they confessed it all. And the king asked the soldier which of them he would choose for his wife, and he answered, "I am not very young, so I think I will have the eldest" And they were married that very day, and the soldier was chosen to be the king's hen.

M M GRIMM

THE OLDENRUROH WOYDER HORN

THERE was formerly in possession of the house of Oldenburgh a very richly wrought and ornamented drinking horn which was long carefully treasured up but which has at length found its way to Copenhagen The tradition relating to it runs as follows About the year 990 a certain Count Otto swayed the land Being greatly addicted to the chace and an excellent hunter to boot he set out on the 20th of July, of the same year with a train of knights and pages for the fields and woods first of all beating up for game in those parts called Bernefeuer - Ere long he started a fine roe and keenly following the chace he distanced all his followers until from Bernefeuers wood he reached the steeps of Ozenberg and listening in vain for the voice either of the hunters or the hounds. found himself shortly after in the midst of the solitary mountain Feeling greatly exhausted and parched with thirst, be cried out ' Oh blessed Lord, what would I give for a good drink of water! The Count had no sooner pronounced these words and ridden down from the Ozenburgh than he saw approaching him out of a deep cavern a beautiful

From Hammelmann's Oldenb Chronik 1595 p 1 c 10 Winkelman Old Chro part 1 c 3 young woman richly attired, with fine tresses sweeping down her shoulders and a small garland upon her head. She had besides a costly silver vessel in the form of a hunter's horn in her hand, very skilfully wrought and decorated. This she held very carefully, and as she approached the Count she held it towards him, entreating that he would drink and refresh himself.

Accepting the gold and silver worked horn from the hand of the strange maiden, the Count took off the cover and examined the contents. Then either the beverage or something which it seemed to contain displeased him—he drew back and refused to partake of it. The young woman looked at him and said, "Pray you drink, my lord, at my risk drink, and fear not, so far from any harm, it will do you much good. And not you, great lord, but your whole race will feel the benefit of it in the encreasing extent and prosperity of their domains for ages to come."

Unwilling, however, to lend credit to her words, she threatened him with future strife and enmity among his descendants. The Count then making a pretence to drink, raised the horn to his lips, but dexteriously threw the contents of it over his shoulder, except some drops that fell upon his charger's mane, of which the hair instantly fell off, as if plucked from its roots. Upon observing this mischance, the maiden desired the Count to hand her back the enchanted vessel, but, bearing it in one hand, the hunter had

already turned and was spuring at speed down the mountain. Casting a look back he beheld the maid suddenly recenter the mountain and seized with fresh alarm he redoubled his charger's speed until he succeeded in rejoining his lost attendants. To them he related this strange adventure exhibited the richly ornamented horn and bore it back with him through the gates of Oldenhurgh. The same is still preserved, with all its former costly ornaments thus wonderfully acquired like a precious heir loom by his descendants long handed down by each princely generation.

The more graceful and romantic enchantments ascribed to Oberon s horo in Huon de Bordeaux appear to possess I tile in common with those here apprehended by the Count The story has been greatly amplified in the Wunderhorn and other vers one of the old tradition. The original horn here com memorated is said to have been transferred from the counts of Olde burgh to their Danish successors and is still shown in the Museum of Art at Copenhagen Figures of it were gi en in the Wold and State a Thestre f r 1749 and it is asserted in a number of works to have been no other than a christening cuft presented by Charlemagne to W ttek ad Others refer it to king Christian I of Denmark and again to his brother Gerardu In the second part of M Na bert s New P pular German Tales it has been worked p into more remantic forms and greatly amplified (Leipsic 1790) It is also in the Tales part 1 (Essenach 1795) and forms one of the Folkssa en of B sching besides The Devil & Feats above Ground 8 o Frieburg 1751 See Gorrschartx Popular Tales p 35

>1

THE DOMESTIC GOBEIN HUTCHEN.

At the court of Bishop Bernard of Hildesheim sojourned a familiar spirit, who under the pretext of being serviceable, appeared in a menial dress to all those whose conduct he approved. He wore a peculiar kind of little hat upon his head, from which he also derived his name, which was borrowed for him from the lower Saxon idiom Hôdeken, whence Hûtehen by which he is more familiarly known

He took great pleasure in conversing with and obliging people, rather than playing them tricks, gave them notice of impending danger, and helped at times to do them a good turn. He was extremely sociable, would chat with persons of any rank, answering and enquiring in his turn with perfect ease and propriety

About the same time there resided at the eastle of Winzenburg, a Count Herman, who was in possession of the see as the proprietor of the county. One of his domestics happened to have a beautiful wife, whom he had long followed and persecuted with his addresses, to which, however, she gave no encouragement. But by dint of the vilest and most insidious arts, he at length succeeded in his attempt, adding

violence to fraud, at a period when he had despatched her husband to a distance. She stifled her complaint until his return, but then she burst out into the bitterest reproaches mingled with tears and la mentations and denounced the author of her suffenngs with all the threats his conduct merited Her husband believing that such a stain could only be wiped out with the lordly eriminal's blood and having free admittance into his chamber at all hours sought his opportunity and found it as the Count lay asleep at the side of his consort. He entered the apart ment charged him with the heinous offence and when both awakened in the utmost alarm and be fore the Count could seize his sword the injured hus band stabbed him to the heart. Mad at beholding this savage deed the Countess in the agony of her heart uttered these words Thou most treacherous villun thou shalt yet tremble. The child of thy master vet unborn shall some time repay this blood upon thee and thine so that the world shall take a terrific warning from thy fate Searcely had she pronounced these words before the ferocious man rushing towards her put her to death upon the spot

Count Herman of Winzenburg was the last of his family and the ample territories upon the decease of the him and his consort were left without a successor. It was on the very morrow after the fatal occurrence that the spate Hatchen made his ap

THE DOMESTIC GOBLIN HUTCHEY.

At the court of Bishop Bernard of Hildesheim sojourned a familiar spirit, who under the pretext of being serviceable, appeared in a menial dress to all those whose conduct he approved. He wore a peculiar kind of little hat upon his head, from which he also derived his name, which was borrowed for him from the lower Saxon idiom Hôdeken, whence Hûtchen by which he is more familially known

He took great pleasure in conversing with and obliging people, rather than playing them tricks, gave them notice of impending danger, and helped at times to do them a good turn. He was extremely sociable, would chat with persons of any rank, answering and enquiring in his turn with perfect ease and propriety

About the same time there resided at the castle of Winzenburg, a Count Heiman, who was in possession of the see as the proprietor of the county. One of his domestics happened to have a beautiful wife, whom he had long followed and persecuted with his addresses, to which, however, she gave no encouragement. But by dint of the vilest and most insidious arts, he at length succeeded in his attempt, adding

violence to fraud at a period when he had despatched her husband to a distance She stifled her complaint until his return but then she burst out into the bitterest reproaches mingled with tears and la mentations and denminced the author of her sufferings with all the threats his conduct merited. Her husband believing that such a stain could only be wiped out with the lordly criminal's blood, and having free admittance into his chamber at all hours sought his opportunity and found it as the Count lay asleep at the side of his consort. He entered the apart ment charged him with the hemous offence and when both awakened in the utmost alarm and be fore the Count could seize his sword the injured hus band stabbed him to the heart Mad at beholding this savage deed the Countess in the agony of her heart uttered these words Thou most treacherous villain thou shalt yet tremble. The child of thy master yet unborn shall some time repay this blood upon thee and thine so that the world shall take a terrific warning from thy fate Scurcely had she pronounced these words before the ferocious man rushing towards her put her to death upon the spot

Count Herman of Winzenburg was the last of his family and the ample territories upon the decease of both him and his cunsort were left without a successor. It was on the very morrow after the fatal occurrence that the spute Hûtchen made his an

pearance before the couch of Bishop Bernard, and awaking him said "Get up old bald-pate and call a public meeting of thy own people! The whole county and the county see is vacant, its rightful lord and helps are murdered, and with a little trouble, for wit thou lackest, thou may'st easily add them to thime own diocese" Hearing this, the bishop rose, called all his church military hastily together, and taking possession, overran the whole county in such a manner as to induce the emperor to grant the holy prelate this addition to his spiritual charge, finding that he had already united the two sees, adding the whole of Winzenburg to that of Hildensheim

There is also another and more ancient tradition current among the people. A certain count of Winzenburg had two sons, who bore an unnatural enmity to each other. In order to remove the cause of the quarrel, originating in regard to the inheritance, the bishop invited them to a festival at Hildesheim, it being understood, that whichever after their father's death should be first announced to the holy prelate, he was to succeed to the property. When the old count shortly after died, his eldest son instantly mounted horse, and rode hard to visit the bishop, while the younger, having no steed, was at a loss what to do. It was then Hûtehen came and addressed him thus "Come, I will assist you" write a letter to the bishop, and make mention of the succession on your

behalf and I will take care that it gets to him before your brother upon his young steed. So he sit down to write his letter which the spinte snatched up and carried in all liaste over the mountains by n secret pith, which brought him in half an hour to the door of the bishop's palice, long before the arrival of the elder brother. In this way the spinte obtained for him possession of the paternal estate, and the path he went i extremely difficult to discover, and known to this day by the name of Hutchen's Run road.

He continued to appear at intervals in the bishop's court and frequently gave him warning of impending dangers and disasters. He also told the fortunes of many distinguished lords and sometimes he shewed lumself while he spoke, at others was only heard to speak Yet he always were his hat so close over his eyes that no one could get a fair view of his features He was particularly attentive not to let the city watch fall asleep upon their post being always at hand to remind remiss people of their duty He never inflicted noy punishment until he had been first provoked but he did not forgive those who mocked him, being certain to repay them with more than they brought He was generally fond of as sisting the head cook in the bishop's kitchen, and would jest with him and the other servants slept upon a large tray in the cellar, where there is still a hole in which he used to creep. The do

mestics becoming accustomed to his visits, and no longer holding him in awe, one of the scullion boys had the audacity to mock and irritate him, venturing 'even to drive him from his haunts by sprinkling water and other tricks by no means pleasant to the sprite This so much incensed him, that he requested the head cook to chastise the boy, in order to cure him of playing off his tricks upon his friend Hûtchen, or that otherwise he must take the law into his own hands But the bishop's head cook only laughed and said "Are you a ghost, and afraid of a scullion lad?" To this Hûtchen replied "As you do not choose to chastise the impertinence of your boy, I will shew you whether I am afraid of doing it myself," saying which he went away Not long after as the boy was sitting alone in the kitchen, and had fallen asleep after dinner, then came the wrathful sprite, and seizing him by the throat, he worried him in a He then hacked him into small pieces, threw him into a large copper and put it to boil upon the fire When the cook returned and discovered what were the contents of the saucepan, and found that the goblin had inflicted this judgment upon him by way of retaliation, he began to bestow his maledictions for the loss of his scullion, in no very courtly words Hûtchen indignant at the terms he used, came and dispersed all the kitchen utensils in the bishop's kitchen, and what was woise he infeeted them in such a way that they streamed with poison and blood. And while the cook still persisted in his deminisations of vengeance just as he was going through the door from the drawbridge he caught him and plunged lim into the precipice below.

Having thus manifested a very vindictive disposition it was feared that he might be tempted to set the bishops house on fire and both he and his neigh bours were in such alarm that the whole city united in setting fresh watch in all parts and more particularly over the bishops castle. For this and other rea ons the holy prelate sought to rid lumself of his company and finally compelled him by dint of exoreism to retreat

In addition to these this familiar sprite was concerned in a variety of other adventures which were productive of less mischief than the former. In Hilde heim dwelt a man who had a very vain and faith less lady for his wife. Being once on the eve of a journey he said to Hütchen. My good friend and familiar, may I beg you will keep a sharp look out while I am away and see that all goes right for I am not quite easy about leaving my wife. This Hütchen did and when the lady on her hus band's departure sent to inform one of her admirers of his absence she found that whenever they begin to converse together a little too freely the sprite

interposed in the most effectual manner, not only by making a great out-cry, sufficient to bring together all the domesties, but by beating both the parties soundly, whenever they sought to injure the honor of his absent friend. He appeared in a thousand threatening forms, and after frightening her lover away, he chased her up stairs and besieged her in her own chamber, where he kept her until her husband's return, when the faithful guardian of his trust went to meet him full of congratulations and joy "I am exceedingly glad to see you, in order to deliver up my painful charge, for I assure you I have had a great deal of trouble, it required my utmost caution to effeet it" The grateful husband then enquired his real name He replied, "I am Hutchen to whom you entrusted your wife before you left But I have only to beg that you will never saddle me with such a laborious task again. I had rather tend all the herds of swine in all Saxony, such is the infernal wickedness, craft and courage that she possesses"

At another time there happened to be at Hildesheim a certain prelate who had very little learning to boast. But he had wit enough he thought, with a little influence to boot, to secure his election to a stall at a grand assembly of ecclesiastics, though he entertained some suspicion that his egregious ignonance would be made known. In this extremity Hûtchen came to his assistance, and presented him

with a ring an enchanted ung which suddenly in spired him with all the learning and wisdom of Solo mon himself insomuch that he was cried up far above all other candidates, and declared by the whole ecclesiastical assembly one of the greatest ornaments of the thurch.*

Bortowed from Oral Narsatives
From the Fielf rmige Hunseliman 59 0
E asm Francisca holl Protein 792 798
Pr tor Weltbeschr I 324 325
Job Wietr Le Fræstig Dæmon c 22 Deutsche Uebers
Happel Relat Curos 4 24 426—Gainisi

TRIDERICK THE REDBIADD UPOS THE TYPEHAUSEN.

THERE are a number of traditions respecting this Emperor much in vogue All of these agree in one point, that though he flourished so many ages ago, he is by no means dead. He is permitted to live until the last day, so as to combine the two worlds into one, and no sovereign ruler, more just than he, will ever sit upon the imperial throne Until that period he sits quietly in the Kyffhausen mountain, and when he again shall appear, he is to hang his shield upon an old withcred tree, which will then renew its pristine strength and greenness. Occasionally he will still converse with his people, who happen to visit his mountain, and when much pleased he will appear in person But in general he like to sits upon a bench round the old stone round table, resting his head upon his hand, while he sleeps, and when half awake, he very often nods and winks with his eyes. His beard is grown prodigiously long According to some it has even grown through the round table, and if we are to believe others, only round it, being understood that it is to reach three times about, before he be awakened, while as yet it will only go twice 10und

About the year 1669 a peasant from the village of Reblingen was carrying a bag of corn to Nord hausen when a little mannikin appeared and guided him on his way, missting that he would also oblige him by shedding all his corn and filling the bag with gold. This lucky boor caught a plain view of the Emperor as he sat there quite motionless.

Another dwarf guided a shepherd into the same mountain when the Emperor Frederick rising up enquired Do the ravens continue to fly about the lills? and being answered in the affirmative, he observed 'Then I have to leep yet a hundred years'

The following author ties and amous versions of the same tradition are prefixed to the abo e s poular specimen of German heroic tradition by the collectors and relaters—the Brothers Grimm

A ricola Spr chwo t 1710
Mehpantes Oropr 6 Kyffhausen
Ten el M narl Unte 1689 c 719 720
Pr ton s Alectry mantia p 69
Dessen Weltbe chr 1 366 7

The e a e a n mber of oth r trad non elating to the c le brated Frede ick Barbarossa all of which agree in conferring upon him the blessing of subterrance s longe ity though he oc c pie his time somewhat more quietly than he did above ground—Eps

e

THE WILD HUNTER IN CHASE OF THE MOSS-HOPPERS

Upon the heaths, in lonely woods, or any dark secluded spots, there dwell in subterraneous abodes a race of mannikins, with their little wives who take great delight in lying upon the soft green moss and even array themselves in the same soft and warm This mode of life is so well known as to material induce mechanics and in particular turners, to take their likenesses, as we see, and offer them to sale Now the Wild Hunter is the particular and dreaded foe of these happy little moss-people, and very often haunts the vicinity of their residence, when the inhabitants may be heard consulting and speaking with each other, for the Wild Hunter in general succeeds in catching one of the hindmost in the chase, and his companions endure the horror of hearing his bones go crickle crackle!

There was once a rustic who dwelt near Saalfeld, on his way to the mountain to gather wood, about the time when the Wild Hunter had taken the field Though he was not then visible, he heard the onshout and the hollow cry of his dogs, sometimes afar off, and sometimes nearer A sudden sympathy with the sport inspired the honest boor, and as if to urge

him forward, he joined in the ery, like a hunter bold for he had just then fini hed his day s work, and was wending his way home. Larly the next morning as he was going to the stable he found hanging before the door a fore-quarter of one of the little green mors ladies offered doubtless as his share of the quarre for joining his voice to the sport. In great alarm the poor rustic ran off to the overseer of Watedorf, and related what had happened to him and the overseer advi ed him by no means to think of accepting or even touching the present of he wished to remain in a whole skin He added that it was a lure which if he caught at the Wald Hunter would instantly at tack him but that he must let it han, just as it was This the man did and the quarry soon disappeared just as suddenly and secretly as it had been brought nor did the lucky boor experience the least minry

Ir torius Weltheischer 1 693 borrowe I from oral tradi

THE FAMILIAR OF THE MILL

THERE were once two fellow students of Rinteln, taking a little tour together on foot They intended to pass that night in a pretty village, not a great way off, but as a heavy rain came on and the night appeared to be setting in earlier than usual, they determined to proceed no further, observing that the nearest place of shelter was a mill, not many fields from the place where they stood, they ran across to the mill-house, and, knocking pretty sharply, begged to know if they could obtain a night's lodging first the miller would hear nothing of it, until their earnest entreaties at length began to prevail, -he hesitated—they preferred their prayer still more urgently-they heard him coming down stairs, and taking admittance for granted, they thanked him very kindly, and then he could not refuse He led them into a little room, where they saw a tankard and a dish of meat, of which, being extremely hungry, they requested his permission to pay foi, and then to par-But this the miller refused, saying that they take were welcome to lie down upon the hard bench, but not to break his bread. "For this dish of meat, and this diink," said he, "belong to the house-goblin, and if you value your lives more than a single meal,

you will have wit to let it alone. In this case you have nothing to fear and if he should happen to be a little noisy or so in the night, you have only to Equiet and go to sleep. With these words he ken them and shut the door fast behind him.

Though not quite relishing this reception to. students threw themselves down upon the ben I II try to sleep But m something better than see now the pangs of hunger assailed one of them of same that he rose forthwith and sought for the dist. other being a master of arts warned be the devil alone and leave him what belonged to the to which the other only replied that be and a me right to it than the devil for be was and as could not be as hungry as he wa to the table, and eat to his beat and E ra very few of the devil s veget ble ======= the tankard, and having taken a continue to he felt better, and laid himsely 2-2-2ly to sleep Yet feeling there are here his compliments a second time at the second time such effect as to leave 1besides the dregs then proceed a lace fellow and bleeme be real and and all fast asleep All veneral quiet till midnight. En _________ strike before mezer ---hideous haste of the a Time of the

affrighted students at 'the noise He bustled round the room once or twice, and then sat down as if to partake of his meal-for he clapped a chair to the table and they heard him pull the dish towards him, (and what were then the feelings of the guilty student 1) he pushed it from him, as if by no means pleased, and seizing the tankard swallowed only the dregs, and very quickly threw it down upon the table He next began his house-labors; rubbed the table, and the feet of it very carefully, and afterwards swept the floor with something like a broom all over. Having finished, he applied to the dish and tankard as before, to see if they were replenished, but again he flung them down. Yet still he persevered in his labors, came to the students' bench, rubbed, polished and dusted as he went along, till he came to the place where they lay He passed over them, and went on, but took the space that lay between their feet, below, in his way Having finished, he went over the bench a second time, leaving the students as before, till he came a third time, and stroked the one who had not meddled with his supper, very kindly over the head and body, without doing him any injury But he seized his companion by the legs, pulled him off the bench, knocked him once or twice upon the ground, and then with a loud laugh, he ran behind the stove, while the poor student crept back to his place upon the bench. In a quarter of an hour, the goblin resumed his labors, exactly in the same manner, not forgetting to inflict vengeance a second time which every now and then he renewed

The students at length quitted the bench, stood up and finding their way to the door they set up a loud cry for help, which however, brought no one to their assistance. As a last resource they threw them selves flat upon their faces on the ground, yet their familiar spirit would not let them rest. He repeated the same game over again kicking the greedy student from one place to another and laughing heartily at the sport. Incensed at being thus insultingly treated without having a moment's peace, after receiving a harder kick than he well liked, the student drew his sword and made some desperate stahs all round the corners of the room following the voice of the laughing spirit with the deadliest threats and challenging him to stand out.

Almost exhausted he then sat down again upon the bench to he in wait for his enemy but the voice all at once ceased nor was it again renewed

In the morning when the miller learned that his advice had not been attended to and that they had made free with the provious he declared that it was quite a providential thing that he had found them both alike *

Valvassor Ehre von Eram b 3 cap _8 p 420 l Al o borrowed from oral tradition —German

Johan hûbner. '

UPON the Geissenberg (Goatmountain) in Westphalia, there may still be traced the walls of a castle, the ancient haunt of robbers They took their nocturnal rounds, and made depredations upon the corn and cattle, which they brought into their own court and afterwards sold to more distant villagers The last 10bber-chief who held sway there is said to have been Johan Hûbner He wore an iron shirt, and was clothed in mail from head to foot powerful than any man of his age, he became the terror of the surrounding country He had only one eye, his beard and hair black and bushy, and his whole features of a terrific cast The place is still shewn, exhibiting the corner of a large hall, of which a broken window yet remains, where he held his revels with his companions

Though he had only one, his eye was upon every spot throughout the land, and whenever he saw a strange knight, he cried, "Heloh! there spurs a knight! a noble beast! heloh!" His followers were then on the watch, and when he drew nearer, they stopped and despatched him, and led his horse to their captain. Now there was a certain prince of Dillen-

burg called the black Christian a very stout knight who heard a good deal of Habner's proceedings for his boors were all loud in their complaints against him This same black Christian happened to have a very shrewd squire of the name of Hans Flick whom he resolved to despatch over the whole district in pursuit of Johan Hübner The prince in the mean while remained with his knights in ambuscades about Giller whither his tenants sent him provisionsbread and butter and cheese Hans not being per onally acquainted with Johan Hübner beat up all quarters in the land and enquired of all he met for some tidings of him At length he came to a smithy where all hands were busy shoeing horses besides a vist number of waggon wheels that stood round and seemed to be in want of the blacksmith's finishing hand

Leaning with his back against one of these was a man blind of an eye and with an iron jerkin on his shoulders. Hans Flick directly made up to him and said. God save thee thou iron jerkined jockey with only one eye' is not try name Johan Håbner from Gersenberg? Johan Håbner! replied the other why, Johan Håbner less stretched upon the wheel! which Hans directly took to allude to the in fliction of his sentence—that of torture. Was that lately? he added to Hubner. Yes! to day for the first time, was the reply.

was not half satisfied, and kept his eye upon the man upon the wheel, as he had literally represented himself The man soon took occasion to say in a low tone to the smith that he would have his hoise shod with his shoes reversed, foremost end behind; for it would be best This the smith did, and Johan Hûbner rode away, observing to Hans as he went. "God save you, my brave boy! tell thy master that he should send old Faust after me, but no people who come lousing behind one's ear like thee!" Hans Flick stood still a moment and watched which way he rode over field and field into the wood, and away he rode after him to mark where the fox took to cover. When out of sight he took to his horse's track, but here he was soon at fault for Hûbner led him such a very round about and unsatisfactory chace, that shortly he was at a dead loss, as wherever he had gone forward there Hans was sure to turn back, not being in the secret of the shoes

At last, however, one moonlight night Hans fell in with him in another place, where he was reposing on the heath with his followers, employed in watching stolen cattle in the wood. He directly hastened to acquaint Prince Christian, the black knight, with this discovery, who set out with his squires, travelling with speed night and morning, every rider having first bound his horse's shoes with moss. In this way they came close upon the robbers, sprang into the midst of

them, and a fierce encounter ensued The black Christian and Hübner met, and they laid hard and heavy hand upon each other s fron helms and jerkins Loud was the clang and fast flowed the blood, untifortune decided against Johan Hübner who lay dead under the black knight's feet, who then rode to take possession of his castle upon the Geissenberg

They buried Hûbner in a comer and the prince having placed a vast pile of wood round the tower contrived to bury it also in ruins along with its master. The huge tower fell in the evening just as the villagers were miking their kine, and the whole surrounding district trembled at the fall. Many of the stones are yet to be seen lying at the foot of the mountain. And Johan Höbner is even now said often to inppear about midnight being known by his blind eye and seated on a coal black steed which he indes up and down the rampart.

Stilling a Life L. 51 54 -GRIMM

JOHAN VON PASSAU

It is related by Martin Luther, that a certain nobleman had once a young and beautiful wife, whom he had the misfortune to lose, and he binied her A short time afterwards, as the baron and his page were sleeping in the same chamber, there came during the night the spirit of his deceased lady, and leaned over her lord's bed as if she were in the act of conversing with him This was witnessed only by the page, who saw her also come a second time, and then, unable to disguise his fears, he enquired of his master, what was the reason of a woman's figure, arrayed in white garments appearing every night at his bed-side. His lord replied by saying that he was in the habit of sleeping all night long, and that he had seen nothing. But on the ensning night he kept himself awake, as well as his page, and behold! his deceased wife made her appearance Her lord enquired who she was, and what it was slie wanted She said she was his own wife, his faithful He then enquired "Aie you not now housewife 'dead and buried?" She answered, "Yes! it was on account of your curse, and your many sins that I died, and was compelled to die, but if you be

sincere in your wish to have me restored to you I may again become your faithful housewife. Her husband answered that he should be content provided she could do so. She then explained to him and forewarned him that he must not curse as he had before done for that then she should again be doomed to die. He promised that he would not and she was restored to he arms as formerly managed his house cat and drank at his table, and bore lum several children.

Afterwards it happened that her husband was one day entertaining a few guests and having supped he requested his wife to bring some excellent gingerbread they had from a little chest in another room. It was some time before she returned when her husband becoming impatient uttered when her husband becoming impatient amoment. Thinking she had gone out again ho went and sought for her in her chamber but she was not there. There indeed he found part of the dress she had on the other part had disappeared, a small portion only being met with in the chest over which she had been leaning but his wife was no where to be found and was never again seen.

THE MAGIC GLASS

THERE were two lovers, both nobly born and beautiful, and passionately attached to each other, but they were unable to obtain the consent of the young lady's step-mother to then union, whose influence was all powerful, which was the source of the deepest affliction to both Now it happened that there was an old spae-wife who had access to the house, and soon perceiving the cause of the lady's sorrow, she accosted her thus "Be comforted, fair girl, for what you have most at heart will yet be brought to pass!" Happy at hearing these words, so boldly said, the lady enquired how she could assure her of that. "Why, young woman," returned the old lady, "that is a gift, the gift of heaven, to see into future things, so that your destiny can no more be hidden from me than many other affairs convince you, I will not only tell, but I will shew you every thing so clearly in a glass that you will have reason to praise my art. Yet we must choose a time when your parents are from home, and then you shall see a wonder."

The young lady waited somewhat impatiently until her parents went on a visit to a country seat. She then went directly to her brother's tutor, said

she was going to have her fortune told, and re quested him to necompany her and stand by while she looked into the fatal glass. At first he tried to dissuade her on the ground of its unlawfulness and mischievous tendency such enquiries being frequently followed by very bad effects His dissursions how ever, were in vain she remained firm in her resolu tion and by her carnest prayers even prevailed upon him to ottend her When they entered into the place they found the the old hag busily engaged in taking out her conjuring apparatus and preparing for her incantations. She seemed to dislike the appearance of a second person and easily saw the slight estimation in which she was held by the lady's friend Upon this she displayed a large blue silk kerchief, covered with figures of dragons snakes and other monsters which she spread over the table, and upon it placed a green glazed shawl Slie next brought a sold silk cloth and finally upon this she laid a pretty large chrystal globe but concealed under a fine white silk covering. Then while making the strangest evolutions in the world she murinured forth some unintalligible words and this being done with o in-ular expression of awe, she optroached the chrystal globe took it fearfully in her hands and beckoning the lady and her conductor to the window where she stood she pointed ominously to the prospect beyond

At first they could see nothing, but gradually there appeared, as if rising out of the globe, the form of a lady arrayed in a rich bridal dress Yet noble as her features were, they had a shade of deep anxiety and sorrow her complexion was deadly pale, such as no eye could rest upon without the spectator feeling a strong emotion of pity The young lady beheld her own likeness and shrieked with terror, for it grew larger and larger, as her lover approached her from the opposite side, not the noble and attractive being she had beheld, but with fierce and enraged aspect, calculated only to inspire dread He appeared as if come from a sudden journey, both booted and spurred, and wore a grey mantle with gold clasps He bore two newly furbished pistols in his belt, one of which he seized and pointed at his heart, the other was directed at the lady's forehead The spectators, though scarcely able to sustain the sight, saw further, he snapped the pistol held to the lady's temples, and they heard a low and plaintive echo in the distance Such was the horror they then endured, that they stood riveted to the spot, until recovering a little, with weak and trembling steps they left the old hag's apartment who appeared almost as much terrified as themselves

In fact, she had not herself foreseen the full extent of the impending evils to ensue. Dreading the consequences, she hastily packed up the fatal instiu-

ments of her art disappeared and was no longer heard of Yet di astrous as sueli a destiny appeared it was unable to extinguish the passion felt by the young lady for the object of her choice Love was stronger than death and her sole safety lay in the determination of her parents to refuse their sanction to the marriage. Let strange she now more than ever sought to obtain it not only by tears and en treaties but by the most resolute threats and denun ciations if it were longer withheld. These however were met by still more determined and effectual measures and her step mother at length succeeded in compelling her to yield her hand to a certain court favourite who resided near and had long solicited her love The day was fixed and her sufferings were now truly pitiable, while the despair of her refused lover was equal to her own

Her nuptials were to be celebrated in the most splendid style—a throng of noble and fashionable persons not excepting princes graced the occasion. The bride was conducted in the princess sown carriage with six horses attended by her nearest relatives, and by knights and outriders followed by a grand procession. The rejected lover was not ignorant of these proceedings and with the madness of despair, he swore never to leave her alive in the arms of his rival. He procured a pair of the best pistols in tending first to kill the bride, and with the second to

shoot himself The place where he took his station was only about ten or twelve yards from the path by which the bride would have to pass in going to the church, whence he could perceive every thing that passed He watched the gorgeous array of carriages and riders, attended by an immense procession of people, approach nearer and nearer, seized his opportunity, and pushing his way as close to the bride's vehicle as possible, fired into it But the shot passed too soon to reach its object, and only caught the head dress of another noble lady who was leaning forward The latter falling into a swoon, the criminal, while they were occupied with her, succeeded in making his escape through a back door of the house, from which he issued, while all hastened to afford assistance to the wounded lady. He next swam over a small river which obstructed his way, and eluded all pursuit

The affrighted bride having somewhat recovered the shock, the procession was ordered to move on, and the nuptial ceremony was solemnized in all due form. But her heart was ill at rest, her thoughts wandered back to the images seen in the chrystal globe, and the dreaded result stood fresh impressed upon her mind. Her hateful destiny too was before her, her marriage, indeed, proved unfortunate, for her consort was a harsh narrow-minded man, who treated her extremely ill. Yet resigning heiself to her fate,



THE DIVIE TUPNED PERADEP

IT happened in the Mark, that a certain soldier having a sum of money by him, entrusted it to the care of his host. When leaving his house he requested to have it returned, but the landlord then denied having received any such money The soldier justly incensed, used many bold oaths, and set the house in a storm, while the other contented himself with sending for the police, and threatened to have him well chastised for disturbing the peace and credit of his house. Here was a fine opportunity, and the devil visited the soldier in his prison, and said to him "To-morrow they will take you before the judge, and they will undoubtedly have your head for defamation of the host, and assaulting him as you did, breaking the peace, and hurting the credit of his house In this dilemma, if you will consent to be mine, body and soul, I will rescue you from danger" But the "Then," said the devil, soldier would not consent "do this when you shall be brought up for trial, and they begin to press you hard, and call upon you to defend yourself, give out that you are no speaker, say not a word, and they will grant you a pleader to state your case. Then look round and you will see

me standing in a blue bonnet and white feather, and I will manage the affair Now all this occurred and when the landlord stoutly denied the soldiers accusation before all the court his counsel in the blue bonnet stepped forth My good Host he cried

how can you stick to that he? the money is now lying under the bolster of your bed Let the judge and sheriffs order search to be made and they will even find it to be so

Then the landlord swore an oath and exclaimed If I ever meddled with the money may the devil carry me in a whithing away! But soon when the money was found and brought into court the counsel with blue bonnet and white feather said 'I knew well enough I should have one of them either the host or his guest with which words he twisted the landlords neck out, and disappeared with him through the air " . "

D Mengering Soldaten Teufel cap 8, c 153

REBUNDUS IN THE CATHEDRAL AT LUBICK.

WHENLYLR, in old times, a reverend canon of Lubeck was about to exchange worlds, satisfied with the good things of this, he was sure that morning of finding a white rose under the cushion of his chair in the choir. Hence it was very naturally the practice of the said ecclesiastic, to turn it over, the first thing he did, to see whether this giave symbol of his departure was lying there or not in the morning.

Now it so happened that one of these canons named Rebundus, turning over the cushion of his chair, was shocked to behold the fatal signal—it was worse than a bed of thorns, and instead of sitting down upon it, he took the rose and dexterously stuck it under the cushion of a biother canon, who, however, had already satisfied himself that it was not under his chair. Rebundus then enquired with a careless air, whether he had looked under his chair to which the other replied that he had. But continued Rebundus, 'Are you sire you have examined it well, for if I am not deceived, there is something white just appearing under where you sit!" Upon this the other canon threw up his cushion to convince him he he was wrong, when there lay the rose. Yet he,

stoutly maintained that it could not belong to him. for just before he had looked sharp enough to have found it if it had been there Saying this he took and stuck it again under Rebundus's cushion but he swore schemently that he had no right to it he would have nothing to do with it, and threw it back In this way bitterly reviling each other, it pas ed from hand to hand They were waxing still more wroth, as the chapter bell rung for matens while Rebun dus still continued to asseverate in the strongest manner that the rose was none of his Exasperated beyond all patience the other cried out ' May the Lord in Heaven grant that he who is in the wrong may from this time forth lumself be made the signal instead of this rose and make such a clutter in his grave to the very last day, that our eanons may al ways know when they are going to die! But Rebundus considering all this as mere rant

half a dozen waggons discharging coal At the third stroke a loud echo sounds through the vault, along the aisles and the whole of the church, so as to be heard even into the adjoining houses

One Sunday morning during service, he made so terrible a clatter, as fairly to shake the iron railing over the vault almost into pieces, just as if it had been shivered by a thunder bolt. This made a strong impression upon the congregation, and at the third stroke all the people began to run out of the church, imagining that it was about to fall upon their heads. The preacher however, exhorted them to keep their ground, for that there was no cause for fear, if they would only stand firm and join in prayer, it being merely a bad spirit at work with the devil's hammer, on a Sunday, in this way it was intended to disturb the solemnity in which they were engaged, but it was the more necessary to despise so weak an attempt and strengthen their faith

In a few weeks, however, from this time, dièd the good deacon's son, for Rebundus was in the habit of knocking also, when any of the good ecclesiastic's relations were about to exchange worlds "

* Friedlieb's Medulla Theologica

Erasm Francisci holl. Proteus, 1057, 1065 also from oral tradition

THE DALLO SCUESTS A CERTAIN landlord resident in a tately city hap-

pened to be travelling in company with two wine merchants over the vine mountains where they had been purchasing a stock of wine towards home Their way lay by some gibbets where three unlucky wights were hanging who had been executed many years ago Then one of the merchants observed 'Thou villain Host these three companions of thine hanging here have often been thy guests! 'Ho ho! ened the host as if greatly offended you are mighty merry but I think they will hardly have the pleasure of supping with me to night What came to pass! When our good Host arrived and was helped from his horse he went and sat down in the bar yet he was evidently very uneasy-he went to his own 100m-grew worse, but was unable to call Just then in stepped the boy for the boots and found his master sitting half dead upon a chan He called for assistance and when his wife had succeeded in recovering him a little by dint of strong salts and pinches, she enquired what was the matter with him? He then acquainted her that during his ride he had in sport invited the three felons in chains

to sup with him, and that on going into his room he had found them seated, and they came up to shake hands with him, just as he had before seen them suspended aloft. "They sat down to table, and winked to me that I should join them, but when Boots just now came in they all three vanished." The whole of this was thought to be the effect of an intoxicated imagination, which had cast a retrospective eye over his sins, and conjured up the forms he saw. He convinced people, however, that it was no such thing, by taking to his bed, and dying three days afterwards

THE BROTHERS GRIMM

RILDEGARD

THE Emperor Charles going upon a campaign was compelled to leave the side of his beautiful bride Hil degard who remained behind at his palace During his absence his step brother named Taland, attempted to seduce the affections of his lovely consort but as virtuous as she was beautiful she resisted all his arts. re olving that she would rather die than submit to stain the honour of her absent lord But being unprotected she feigned to listen to his wi hes, declaring that when he could present her with a more elegant apartment than that she now occupied he should take her there Taland instantly gave orders for the com pletion of a beautiful and richly decorated bridal chamber with three grand doors well secured and one day invited the fair queen to accompany him to see it Hildegard affected to obey him and follow ing him to the spot she requested him to shew her the way and enter first. He sprang forward with a gratified and respectful air and the next moment the door closed behind him fast locked and bolted without the lovely queen "Here she cried, you are my prisoner until my husband's return and the queen then went away And there, sure enough.

she kept the gallant gentleman until the emperor returned from his victorious campaign over the Saxons, and then, for the first time, taking pity upon him, she listened to his sighs and prayers, believing that she had now inflicted sufficient punishment on his folly, and ordered him to be released

When he first eame to pay his respects to the emperor, the latter enquired, what made him look so very pale and thin "The eause," replied the wily Taland, "is in the wicked and abandoned eonduet of her you call your queen When she found that I was inclined to keep too watchful an eye over her during your absence, and that she could give loose to no excesses or extravagances, she had a new building elected for the purpose of confining me" Beholding his emaciated form the emperor gave credit to his words, and meensed at the imaginary wiekedness and hypocrisy of his queen, he secretly commanded some of his attendants to throw her into the sea But the queen had time to make her escape and concealed herself in the house of one of her Being discovered, however, the king gave fresh orders for her death For this purpose she was conducted into a wood, but she encountered on the way a certain noble belonging to the family of Freudenburgh, who was then hastening with a message from the Countess Adelgund to her sister Hildegard

Learning the extreme peril in which she was, he

rescued her from the hands of her vile attendants, and gave them one of his hounds which they killed, and exhibited its blood to the emperor as a proof of their fidelity to his orders

Queen Hildegard having been thus fortunately rescued joined the company of a noble lady whose name was Rosina von Bodmer on her way to Rome Soon she obtained great reputation for her skill in medicine an art she had exercised during her whole In the mean while heaven struck the impious Taland with sudden blinduess and leprosy No one could afford him any relief till at length he heard that there then resided a celebrated doctoress at Rome who cured all kind of infirmities As the emperor happened to be journeying towards Rome Taland somed his train and on his arrival visited the cele brated lady acquainted her with his name and entreated her to try her best skill for his restoration to He had no suspicion that the lady he was then addressing was the much mured queen. The latter declared that he must apply to the priest for re hef confess his sins and repent and that then pro bably she could afford him the assistance be desired Taland went to confession and again returned to the lady, no other than the queen, who restored bim to perfect health Both the Pope and the king were greatly astonished at this proof of her art, and ordered her to be introduced into their presence. She excused heiself by saying that the day following she was engaged to attend the church of St. Peter's. Thither too they went, and it was then that she made herself known to them, and related the whole of her wonderful adventures, and how she had been betrayed, all which the king listened to and acknowleged with feelings of high gratification. He received her with joy, and restored her to her former rank and place in his affections, while he adjudged the false Taland to death. The queen, however, so strongly interceded in his behalf, that his life was granted, though he sunk into the utmost contempt and humiliation.

* Annales Campidonenses
Nic. Frischini Commædia Hildegardis Magna
Das Alt. Gedicht Crescentia

LOTHAR *

TUP ABOU BOOKS

THERE once lived years ago, a man known only by the name of the Arch Rogue By dint of skill in the black art and all arts of imposition he drove a more flourishing trade than all the rest of the sor one country to another merely to play upon man kind and no living soul was secure, either in house or field, nor could properly call them his own

Now his great reputation for these speedy methods of possessing himself of others property excited the envy of a certain king of a certain country, who considered them as no less than an invasion of his royal prerogative. He could not sleep a wink and he despatched troops of soldiers one after another with strict orders to arrest him but all their researches had been in vain. At length after long meditation the king said to himself. Only wait a little thou willian cut purse and yet I will have thee! So forthwith he i sued a manifesto that the royal mercy

*The above is the author s assumed name His work is entitled German Traditi ns and Tales with specimens of those of other nations Leipnic 1820 A number of his international comparisons and illustrations are cui jours but too much at length in the style of dissertations to admit of insertion here

would be extended to so light-fingered a genius, upon condition that he consented to appear at court, and give specimens of his dexterity for his inajesty's amusement.

One afternoon as the king was standing at his royal window, commanding a fine prospect of woods and dales, over which a tempest appeared to be just then gathering, some one suddenly clapped him upon the shoulder, and on looking round, he saw a very tall, stout, dark-whiskered man close behind him, who said, "Here I am 1" "Who are vou?" inquired the king "He whom you look for!" The king intered an exclamation of surprize, not unmixed with fear, at his amazing assurance, for he was quite alone, and he looked a little dashed. The stranger observing this, said, "Don't be alarmed! only keep your word with me, and I will prove myself quite obedient to your orders, and keep the peace."

This being agreed, the king acquainted his royal consort and the whole court that the great sleight of hand genius had discovered himself, and soon in a full assembly his majesty proceeded to question him, "and mark what I say," he added, "nor venture to dispute one of my orders. To begin do you see you rustic not far from the wood, busy ploughing the field?" The conjuror nodded assent "Then go," continued the king, "go and rob him of his plough and oxen, without his knowing any thing about it"

At the same time he flattered himself that this was not possible nor conceived how he could possibly set about it in the face of open day in which case thought he I have him in my power and will make him smart for it

The conjuror proceeded to the spot and as the storm appeared to increase the rain beginning to pour down in torrents the countryman letting his oxen rest rain under a tree for shelter until the rain should have ceased. Just then he heard a jolly singing in the wood such a glorious song he had never before heard in his life. In fact, he felt won derfully enlivened and as the weather continued to look quitte dull and sulky he said to himself. Well where is the harm if I take in glass! Yes I must see what sport is stirring there and away he slipped into the wood still farther and farther in search of the jovial songster until he followed his nose so long that he could neither see nor hear any thing of it at all

In the mean while the conjuror that wicked songster in the wood was not idle. He changed places with the rustic taking care of the oven while their master went sioging through the wood and datting out of the thicket in a few moments he had slashed off the oxen sear and tails and stuck them half hid in the ploughmans last furrow. He then drove off the beasts pretty sharply towards the palace

In a short time the rustic found his way out of the wood, looks towards the spot for his oven, and can see nothing. Then searching on all sides in the utmost anxiety, he finally comes to examine his last furiow, and beholds, oh horror? the ears and tails of his poor beasts stretched upon the ground. Imagining that the thunder bolt must have struck, and the earth swallowed them up, he poured forth a most dismal lamentation over his lot, roaring aloud till the woods echoed to the sound. When he was tired he bethought himself of running home to find a pick and a spade to dig his unlucky oven out of the earth again as quick as possible.

As he went he was met by the king and the conjuror, who enquired the occasion of his piteous lamentations "My oxen, my poor oxen!" cried the boor, and then related all that had happened to him, entreating them to go with him to the place to witness the disaster. The conjuror then said, "Why don't you try whether you can pull the oxen out again by the horns, or by the tail?" With this the rustic, running back, seized one of the tails and pulling with all his might, it gave way and he fell upon his back. "Thou hast pulled thy beast's tail off," said the conjurer, "try if thou canst succeed better with his horns, if not, thou must even dig for them" Again he pitched himself down in the attempt, while the king laughed very heartily at the sight. But as the worthy

man now appeared excessively troubled at his mis fortunes, the king promised him another pair of oxen and the rustic was content

" You have made good your boast" said the king to the conjugar, as they returned to the palace but now you will have to deal with a more difficult job so muster your wit and courage. To night you must steal my favorite charger out of his stable and let no body know who it is " So thought the king I have trapped him at last for he will never be able to out wit my master of the horse, and all my grooms to boot To make the matter sure the king ordered a strong guard under one of his most enreful officers to be placed round the stable court. They were armed with stout battle axes and were enjoined every half hour to give the word and pace alternately through the court. In the royal stables others had the like duty to perform while the master of the horse him self was to ride the favorite steed the whole time having been presented by the king with a gold snuff box, from which he was to take ample pinches in order to keep himself awake and to give signal by a lood speeze that he was awake. He was also armed with a heavy sword with which he was to knock the thief upon the head when he approached. The rogue first arrayed himself in the master of the bedehamber s clothes, without his leave About midnight he pro-

ceeded to join the guards, furnished with different kinds of rich wine, saying that the king had sent him to thank them for their cheerful compliance with his orders, that the impostor was already secured, and that his master now permitted them to take a glass, and not to give the word quite so loudly as her majesty had not been able to close her eyes! He then marched into the stables where he found the master of the horse still astride of the royal charger, busily taking snuff and sneezing every now and then master of the bed-chamber poured him out a sparkling glass, to drink to his majesty's health, who had sent it, and it looked quite too excellent to resist Both master and guards then began to jest over the Arch Rogue's fate, taking, like good subjects, repeated draughts-all to his majesty's health , They soon began to experience the soporific effects, they gaped and stretched, sunk gradually upon the ground and fell asleep The master, by dint of fresh pinches however, was the last to yield, but he too now blinked, stopped the horse, which he had kept upon a good walk, and said, "I am so confoundedly sleepy I can hold it no longer-take you care of the charger for a moment, bind him fast to his stall,-and just keep watch." Having uttered these words he fell like a heavy sack of coin upon the floor, and snored aloud. The mighty conjuror took his place upon the

horse, gave him whip and spur, and away he gallopped through the slumbering guards, through the court gates, and whistled as he went

Early in the morning the king eager to learn the result, bastened to his royal mews and was a little surprized to find the whole of his guards fast asleep upon the ground but he saw nothing of his charger What is to do here? he eried in a loud voice 'get

up! rouse you idle variets! At last one of them opening his eyes eried out "The king! the king!" Ave true enough, I am here replied his majesty but my favourite horse is gone Speak! answer on the instant | While the affinghted wretches, call ing one to another rubbed their heavy eyes the king was examining the stalls once more, and stumbling over his master of the horse, turned and gave him some pretty hearty cuffs about the cars But he only turned upon the other side and grumbled a little Let me alone you rascal my royal master s horse 'Rascall then, exclumed the in is not for you sulted king- 'do you know who it is? and he was Just about to call his attendants when he heard hasty footsteps -and the conjurer stood before him He was laughing very heartily, and said, ' My liege,

horse he is indeed a fine animal but once or so I The king felt excessively vexed at the rogued

I have just returned from an airing on your noble

was obliged to give him the switch

success; yet he was the more resolved to hit upon something that should bring his fox'skin into jeopardy at last. So he thought, and the next day addressed him thus "Thy third trial is now about to take place, and if you are clever enough to earry it through, you shall not only have your life and liberty, but a handsome allowance to boot. In the other case you know your fate now listen! This very night I command you to rob my queen consort of her bridal ring, to steal it from her finger, and let no one know the thief of the way of thieving." Thought the king to himself, "Now at least I have caught him, for this is not possible, for how can he devise any means? well, we shall see."

When night approached, his majesty caused all the doors in the palace to be fast closed, and a guard to be set at each. He himself instead of retiring to rest, took his station, well armed, close to the queen's couch upon an easy chair.

It was a moonlight night; and about two in the morning the king plainly heard a ladder reared up against the window, and the soft step of a man mounting it, and just as he had reached the top and looked in, the king said "Let fall!" and the next moment the outside shutter gave way, and something fell with a terrible crash to the ground! "Wit!" exclaimed the king, and ran down into the court, telling his consort he was going to see whether the

conjuror bad died of the fall! No he was not dead but quite as whole and brisk as ever for he had only dropped a dead body which he had stolen from the gallows into the court below The moment he heard the king's steps upon the staircase, be replaced the ladder, mounted and going into the chamber said in the king s voice Yes he is stone dead so you may now go quictly to sleep only hand me here your marriage ring, it is too costly and precious to trust it while you are a leep in bed The queen bere im agraing it was her royal consort instantly gave her diamond ring without the least suspicion and in a moment the conjuror was off through the window with it on his finger Directly after the king came At last he said I have indeed carned the toke too far I have repaid him he is lying there as dead as a door nail he will plague us no more!

I know that already you have told me exactly the same thing twice over though I think it a little hard that you should have required me to give up my ring. How came you to know any thing of that?

How? from your elf to be sure replied his consort you informed me the conjuror was dead and then you asked me for my marriage ring. I ask for the ring! exclaimed the king then I suppose you must have given it to him! continued his majesty in a tone of great indignation and is it even so at last? By all the

saints! this is one of the most confounded unmanageable rascals in existence, I never knew any thing equal to it," and he then informed the queen of the whole affair, though before he arrived at the conclusion of his narration she was fast asleep

Soon after it was light in the morning, the wily conjuror made his appearance, he bowed to the earth three times before the queen and presented her with the treasure he had purloined. The king, though excessively chagrined, could not refrain laughing at this sight, adding. "Now hear, thou king of arch rogues, I only caught a sight of you through my fingers as you were coming, or you would never have come off so well. As it is, however, let all old grudges be forgiven and forgotten. Only take up your residence for a time at my court, taking care at the same time that you do not carry your jokes too far, in which case I might find myself compelled, if nothing worse, to withdraw my favor from you."

I OTIIAR

c ores can escac. It was many years after the famous Tir hill fight" so

fatal to the then existing order of German km, hithood when the magnificent and beautiful carifer of Christ burg not far from the cits of Dantzick, was lad in a heap of ruins and so many not of finities were compelled to seek a foreign soil that a poor mendicant all tattered and torn "sou ht refuge under its decayed walls from the bitter blasts. Being un acquainted with the current reports which bestowed a legion of sprits upon the old uninhabited vaults and other remnants of its former splendor be built himself a bittle hut close upon the easile site where he in tended to close his earthly julgimage. Daily and duly however he continued to practise his old profession begging alms in the neighbouthood, and frequently returning righly laden with breaderauts to

About a year had passed over his head when in

The battle took place in the beginning of the eighteenth century

his solitary dwelling

† In some trad tions it is mentioned under the name of the Banned or Curst Castle-Lor

one of his evening rambles among the castle ruins, he remarked a light glimmering through the bushes which overspread its time-worn walls. Indulging no notions of a supernatural kind, he stood still, and peeped through an opening into the vaults below

There in a spacious and lofty eellar he saw a large table, covered with well filled pitchers, bumpers and bowls. His mouth watered at the delicious sight. "There is neither butler nor lacquey that I see," said he to himself, "and who else is likely to refuse me a good draught?" So he quickly found out the door, which had a latch like any other door, and he opened it. Mounting a few steps he entered into the drinking room, which was only just light enough for him to see. Other steps at the end of it led into the vaults, which were very dark, and made him a little uncomfortable, but a row of vats stood before him, and he was content.

And behold! he found he was not quite alone, a respectable old man sat at a table in one corner, apparently employed in reckoning. Supposing he had now met with the owner, the intruder saluted him, entreating that he would afford him one glass of wine

"Yes," answered the man, "drink! take as much as will agree with you, and come again in the morning" His mild manners took the fancy of his

guest he filled a glass of ware, which he four times repeated and enquired as he went out if he might really venture there again

Yes was the reply 'come when you plea e seven times a week but not twice in dry Be discreet and hold your tongue you are a lucky fellow"

The beggar went and came again regaled himself and drank so much during the next seven days that he had cause to fear it was beginning to make inroads upon his constitution. He then bethought himself of taking only half of his daily allowance and keeping the rest for sale with the proceeds of which he might buy fresh food and ruiment.

A mendicant selling wine was rather a rare sight in the city. His purchasers laughed all were eager to have a taste and decluring that it was drink lit for the gods, they showed him the way to the town house for it was too good for the palates of ordinary citizens and the patrician could afford him a good price. So he willingly went the alderman emptical his pitcher and requesting him to get more of the exact flavour promised act to hoggle with him about the price.

As often as he went with a fresh supply be obtained the same handsome reward but towards the fifth day they began to enquire as to the source of so rich a spring. His yow of silence luckly occurred to the beggar he began to myent a story, but as they

ţ

threatened to chastise him if he did not reveal the whole truth he threw his pitcher at the alderman's head, and ran as fast as his heels could carry him

When he next paid a visit to the cellar, it appeared that the old wine merchant who sat reckoning in the corner, was acquainted with all that had passed - "Look to yourself," he said, to the beggar, "for they are in pursuit. In fact they have spied you out, but they will not come here again."

They had indeed caught a glimpse of him as he entered the ruins, they followed, but their reception was such, that half dead with fright, they had no inclination to proceed. For his pursuers, the moment they reached the awful precincts of the castle, beheld a solemn funeral procession, that rose like an exhalation from the ground, advancing before them, until seized with an agony of fear they turned back, reached the city with some difficulty, took to their beds and died

This shocking occurrence, to which the voice of the people added fresh terrors, placed the beggarman in perfect security. He lived unmolested in his hut, drank his wine, forgot that he was a poor mendicant, and by comparing old and new dates, thought himself a very lucky fellow.

One day there joined his company just such another miserably clad wretch as he had once been He had been equally roughly handled in the world,

had no where to his his head and his good brother uncorrupted by his lite prosperty. humanely offered him a share of his own roof. In fact he took him into partnership they beat up the nei libouring districts in different directions invide common stock of their net proceeds and their firm continued for neoniderable time. Nothing however was said to the new partner respecting the wine.

But one evening returning home earlier than usual with a well filled scrip he heard as he came nearer loud sounds of sevely, and mirth he thought a whole party must be assembled somewhere in the One voice at least was in full ker he found the door and windows open as he drew nighand all this loud jubilee came from within as if in tended to be heard through the country far and wide He entered and found no one besides his old friend all the sounds of reachy were his his enuntenance was lighted up with joy his ever sprikled he aring and two flasks stood between his knees one empty and the other full of wine Welcome old boy !" he eried in his friend came in ' sit you down here!drink and sing a song for once in your life!-I am richer man than all the Redeross Knights in Ger many that ever flourished ! In silent astonishment the old man seated him elf drank as he was bidden and soon began to sing. The other flash was speed ily emptied and after this good drinking bout both

fell asleep. The new partner dreamed only of the oddity of finding so rich a beverage, in so poor a place, and the first question he asked himself when he awaked was, where the deuce, does he get it from? His friend being still asleep, he searched his pockets, and examined every article in the house, to get, if possible, into the secret. All in vain! yet the next day, the next, and the next, the flask was always full, he looked, he enquired from his friend, but could get no satisfactory answer, more than, "The butler has forbidden me to say a word about it, he gave it me"

But the curious old fellow was dying to know the secret, and determined to keep a sharp look out With this view, he had recourse to an old stratagem just as they were going to take a glass, he suddenly fell down in a fit, began to kick and make mouths, till getting under the table, he gave it such a hearty 10g as quite upset the whole drinking apparatus, and every drop of wine was lost During the continuance of his fit he took good heed of every thing his friend did, who thinking it a good opportunity to obtain a new supply before the old man recovered, took a key out of his pocket, and went He was no sooner gone, than up sprang his friend, and glided softly after him. It was already dusk, and he had some difficulty to keep him in sight, till with the help of the moon, he saw him enter the old castle, and actually disappear

down one of the vaults. He had now like to have fallen into a real fit the runs gleamed awfully upon his sight. Let be had reached the entrance his foot was upon the first step he went on through the overhanging shrubs and he saw his partner, not far off unlock a small door. He was a le lit climinering at a di tance, and when the door opened, it became still more visible, but he had scarcely cone a few tens further towards the door when it slammed to with a hideous noise, and not without catching the old inquisitive beggar a pretty sharp bit no the At this he made a sail outers, which echoed along the inner vaults a figure was seen going up the steps and the old man in an agony of fear leaving the skirt of his coat fast in the door way ran off quicker than he ever ran in his life, and only looking once round to see whether he was pursued he at length reached the hut many dead than alive. Resuming a little courage with the return of light, and anxious for his friend's safety, the old beword deter mined to visit the ruins being now broad day in search of him He found the way and came to the bushes which he had passed the evening before but he could no where discover the little door the whole scene appeared to have been changed. Thinking he must have mused the way he wandered up and down the runs yet all his researches proved your. Perceiving it was now near sun set he began to be alarmed and set off home at full speed, the speed of

an old beggarman. He now came to the resolution of venturing no more near the fatal spot, but continued to beg honestly in the neighbourhood A year had elapsed, and it was the eve of St Martin's day. Once^t more, as formerly, seated upon the same spot, where he had last been regaled by his lost partner, a victim to his fatal expedition, sat the old beggarman Twilight was already coming on, when lo! the door opened, and in walked a figure of which he had some faint recollection, he fixed his eyes upon him for a moment, and ran towards him, it was his old friend "What, is it possible," cried he, " is it indeed, you?" " It is, sir, sure enough," replied the other, "the same who took you into partnership, and gave you shelter here And yet you were so very ungrateful and unreasonable, as to upset all my wine in return, a plague upon your fits, and thus compelled me to get into a horid scrape, by disobeying the butler's commands."

The strange beggar then related all he had seen, how he had spent a whole year with the spirits of the under world, been initiated in all their secrets, and condemned to learn the most hard and frightful lessons of their power. At length to his great relief, he was informed that the day of his release was at hand, that he must instantly depart, and acquaint the upper world with the secrets he had seen*.

^{*} Both these adventurous beggars are said to have once formed a part of the Council at Dantzic, but to have subsequently

lost their property and been subjected to the severest privations. The oldest of their lame gentiemen known by the name of Thomas Penny was exceedingly distilled by the people and on one occasion in a grand row be was literally thrown out of the window into the attreet by which he became a verificable cripple. It was currently reported of him in Danties that he had there displayed an immense heap of copper coin but so badly executed in the initial as to have given it so to die in cleaning of Penny's money an appellation which we a caware has been retained to the present day. To this we may add the origin of the term sterling to complete the primitive descent of pounds as well as of the use.

In the time of Richard I money comed in the east parts of Germany came into spec al reque tim E gland on account of its p nty and was called Easterling money as all the inhabi tants of the e pa ts were called Easter mes. Soon after some of those people skilled in coming were sent for to London to bring the con to perfection a high was soon called Sterling from Easte ling ! A g Edward I established a certain standard for the sil er com of En land hut no gold we comed until the re on of Edward III who in the year 1 29 ca ed seve al pieces to be coined alled Florentes becau e they were coined hy Flor punes Afterwards he comed A bl current at 6s 8d and half pobles at 3 4d call d half pennie of sold and quarters at is 8d called f thin s of gold. The s cceeding kings coined ose nobles and double rose nobles preat sove reigns and half Henry nobles an els and shilling comed no tes donble crowns and Britain crowns shillin a six pences and aferior pieces Charles II converted most of the ancient gold coms into guinea

FREDERICK, BARON DE LA MOTTE FOUQUÉ*

Few modern writers of Germany have become greater favorites with the English reading public, or have received more gratifying proofs of its admiration in numerous versions from their productions, than the author of the following specimens. For many years past, indeed, his name has been familiar to us, no less through the medium of our contemporary journals, than by distinct translations of such of his ingenious and fanciful effusions, as have acquired for him most celebrity with his own countrymen

Among these last may be enumerated the tale recently so much admired, entitled "The Magic Ring," of which a very pleasing and able version has just appeared, the romance of Undine, presented to us along with a few other of his shorter pieces by the pen of Mr Soane, to which German prose fiction has been so largely indebted, and not least, the wonderful history of Mr. Peter Schlemihl (a tale said to be only edited, however, by the Baron), from the hand of one who has conferred so many obligations

^{*} Nene Erzahlungen, Kleine Romane 1811 1818 Wunderbuch conjointly with Apel and Laun 1817

upon the poetical literature of various nations. To these sersions, which are written much in the spirit of their original mention might here be added of a variety of ingenious articles accompanied by as excellent specimens contained in the pages of a northern magazine from the hand of one of its former editors a gentleman long conversant with the language and literature of Germany To him and to his able associates indeed much praise is due. from the most learned scholars (as well as the novelists) of the north whose enlarged spirit of critical research into the writings of our own illustrious countrymen they have at once so justly appreciated and replied to both in their enticisms and in their translations from works of the most profound research and approved ment of the Schlencle the Richters and the Ehlenschlagers of the age

Nor are their opinions conciring the peculiar ments and characteristics of the author before us among the least valuable portion of their libours characteristics so admirably illustrated and developed as to leave hittle either novel or necessary to be added to the subject. Respecting his graceful and attractive manner of embodying and adorning some of the most favorite old traditions of his country there does not appear to be any diversity of feeling, any more than on the high degree of fancy of pathos and of art with which, out of such simple materials he suc

ceeds in composing pictures whose admirable expression of nature, and whose allegorical force and beauty, enchant at once the imagination and the heart. There is a consistency of plan, united to a sincerity of tone, and earnestness of feeling, which cannot easily be mistaken for the qualities of any contemporary writer, in the same class of fiction, and which have the effect of rivetting down the attention, even to the most wild and improbable portion of his stories.

In common with most great and popular novelists, the Baron's productions are of a very voluminous as well as a diversified character, embracing subjects of a dramatic, as well as a poetical and romantic kind A collection of the former, entitled, "Dramatische Spiele," was put forth by his learned contemporary, A B Schlegel, dated Berlin, 1804 There subsequently appeared his "History of the noble Knight Galmy, and a beautiful Duchess of Bretagne," a Romance, 1806 "Alwin," a Tale, 1808 the Snake-slayer," 1808 "Hero of the North," 1810-14 " Eginhard and Emma," 1811 "Old National Dramas," 1813 "The Seasons," 1811-15 "Wilhelm Neuman" "The Muses," &c 1812 "Undine," 1814. 2d Ed 1818 "Peter Schlemihl's Wonderful History, by A Chamissow," 1814 "Dramatic Poems for Germans" "The Love Singer," a Romance, 1814 "Corona," an Heroic Poem, 1814 "Lady's Pocket

Book for 1815 with plates "The Magic Ring" a Tale of Chivalry 1816 &c &c

These will perhaps be sufficient though forming only a portion of this writer's productions to shew their nature and exteat, there being very hitle inducement on the part of the editor to present his readers with a dry uninteresting catalogue. He may just men tion however that in the remaining li t is to be found a version from the Baron a hand of Mr. Moore's beau tiful poem of Lalla Rookh—a version doubtless worthy of the highly gifted powers and the luxuriant fancy of its prototype

The Baron's pseudonymous title one so frequent in Germany appears to be that of Pellegrin under which some of his effusions were first announced He also enjoys the title of Knight of St. John and Major in the Prussian service, and is an honorary member of the literary society of Iceland IIc is said to reside on his estate at Henhausen near Rathenau and he was born at the city of Brandenburg on the 12th day of February 1777 and is consequently about fifty years of age

LA MOTTE FOUQUÉ

THE FIELD OF TERROR , OR, THE HAUNTED FIELD

Ir happened that some little time before the peace of Westphalia, there assembled at the foot of the Riesenberg in a beautiful part of the country of Silesia, a number of persons who were the relations, and had lately succeeded to the property, of an opulent de-This man had died without children. ceased farmer and had left several farms and fields scattered about that fertile country, and his heirs were now met together to divide the inheritance For this purpose they had assembled in a barn in one of the principal villages, and they found no difficulty among themselves as to the allotment of every part of the estate, except with regard to a particular field which was known by the name of the Haunted Field, in consequence of the wonderful stories that were told respectmg it

This field was now entirely evergreen with wild flowers and weeds, which neverthelesss from their strong growth betokened at the same time the excellent nature of the land, and its desolate and neglected condition. For many years had now passed since it had been disturbed by the ploughshare, or received the seed from the hands of the industrious husband-

man as it was related that no sooner had the plough man at any time entered within its bounds than the osen becam frantic under the yoke and ran off in affright and that the ploughman and the seedsman struck with the like panie would fly in dismay affirm tog that some supernatural beings under pretence of assisting them in their labours approached them with such ludeous aspects that no one could look on them and keep their senses

The question now arose to whom this Haunted Field should be allotted Every one felt an insurmountable objection to at himself but thought his neighbour might perhaps manage it and as is the way of the world was desirous of shifting the burden off his own shoulders They could, however, come to no agreement, and it was now late in the evening and time to depart when one of them proposed an expedient which he hoped would satisfy all parties We are bound he said agreeably to the tes tators will to bestow a legacy on his poor cousin who dwells in this village. The maiden is to be sure only very distantly related to the departed yet she is virtuous and frugal and well deserving of a good ha band, and goes by the name of the pretty Sabine Now I purpose that we present this maiden with the Haunted Field and we shall in that way discharge the wishes of our lamented relation and it may per haps prove a rich dowry to her if she can find a husband that will venture to cultivate it" They were all delighted at this proposal, and immediately despatched one of their number to communicate to the cousin the intelligence of their bounty

It was about the same time in the evening that Sabme heard in the twilight, a gentle tap at her cottage window, and on asking who knocked, was answered by a voice, at the first sound of which the rustic bolt was drawn back and the little window thrown open It was the brave young Frederick whom she had been long expecting, and who being born as poor as herself, had for the last ten years devoted himself to the wars in order to win some little subsistence to compass his marriage with the pretty Sabine, whose kind heart was all his own delightful picture, to see Sabine leaning out of her wired lattice with tears of joy starting in her beautiful eyes, and the brave young Frederick looking up to her and proffering her his faith. "Ah! Frederick," she said, "God be plaised, thou art returned safe; this has been my constant prayer morn and evening, and tell me, Frederick, have you made your fortune in the campaign?" "Fortunes are not so soon won,"said Frederick, shaking his head and smiling, "and prizes do not fall to every one However I am better off than when I departed, and if you have a bold heart I think you may venture to many" "Ah!" sighed Sabine, "thou kind-hearted Frederick, to take a

poor naked orphan for better and worse ' Nav said Frederick give me but one friendly yes and promise to be mine and I will warrant we shall thrive and live like princes And hast thou got thy dis charge and art no longer a soldier? Frederick looking into his kn ipsack that held his treasures brought out a silver medal which he reached to Sabine and as she received it the light of the little lamp in her chamber fell on the piece There was a burst drum figured in an old fashioned manner and over it was written the words- God be praised the war is ended - Perhaps added Frederick helping her to decipher the medal in truth it is not yet peace but we shall have no more fighting at present and our colonel has discharged his men At this intelligence Sabine held out her hand as a pledge of her affection to her lover and invited her be trothed to come into her little chamber where he scated himself down by her side and related how he had won he gold and silver in honorable battle and m the open field from a foreign officer of rank whom he had made pri oner and obtained the money as his ransom After an approving smile conferred on her brave soldier the industrious maiden took up her spindle rejoicing that there was no ill got gain belonging to either of them

Just at this moment the cousin airried to communicate the message entrusted to him Sabine

with maidenly blushes, presented to him the stranger, as her intended husband, and the cousin added, "This is well! I am arrived just in time, for if your betrothed has not brought back a fortune from the wars, this will be a welcome gift, which I am directed to present to you in the name of your relations, as it was the will of the testator that you should be remembered in some way or other" Frederick was too much offended at the boasting manner in which this communication was made to testify any joy on the occasion But Sabine, in a humble manner, thanked God for his gracious dispensation, and ignorant of the cvil motives of mankind, she with a joyful heart bowed her head in token of hei great satisfaction. But when she heard that the Haunted Field was assigned to lier as her portion, and in satisfaction of her just claims, the sordid behaviour of her relations struck her to the soul, and she could not restrain her tears at the guevous disappointment The cousin with a malicious smile said he was grieved to find she thought heiself wronged, as it was in fact a much larger share of the inheritance than really of right belonged to her And thus speaking he was taking his departure, but Frederick interrupted him, and addressing him in a cool and deliberate manner, "Sn," said he, "I see you are disposed to make a jest of this matter, and that you have all conspired together, not to give my young bude a single farthing But we will accept your present in God's name in the hopes that in the hands of a brave and active soldier the Hauoted Field may be o better bargain than a parcel of covetous envious old relations wish it to be

The cousio abashed at the presence of the bold young mao returned oo answer, and made the best of his way back. The bridegroom theo kissed the tenrs from the eyes of bis young bride * and hasteoed away to the priest to arrange matters for the marriage

After the lapse of a few weeks Frederick and Sa bine became man and wife and commenced their slender house keeping. The young man had expended the greater part of his gold and silver pieces in the purchase of n voke of fine oxen and in the buying of seed and of implements requisite for his hus bandry re eving no more than sufficient to support himself and his wife in the most frugal manner until they should be enriched by the oext year's barrest

As Frederick with his oxeo and plough now took his departure for the field he looked back and smiled at his good Sabine saying that he was now about to lay out his gold and that he should next year have it all back, and to spare Sabine looked anytously after him wishing so her own heart that he might return home in safety

And home truly be came and that too before

^{*} In Germany the appellations of Bride and Bridegroom are attached to the respective parties on their betrothal

the ringing of the curfew, but by no means so full of cheer as when he set out joyfully singing in the morn-He was himself dragging along the plough, which was battered and broken, and was at the same time leading one of his oven lame and wounded along with him, and himself bleeding on the shoulders and Still his soldier-like courage did not fail him, and ealling on his wife with a cheerful countenance, "Prepare for salting," he said, "for this goblin in the Haunted Field has provided us with an abundance of beef. This ox that I have brought back with me has run mad, and injured himself so much that he will not be fit for any further work The other ran off to the mountain, and there I saw him plunge from a steep rock into the river below, where I fancy he now lies at the bottom"

"Oh! these cousins, these wicked cousins!" cried Sabine, weeping, "already has their accursed present robbed thee of thy hard-earned gold, and what is more, thou art thyself hurt and bleeding, my brave young soldier!" "My hurt is of no consequence," said Frederick, "it was but the oxen that crushed me between them when they ran mad, and I endeavoured to stop them but it matters not grieving, and in the morning I will start afresh"

Sabine was now so terrified at what had happened, that she endeavoured to dissuade ner husband from any farther attempt at cultivating the unlucky

field But he declared in reply that the field should have no rest as long as he lived, and land that one cannot plough one must delve said he and I think this goblin will not finghten a good steady soldier in the way he does a poor brute animal. He then slaughtered the wounded beast and cut him up and the next morning as soon as Sabine was ready to begin salting the meat. Fiederick was again on his way to the Haunted Field and departed with his pickase and his spide with as good a heart as on the morning before he had set out with his good yoke of oxen and his new shuning plough.

He returned from his work in the evening as on the previous day He looked pale and wearied but was in good spiritis. This is rather hard work said he laughing for their comes a lubberly goblin first on this side then on that bantering me with his foolish talk and tricks but he seemed to wonder at last that I took no heed of him and from that I begin to get fresh courage.

Besides what has an industrious man to fear that goes straight forward and minds his work?

Many days now passed away in the same man ner The brave Frederick continued unwearied delving and sowing and destroying the weeds. And he had now cultivated a good portion of the Haunted Field by the aid of his spade alone for he never relaxed in his exertions and his land began to pro mise a crop, if not very nch, still a handsome return for his trouble, and he now cut his corn and carried it all home himself, for his land was yet too poor to afford him reapers to help him, and he would not let Sabine venture into the field, more particularly as he was expecting her soon to present him with an infant. The child was born, and in three years two more, and so his life went on without any remarkable occurrence. By hard striving and industry he compelled the Haunted Field to yield him one crop after another, and thus like an honest man redeemed his word to Sabine, that he would find sufficient to support her

It happened one evening at harvest time that Frederick had remained at work until near dark, when all at once he perceived at his side a strong built swarthy-looking man like a collier, with a huge furnace-iron in his hand, who said to Frederick, "What! are there no oxen left in the land that thou workest with thine own hands? Thou should'st be a rich farmer if one may judge from the extent of thy land" Frederick well knew who it was that thus addressed him, and did as people are accustomed to do on these occasions, that is, held his tongue and worked even the harder, and tried to turn his thoughts another way But the goblin did not on this occasion disappear as these beings commonly do when they are thus treated, in order to appear afterwards in a more hideous form but again addressed Frederick, and said in a friendly tone, Friend thou wrong st both me and thyself. Answer me truly and sincerely perhaps I may find a cure for thy misfortunes. Well then in God's name speak, said Frederick and if there be mischief in thy words the blame be with thee. Frederick then rose from his work and related in a true manner to the collier all that had happened since he took possession of the field nor did he conceal his barred to the goblin and how difficult it was owing to his per secution to work out a subsistence with his bare pick axe and spade and support his family

The collier heard all with a serious countenance. He then stood still for some time in a musing attitude, and at last spoke as follows — It seems friend that thou knowest who I am and that is commendable in thee that thou hast not sacrificed the truth hut spoken holdly out notwithstanding thou hast so much cause to be angry with me and to confess the truth thou hast indeed had too much reason. But mow since I find thee a right honest churl I will make thee an offer that will recompence thee for all that as post. Thou must know then that when I have had my fill of sport in woods and mountains. I have a fancy to dwell in a comfortable house and live a sober and ord rly life for some half year or so. How now if thou wert to engage me as thy servant for the next

six months?" " Now that is ill done," said Frederick, " to banter an honest man in this way "-" No ' no '" said the other, "it is no bantering-I am really senous, thou shalt find me a truly hard-working drudge, and as long as I serve thee, no hobgoblin will venture to be seen in the Haunted Field, so that thou mayest work thy oven there without interruption" I should like well," said Frederick, after some thought, " if I only knew whether thou wouldest keep thy word, and moreover if it is right to deal with thee " "That you must settle yourself," said the stranger, " but my word will never be broken as long as the Riesenberg stands, and moreover, I am not a maliciousminded spirit-somewhat sportive, and tricksy, and wild, but that is all,"-" Why then," said Frederick, "thou must needs be the famous Rubezahl "" "When thou thinkest so," said the collier, interrupting him, " learn that that powerful spirit will not allow of a name so ignominious, but calls himself the Monarch of the Hills" "That would be a droll affan," said Frederick, laughing, " to have the King of the Hills for my serving-man," "Thou mayest eall me Waldmann then," answered the other Frederick now stood considering for a considerable time, and at last said, "Well' so be it-I don't think I do wrong in engaging thee, I have often observed that people employ irrational animals to turn the spit and do other household offices, why not a goblin?" The collies uttered a

hearty laugh and said. Now such an offer was never made by any of my kind before. But that I heed not—tis my humour and so tis a bargaio my honored master! Frederick however made it a condition that his new servant should on no account whatever discover to Sabine or the children, that he had lived in the Hauoted Field or in the old caverns of the Rieseoberg over at any time play any goblin tricks about the house or farm. Waldmann pledged his word to all this, so the matter was coocluded and home they both went together to a friendly mood.

Sabine was not a little surprized at this addition to their household and could scarcely look upon the swarthy gigantic servant without fear. The children were at first so much alarmed that they would not venture out of doors when he was at work in the gar den or in the croft but his quiet and good natured and friendly behaviour soon reconciled all the house hold and if he now and theo had a frolicksome fit and chased the dog and the fowls they thought it only sportiveness and good humour and a single word from the master was sufficient to bring him back into his usual bounds.

Frederick now relying oo the promise of the spirit of the mountain inconsiderately expended his long treasured gold in the purchase of two fice new oxen and agaic weot joyfully forth to his field with his plough newly repaired —Sabice looked after him

anxiously, and anxiously awaited his return at night, fearing that he might again have all his prospects blighted, and be worse hurt himself than on the former occasion. But with the curfew, home came Frederick, singing through the village, driving before him his yoke of fine oxen, and kissed in great glee, his wife and children, and shook his servant kindly by the hand

Waldmann also often took out the oven to plough, while Frederick laboured in the garden, or in the barn. The greater part of the Haunted Field was now cultivated, and every thing went on prosperously, to the surprise of all the inhabitants of the village, and to the chagrin of the envious relations.

The harvest was now finished, and winter approaching, when Frederick went one day with his team to gather wood for the hearth and the oven. It so happened too that Sabine was at the same time called away to see a poor widow in the neighbourhood who lay ill of a fever, and whom she was accustomed to befriend to the best of her means. She knew not well what to do with her children, but Waldmann desired her to leave them in his care, and as she knew that they were always amused with his tales she did so, and departed on her pious errand

In about an hour's time from this, Frederick leturned home from the forest. He placed his waggon in the shed, and put up his oxen in their stalls, and

was cheerfully turning his steps to the house to warm his benumbed limbs at the fire when the piercing cries of his children suddenly alarmed his cars. He tushed into the house and burst open the kitchen door and there found all the children shricking and unliked together behind the oven, and Waldmann mally laughing and leaping, about making hideous faces and his hair all in fire and flames.

What s to be done here? said the master in an angry tone. The fire was instantly extinguished on Waldmann's head, and he stood in a humble posture before his master excusing him elf by saying that he was only amusing the children. But the children ran crying to their father and told him that he had terrified them with frightful faces and ran to them now with a rams head and now a dog's - 'Tis enough, said Frederick to him—'depart, friend—we dwell no longer under the same roof. And he therewith took him by the arm and pushed him out of the house and beyond the garden telling the children to remain quiet in the chamber and not terrify themselies any more as their fither was now come and they were as safe as in Abraham's bosom

The strange servant unde no resistance but as he now stood beside Frederick on the warty ground he said hughing Hearf master's suppose we strike a fresh bargain. I have I confess made a great disturbance but it shall not happen agun. I fell unfor

tunately into a fit of my old humour" " For your own pleasure, 'said Frederick, "but you might have terrified my children out of their senses. There is an end of our contract" "My half year is not yet expined," said Waldmann arguing, " and I insist on going back to the house" " Thou shalt not again touch my threshold," said Frederick, "thou hast broken the contract by playing thy accursed pranks, but I will pay thee thy full wages-there they are-take them and depart " " My full wages," said the goblin with a contemptuous laugh, "hast thou then forgotten my treasures in the mountains?" "Tis more on my own account than thine," said Frederick, "I don't wish to remain in any one's debt" And with that he forced the money into Waldmann's pocket what will become of the Haunted Field," said Waldmann, with an angry look " " What God wills," said Frederick "I would rather lose fifty fields than that you should injure one hair of my childrens' Away with thee, or I shall serve thee in a manner thou wilt not like " "Softly," said the goblin, "when spirits such as I assume a man's form it is generally a strong one, and thou might'st perhaps come the worst off in such a contest, and then God be merciful to thee!" "That he has ever been, and has given me a good strength of arm as thou shalt find Back to thy mountains, thou odious brute-I warn thee for the last time" On this the goblin attacked

Frederick in a furious manner and an obstinate contest ensued. They wrestled and threw each other without the victory being decided for the one or the other until at lat Frederick by a masterly stroke brought his opponent to the ground and kneeling on his breast he begin to beat him with his firsts exclaiming. Ill teach thee how to attack thy master, thou necursed mountain spirit!

Rubezuhl however, laughed so heartily at this that Frederick thinking that he was mocking him repeated his blows with renewed vigour until the goblin at last cried out— Enough enough! I was not laughing at thee but at miself and cry mercy! — That a mother matter said Frederick—rise then and he helped him up on his legs—'I have had a sufficient trial of human life—said the spirit laughing—"none of my kind, I think—ever carried the sport so far—But hark! friend—thou must nevertheless allow I made a brave resistance—for thou knowst I could easily have called a host of mountain spirits to my aid had I so pleased—Truly I am almost killed with laughing

Frederick stood regarding the merry Rubezahl and said 'You will I fancy bear me a grudge and send me ill luck not only in the Humted Field but in other matters but still I cannot repent of what I have done I have only exercised my just authority and protected my children. Were it to happen again

I should treat thee in the same way" "No, no," said Rubezahl, "do not give yourself that trouble—I have had enough for this time. But listen to my words—go on working thy Haunted Field, and I promise thee not the shadow of a goblin shall henceforth be seen in it as long as the Riesenberg stands, and so farewell and prosper, my honest strong-fisted master"

And on this, with a familiar nod, he disappeared, and Frederick during the remainder of his life never saw him again. But Rubezahl kept his word to the full and more. An unheard of prosperity began to manifest itself in all the affairs of Frederick, and he became in a short time the richest farmer in the village. And when the children played in the Haunted Field, which both they and Sabine now walked in without fear, they would often relate how the good Waldmann had appeared to them and told them humorous tales, and how they found choice confectionaries, or beautiful carved toys, or golden ducats in their pockets on their return home

IA MOTTE LOUGLE

*** * *** *

There arrived one fire summer evening in the city of Venice the far famed commercial queen of Italy a young German merchant of the name of Reichard a joyous and spirited boon companion. This happened at the time when almost all the German states were disturbed by the thirty vers war and on that recount the young increbant who longed for a pleasant journey, was no a little roje ed that his his siness led him for a season into Italy where wars were not so frequent and where as he had heard be should find the reliest whee as he had heard be should find the reliest whee and the most delicious fouts to any nothing of the women whose beauty is so justly exhibited.

The first thin he did on his arrival was to hire n gondola and he oon became immersed in all the grieties of Venice and found no want of companions to share his festivities. Day after day passed in retreated plea ures, and in the society of a ret of joyous commides all of whom exinced the utinost hi lants, during their carousals one only excepted. This was a Spanish captain, who was indeed in par

taker in all the sumptions eptertainments that Reichard gave to his friends, but he was observed seldom to exchange a bow with any one, and a settled gloom, from some cause or other, seemed at all times to pervade his countenance. The company, however, never reproached him with this, as he was a person of rank and character, and was moreover accustomed frequently to defray the whole expence of their nightly banquets.

Notwithstanding this latter encumstance, and that the young merchant became more sparing in his hospitality, than he had been on his first arrival in Venice, still his money began to fail, and he saw with no little uneasiness of mind, that a course of life so licentious and extravagant mist soon come to an end, and his money be all expended

As his case was no uncommon one to his comrades, they only laughed at his disconsolate situation, and passed their jokes on his downcast looks, while at the same time they joined together in consuming the small remainder of his means. It was at this time, that the Spanish captain one evening kindly drew Reichard aside, and entering into a friendly conversation with him, led him into an unfrequented spot in the suburbs of the city. The young merchant felt no little uneasiness at this proceeding, but, thought he, my comrade knows he has nothing to expect from me but my skin ond that might cost him more trouble than it is worth

But the Spanish eaptain scriting himself on the ruios of on oncient and mouldering eastle motioned the young merchant to him and thus oddressed him. It oppears said he my much esteemed young friend that you are deficient in a quality which to me is become olmost a burthen. I mean the power of possessing at any one moment as large a sum of money as you could wish and of repeating this as often as you please. Now this privilege and many other things to boot. I will dispose of to you for a very reasonable sum.

Reichard on hearing this oronal said with sur pnse. What wish, then, can you have for money from me when you thus throw oway the power of possessing it of will?

The case is thus—stud the Spanish captain—I know not whether you are acquainted with a certain hittle creature, which they call a Mandrake—It is a very diminutive black looking imp unclosed in o vial. Whoever possesses one of these creatures may by its means obtain whatever is most desirable in life—particularly an unbounded quantity of money—In return the Mandrake requires the soul of the possessor for his master Lueifer provided he dies without having transferred the Mandrake into other hands—This can only be done by selling it, and that too for o smaller

sum than the possessor himself has given for it Mine cost me ten dieats, and if you will give me nine for it, 'tis your's "

Whilst the young Reichard was considering this proposal within himself, the Spaniard this continued his speech. "It would be an easy matter," said he, "for me to deceive any person with this glass and pass it off as an article of another kind, as indeed happened to myself, who received it at the hands of an unprincipled merchant. But I wish to keep a clear conscience, and therefore make this honorable and open proposal to you. You are yet young and capable of enjoying life, and will have opportunities sufficient to rid yourself of the thing, in case it should become burthensome to you, as it has done to me."

"Excuse me, Sir," answered Reichard again, "I hope you will not take it amiss, but I am very much on my guard, from the number of times I have been cheated since I arrived in this same city of Venice" "How now, young fool," said the Spaniard in an angry tone, "you need only recollect the feast of last night, and then reflect for a moment, whether it was worth my while to become a cheat for the sake of nine beggarly dueats"

"Who treats well, must pay well," said the young merchant modestly, "and a handieraft only, not a purse, has a golden bottom. As you last night expended all your money, my nme ducats may be very acceptable to you

You may think yourself well off, said the Spaniard, that I do not this moment cut your throat But I forbear in the hopes that you will rid me of this little Mandrake

Wdl you allow me a trial of it—said the young merchant with prudent foresight

How can that be " said the captain I have already explained to you that it will neither remain with, nor serve any one who has not previously paid a just price for it

The young merchant was embarrassed The darkness of the night and the loneliness of the spot inspired a fear in his mind although the captain assured him he should not attempt to force the purchase on him on account of the hard conditions anniexed. At the same time all the delights that the possession of the little Mandrake would make him master of floated before his eyes, and he at length re solved to venture one half of his remaining money in the purchase, first seeing if he could obtain it at a lower rate

"Thou fool 1 said the captaio "it is for thine own benefit and that of those thou may st here after sell it to that I fix the highest possible price that it may not be so soon sold for the lowest possible, coin and the purchaser's "oul become the property of Lucifer, when he is not able to sell it for a less sum than that at which he bought it"

"Aye, well " said Reichard laughing, " I shall not sell the wonderful thing, depend upon it—If you will let me have it now for five ducats" "Even so, for my own sake," said the captain, "although it shortens the little imp's period of service, and brings perdition the sooner on some poor soul or other"

And on this he handed over to the young man, on payment of the purchase money, a small thin glass vial, in which Reichard by the light of the stars could observe a little black object frisking and frolicking about

He immediately put his new purchase to the proof, and on wishing for it, found the sum he had laid out doubled, and grasped the ten ducats in his hand. He then repaired in high glee to the tavern, where he found the rest of the company still drinking, and all wondered to see their two comrades, who had left them in low spirits, return with such glad countenances. But the Spaniard soon took leave without stopping to partake of a sumptuous supper which Reichard ordered to be prepared, although it was then late in the night, first paying the mistrustful host before hand, for by aid of the little Mandrake both his pockets were now ringing with ducats

They whose boundless desires would lead them to possess a charm like the little Mandrake, may best conceive what a life of pleasure the young merch int led from this time forth. But a prudent and pious mind will easily imagine that it was highly profligate and licentious. The first thing he did was to attach himself to a former flame the beautiful Lucretia. He purchased for her a eastle and two delightful villas and procured for her and himself every possible luxury of life.

Now it inappened one day that he sat with his mistress Lucretia in the gardens of one of his country houses on the bank of a swift running brook. The time was spent in laughing and jesting until Lucretia suddenly and unexpectedly seized the little Mandrake which Reichard kept in his breast fastened to a golden chain. Before he could present it she had already broken the chain and held the little flask against the light. At first she could not help laughing at the frolicksome experings of the little black imp, but suddenly exclaimed with a cry of affright. Ah I what a horid tood and flung chain and flask and the little Mandrake altogether into the brook, where the rapid stream soon swept it from their eyes.

The unfortunate joung merchant endeavoured to hide his chagrin fest his mistress should risk him farther respecting it and might perhaps denounce him to justice for witchcraft. He prised it off there fore as a curiosity and as soon as possible disengaged

himself from Lucretia to consider in private what steps were most advisable to take He still possessed the castle and the two country houses, and he had also a considerable quantity of ducats left in his purse But how agreeably was he surprized when the first thing he found, on putting his hand into his pocket, was the vial with the little Mandrake! The golden chain indeed was left at the bottom of the brook, but the vial and the little imp were duly returned to their rightful owner. He could not avoid a sudden exclamation of joy, "And now," said lie, "I possess a treasure of which no power on earth can rob me 1" And he would have pressed the dear little vial to his lips, if the little jumping imp had not looked so grim at him

But if Reichard had before led an abandoned life it was now ten times more so. He looked down with pity and contempt on all the potentates and rulers of the earth, convinced that there was not one who could command so many pleasures of life as he. In the luxurous city of Venice no one could count so many rarities of the table as were to be found at his costly banquets. And whenever any moderate man admonished him for his extravagance---"Reichard is my name, and my riches (Reichtham) are so boundless that no expence in the world can exhaust them" And he would often laugh at the Spanish captain in an extravagant manner, for having parted with so

invaluable a treasure and for having afterwards as was reported retired into a monastery

But all things on earth endure only for a season and this truth the young Reichard was doomed to experience and so much the sooner as he abandoned himself to every kind of sensual pleasure. An un conquerable lassitude seized on his exhausted powers in spite of the little Mandrake which he on the first day of his illness called ten times in vain to his assistance. No relief however came to him but in the night be was visited by a terrible dreum.

It seemed to him as if one of the medicine bottles at the side of his bed suddenly began to dance striking with violence all the other vials that sur rounded it. On further observation Reichard recognised the vial with the Mandrake and said. How now little Mandrake dost thou not only refuse to help me but must break my medicine vial. Into the bargain? But the little Mandrake began to sing in the vial this.

Hey'l tile I e bard Re cha dlein come
Be pat ent and bea thine eternal doom
We will find thee ple ty of oom
The devil a bit will le h lp the k
Gam t devids a adsperiher h rb no sti k
Min thou art however thou k ck!

And he thereon began to grow suddenly long and thin and in spite of all Reichard could do, crept out through the pitcher cork, and through his fingers, and became a huge black demon, who began a horrible dance, flapping his broad bat-like wings, and at length laid his heaving breast on Reichard's breast, and glued his grim face so fast and so close to Reichard's face that Reichard believed he was growing like him, and cried out for a looking-glass. He awoke in an agony of fright, and in a cold perspiration, and thought he saw a black toad rim with great haste from his breast and hide itself in his bed clothes. He felt in the bed, shuddering, but found only the vial, but he observed the little black imp seemed calcusted and lay dormant.

Alas, what a long night was this to the poor sick patient! He dared not trust himself to fall asleep, lest the black monster should again surprise him, and yet he dared scarcely open his eyes lest it should be lurking in some corner or other of his apartment. If he closed his eyes for a moment he imagined the monster had secretly got into his bed, and he sprang up from it in horror. He rang again and again for his servants, but their sleep was not to be broken, and the fair Lucretia since he had been sick, was no longer to be seen in his chamber. So he was left all alone to his miseries, which were the more heightened when he thus reflected——Ah God! thought he, if this night be so long in its duration, how long will be the endless night of hell! He resolved therefore, if God

should spare his life till morning to rid himself at all risks of the Mandrake

Wheo morning at length appeared, he felt him self somewhat refreshed and invigorated by the cheer ful light and begao to consider whether he had yet turned the Mandrake to all possible advantage. The castle and the villas, with their furniture, did not seem to him sufficient and he instantly desired a huge heap of ducats under his pillow, and as soon as he found his wishes fulfilled he began to consider where he should find a purchaser for his vial His physician, he recollected had a number of natural curiosities preserved in spirits and he was in hopes to add the little Mandrake to his collection, as an object of that description well knowing that the doctor was himself a pious man, and would have nothing to ay to it in its real shape He could not indeed con ceal from himself that he was playing the poor devil a sad trick but said he to himself - better to in cur a small sin that may be washed away in purga tory than to deliver one seelf up irrevocably to the devil Charity begins at home and my desperate case admits of oo delay Having made this re obe he straightways carried the little Mandrake to the doc It had by this time recovered all its wonted agility and played a thousand frolid some tricks in the glass which attracted not a little the doctors ad miration He observed it more narrowly and evinced his desire to become possessed of so singular a lusus naturæ, as he termed it, if the price were not beyond Reichard, in order to satisfy his own conscience to the utmost of his power, put as high a price on it as ne could, and four ducats, two dollars and twenty groschen was the price he asked Doctor however, refused to give more than three ducats, and moreover, required a couple of days to consider of it On this the young man fell afresh into an agony and bloody sweat He at once renounced the Mandiake, received three ducats in exchange, and immediately distributed them among the poor by the hands of his servants He, however, concealed the gold that was under his pillow as well as he could, believing that all the prosperity of his future life depended on it

He had now a second attack of his fever. 'He lay almost in a state of constant delirium, and if he had not been rid of the burthen of the Mandrake would certainly have died through terror. He began at length to recover, and his convalescence was only retarded by his anxiety respecting the ducats, which he had hidden under his pillow, but which from the time he first recovered his senses, he had looked for in vain. At first he was scrupulous of asking any person respecting them, but when he did he could obtain no tidings of them. He sent to the fair Lucretia, who he believed had visited him in his illness, but

she returned for answer, that she knew nothing of the matter and said, she supposed from the ques tion that he was still raving He arose in a melan choly mood, and resolved to convert his castle and villas into money But to his surprize he found them in the possession of persons who exhibited to him a release for the purchase money under his own band and seal for he had in an unlucky hour, given the nrtful Lucretia a carte blanche and saw himself now reduced to poverty and so straightway packed up his few articles to wander forth a poor beggar At this moment the physician who had cured him appeared before him with a very grave countenance Doctor cried the young man in tribulation "I en treat you as you would become celebrated in your profession to furnish me with a speedy poison for I know not where to buy a loaf to save me from starva Do not despair said the Doctor with a composed aspect "I will present you with the cost of my attendance But here is a new medicine which I have inclosed in this box and which is requisite to strengthen your constitution in future and for this you must if you please, pay me two ducats all my heart said the young merchant and paid the sum to the Doctor who immediately quitted the room As soon now as Reichard put his hand into the box he felt the Mandrake vial between his fingers

and a ticket was attached to it with the following lines

"I wish'd to cure thy body's smart,
Thou I iids't thy snares for soul and heart,
Yet conscience quielly told me true,
The wicked scheme you had in view,
So pray leave off your counter triel,
I hand you back your Mandrake quiel,
It likes me ill—this I ind of truck—
A gallows imp for gallows' luc!"

The young Reichard at first shuddered when he found he had again purchased the Mandrake, and that too at a very low piece. At the same time he was not without some feelings of joy, and as he was determined to rid himself of it again on the first opportunity, he resolved by its means, to revenge himself on his mistress Lucretia, and punish her for her inconstancy and neglect

And this lie effected in the following manner. In the first place, he wished to have in his pockets double the number of ducats which he had placed under his pillow, and which in an instant almost weighed him down to the ground. The whole of this large sum he placed in the hands of a neighboring money scrivener, and took an acknowledgement for it, reserving only to himself one hundred and twenty gold pieces, with which he repaired to the residence of his I ucretia. With her he immediately renewed n life of desipation as he had done some months be fore and Lucretia won by the re appearance of his treasures pretended a revival of her attachment Reich ird one day when the little Mandrike was playiag all kinds of frolicsome tricks in the vial showed it to his astoni hed mistries as the same Lind of creature as the one she had formerly thrown into the water and of which he said he possessed many varicties. With the curio its natural to women she was seized with a sudden wish to possess it and as the craft, young man said he must have gold for it she thoughtle sly gave him a duest as its value When the bargain was concluded Reichard strughtway left the house and called upon the money crivener for a part of the sum he had lodged with But he did not replenish his purse in that quarter for the servener regarding him with surprise declared he had never seen him before Reichard now took the receipt out of his pocket but found to his great consternation that it was a naked and blank piece of paper. The servener had in fact written his receipt with a prepared ink, of which after the lapse of a few hours not the slightest trace was left. The young man thus saw hunself again unexpectedly re ; duced and would have been a beggar if he had not happened to have returned ninety ducats, the remains of his produgality. He that has too short a bed must

lie close, and he that has none must lie on the ground; he that has no chariot must ride on horse-back; and lie that has no horse must travel on foot. So after spending some days in idleness, Reichard saw that in that way his money must soon come to an end, and that from being an opulent merchant he was now reduced to the sorry condition of a poor pedlar.

He therefore looked out for a pack for his goods, and procured another for the remainder of his money. It was with bitter feelings that he now strapped his pack on his shoulders, and offered his wares for sale in the same streets which a few weeks before had witnessed his pride and consequence. He was every where well received, and many persons offered him more for his goods than he himself expected. The entizens are very kind, thought he to himself, and if I can continue in this way, a little time will repair my lost fortunes. I will then return home to my native country, and the more happy, for having escaped the snares of the accursed Mandrake, and extricated myself by prudence and caution.

In this happy mood he repaired in the evening to a tavern, and there laid down his boxes. Some of the guests eame around him; one of whom more inquisitive than the rest, said, "What curious thing is that, friend, that you have in the vial, that seems to play so many antics?" Reicliard turned round, and

now saw to his great horror that among some other boxes which he had purchased he had bought one which contained the Mandrake. He instantly offered it to this man for three groschen, as he had given four for it and to all around for the same price. But they all viewed the little black imp with disgust, as he did not inform them to what purpose it might be applied and as he was incessant in crying his poor wares and interrupted their conversation they at last turned the hapless pedfar with his boxes, and his little black imp out of doors.

He then repaired in great trepidation to the man who had sold him the casket and offered him back the little Satan for a small sum. But the man was going to bed and said he recollected nothing of the business but that if he wished to return the odious vial to its original possessor he must send it to Lu creta who had sold him this with some other toys and so bade him a good night.

Happyman¹ sighed Reschard deeply that canst thus sleep in peace! As he was near crossing the great square to go to Lucretia s house, he thought he heard omething rustling behind him and ready to leap on his neck. He rushed forward in afflight and entered Lucretia s apartment by a well known secret door. His shameless mistress was seated aimidst a company of new admirers. At first they exclaimed at the rudeness of the pedlar. The company then

bought nearly the whole of his goods for Lucietia, who now recognized him, and indulged her mirth at his ridiculous appearance. None, however, would purchase the Mandrake, and as he offered it to them once more, "Away with the loathsome toad," said Lucretia, "I have already had it in my possession, and sold it for some groschen to a beggarly pedlar like this, who persuaded me to give him a ducat for it" "As you value your good fortune," said the young merchant in an agony, "you know not what you throw away, Lucietia. Let me speak with you alone for five minutes and I will warrant, you will to a certainty purchase the vial"

She accordingly stepped on one side with him, and he then discovered to her the wonderful properties of the Mandrake But she began forthwith to exclaim, "Do you take me for a fool, you dissolute vagabond If what you say were true, you would have wished something better from Satan than this box and these straps, away, or I will denounce you as a sorcerer, and have you burnt at the stake in spite of all your boasting"

The two lovers of Lucietia in order to please their mistress then fell on the terrified young man, and thrust him down stairs, so that, what with rage at this treatment and the apprehension of being burnt as a wizard, he made all haste to quit the city of Venice By noon next day he had passed beyond the territo-

ries of the state, and then stood on the borders eve crating the city as the source of all his misfortunes

In the violence of his gesticulations he happened to enatch the little Mandrake out of his pocket Now you good for nothing wretch said he I will speedily turn you to account and that too to get rid of you the sooner

And he immediately wished for himself an untold sum of gold still greater than the last, and so hold in, his pockets he secretly approached the best city that offered itself. He there purchased a plendid equipage hired servants and proceeded on his journey in pomp and magnificence towards Rome He there felt assured he should be able to rid himself of the little Mandrake amidst such a crowd of men of various desires and manners As often now as he expended his ducats he took care to replenish his purse by the Mandrake, in order that when he sold the vial he might have the whole sum undiminished This seemed to him only a just compensation for the anxiety which he suffered for not only was he perse cuted by the visits of the hornble black fiend in the night but he also saw that the httle Mandrake danced so madly in the vial that he now considered his prey as almost certain and the expiration of his impri onment as near at hand

His riches and his liberal expenditure had no sooner introduced him among the best society in Rome than he began to seek an opportunity of selling the Mandrake He invariably offered it to every person he met for three groschen, German money, and soon became the laughing stock of the community Gold however makes friends. He every where met with a warm reception on account of his niches, but as soon as he began to speak of the vial and the three groschen, German money, people smiled at him and got out of his company, so that he sometimes said, "I might as well sell myself to the devil altogether, for people think I more than half belong to him already"

A despair so terrible at length seized on him that he could no longer stay in Rome, and he resolved to seek his fortune in wai, and to see if he could not by that means rid himself of the Mandrake. He heard that two Italian states were engaged in hostilities, and so earnestly prepared himself to take part with one or the other. Provided with a beautiful cuitass bordered with gold, a superb hat and feather, two choice light muskets, a well tempered and brilliant sword, and two highly ornamented daggers, he rode out of the gates mounted on a fine Spanish horse, followed by three well-armed attendants on noble steeds:

We may well imagine that a cavalier so gallantly armed, and moreover willing to serve without pay, would meet with a welcome reception in any camp.

The brave Reichard was immediately appointed to a company and now led the life of a gallant soldier, and was a happy as his anxiety from possessing the Mandrake and the persecuting nightly dreams would let him be Instructed by his ill success in Rome he was now cautious in pressing on his friends his mer chandise Indeed he did not mention the matter to any of his comrades in order the more unexpectedly to conclude a bargain with them on some day or other

One fine morning a firing was heard from the neighbouring hills. The officers who were at play with Reichard threw down their dice and instantly the trumpets sounded to horse throughout the camp Every one being now mounted and falling into order. they proceeded towards the foot of the hills There they saw the infantry on both sides already engaged. and the enemy's cavalry coming down on the plain Reichard's spirits were excited as his high mettled charger neighed and pawed the ground and the leaders gave the word of command and the trumpets sounded A squadron of the enemy s horse advanced against them to intercept them but were routed im mediately and Reichard with his brave followers were not the last to pursue But suddenly they heard a strange whistling in the air-many horses fell. It was heard again and a knight and his hor were overthrown and lay, struck by a canoou ball in their blood Reichard now thought he should be safer with the larger body, when to his surprise he found it close behind him advancing to attack the cannon. The brave young soldier held his place for some time, but when he saw the shot falling thickly around him, and a large body of the enemy's cavalry approaching with drawn swords. "What folly is this," he said to himself, "to be found here, for here I am still more likely to meet my death than in a sick bed, and if one of those accursed whistling balls hit me, I am the Mandrake's and the devil's for ever." And he had scarcely intered these words, than he turned round his Spanish horse, give him the reins and the spur, and fled to a neighboring wood.

He pushed his horse forwards under the high trees until he stood still, chausted. He then dismounted, unbuckled his cuirass and armour, took off his horse's bridle and saddle, and said as he threw himself on the grass. "I must think no more of fighting as long as I have this little Mandrake in my pocket." He then began to consider what course he should take, but soon fell into a deep slumber.

After some hours quiet sleep, a whispering as of men's voices, and a sound like approaching steps came upon his ear. He was however heedlessly composing himself to fresh slumbers, when a thundering voice cued out, "Wietch, art thou dead or alive? speak, before this powder be wasted on thee". He now opened his eyes and saw a musket presented.

to his breast. He that held it was a fierce looking oldier who with his comride stood around him having already seized on his horse and accouttements Reichard cried out for quarter and entreated in the greatest agony that if they were determined to shoot him they would first buy from him a vial in the right hand side pocket of his waistcoat strange fool! said one of the soldiers buy it I shall not but shall take it nevertheless! ond so immediately seized the Mandrake and put it in his In God's name and Reichard if you would keep the the erenture you must buy it other wise it will not stay with you. The soldiers laughed and withdrew with the horse and other plunder. without troubling themselves further about Reichard whom they thought to be mad. He however felt in his pocket and there found the Mondrike safe as usual He then called out to them and shewed them the vial. The soldier who had carried it off but his hand in his breast, and not finding it ran back and took it afresh I tell thee said Reichard a_itated. it will not stay with thee by these means give me but the smallest farthing for it 'Yes yes Mr Con peror said the solder laughing ' but don't think to rob me in that manner of my hard carned money. and running ofter the others he held the vial carefully in hi hand. On a sudden, however he stopped and cried 'The devil' tis gone again. As he was looking for it in the grass, Reichard again called to him "Come back again, for here it is again in my pocket" When the soldier saw this he now first conceived a real desire of possessing the Mandrake, which now as usual when it changed hands seemed full of play and frolic, for by these means it knew its servitude was drawing nearer to an end.

The three groschen seemed to the soldier too much, on which Reichard impatiently eried out. "Well then, niggard, since you so wish it, let it be a bargam, give me then one and take your purehase" And so the bargain was concluded, the money paid, and the little Satan transferred. Whilst the soldier stood still to examine and laugh at the creature, Reichard was reflecting on his future destiny stood there with a light heart indeed, but light poekets also, and without a prospect of any good employment, for he did not venture to return to the squadron where he had left his seivants, arms, horses, and money At one time he felt ashamed at his dastardly flight, and at another he thought he might perhaps be pursued as a deserter. It then occurred to him that he might join the troops to which these soldiers belonged. From their discourse he had found that they served the opposite party, where nobody would know him, and he felt well enough disposed now that he was rid of his Mandrake, and all his gold, to venture his life for a good booty. He

therefore made an offer which was accepted and he departed with his new comrades to their camp

The commander did not besitote to engage a tall active well grown young man like Reichard and he now lived for a considerable time lienceforth as a soldier But he was oftentimes not a little dejected in his mind. Since the last battle the armies on both sides remained inactive as negociations were pending between the hostik states there was indeed no danger of being killed, but at the same time there was little oppo tunity for booty and plunder The soldiers were obliged to live quietly in their camp on their small pay and their poor rations Now it happened that many of the soldiers had enriched themselves by spoil in the late campaign while Reichard, once so caressed by fortune, was almost the only one among them who lived like a beggar He naturally soon became weary of such a life, and one day as he received his small monthly pay, (too small to procure any pleasure and too much not to attempt something with,) he resolved to repair to the sutler s tent and there try whether the dice would not be more favorable to him than commerce and war had bitherto been

The game took its usual elequered course, and the wine passed freely round till late in the night, when at last all the dice seemed to conspire against the half intoxicated Reichard. His pay was staked and lost,

and no one would now give him credit for a halfpenny. He now felt in all his pockets, and as he there found nothing, he felt at last in his cartifdge-box, but there met with nothing but his cartridges. These he diew forth and staked them in play, and as the dice were falling saw that his opponent was the same soldier who had bought from him the Mandrake, and by whose aid his antagonist was certain to tim would have called halt but the dice fell and decided the east in favor of his opponent. He departed to his tent, muttering cuises as he went against his bad fortune One of his comrades who had also lost his money, but was more sober than he, took him by the arm. This man asked Reichard by the way whether he had got a stock of cartridges in his tent. "No," said the enraged Reichard, "if I had any more stuff I should try my luck again " "Then," said his comrade, "you must prepare some, for if the commissary comes to examine and finds a soldier without cartridges he will order him to be shot forthwith " "That were a bad case," said Reichard with an oath, "for I have neither cartridges nor money" "Well" said his comfide, "the commissary will not come before next month" "Ho! that is well," said Reichard, "before then I shall have my pay again, and can buy cartridges enough" On this they bade each other good night, and Reichard began to sleep off the fumes of his wine

He had not however fain fong when the corporal called out- 11olla! a muster in the morning and the commis ary will be in camp at break of day! Reichard was he this suddenly roused out of his sleep. The cartridges came across his half me briated senses and he anxiously enquired of his comrades in the tent if no one would lend him some or sell him some on credit. They however all called him an idle drunkard and bade him go back to his bed In the greatest numericasion of being shot in the morning he sought again through all his elothes for money but could find no more than five furthings With them be ran from tent to tent in the dark night to nurcha e eartridges. Some laughed others swore, but no one complied with his wishes. At last he earne to a tent where he heard the sources of the soldiers who had the day before won the eartridges from him

Comrude and Reichard touchingly you must help me or none. You yesterday took from me all I had and in the morning of the commissary finds no cartndges by me he will order me to be shot and you will have my death at your door. Then for God sake lend me some, or borrow or sell me some

I have made an oath against grinng and borrowing said his commide but to get rid of thee I will sell thee some llow much money have you left? —

The farthings, answered Reichard sorrowfully There then,' said the soldier and that you may be convinced that I am a good natured fellow I will

give you five cartridges for your five farthings, but now begone, and leave me and my tent in quiet." He reached him the cartridges out of the the tent, and Reichard gave him the money, and then slept in peace till morning.

The muster-roll was called, and Reichard passed by means of his five cartridges Towards noon the commissary departed, and the soldiers withdrew to their camp But the sun shone so intolerably hot that Reichard's comrades repaired to the sutler's tent, whilst he himself remained sitting with a piece of dry bread in his hand, sick and fatigued with the exercise of the day "Alas!" said he, "that I had but one of all the ducats I have so lavishly and so foolishly expended" And he had scarcely expressed this wish, when he found a bright new ducat in his left hand A thought of the Mandrake instantly shot through his mind, and embittered the joy which he felt at the sight of the golden ducat At this moment his comrade who had sold him the cartridges came in haste into his tent "Friend," said he, "the vial with the httle black tumbler, the one you remember which I bought from you in the forest, is escaped from me, and I may perhaps have by accident given it you for a cartridge, for I lapped it in paper and laid it among my cartridges" Reichard looked carefully in his cartridge box, and in the first folded paper, he found the small vial " Now that is well," said the soldier, " I would not willingly lose the thing, though it looks so disngreeable, for it seems to me as if it always brought me good luck. There comrade, take back thy farthing and give me the creature. Rei chard cheerfully granted his request and the soldier returned rejoicing to the suffers tent.

But the poor Reichard was very miserable since he had seen the Mandrake again hay and had it in his hands, and carried it about with him. In every folding of the canvas he thought he saw it smiling at him, and that it might probably strangle him in his sleep. Although he was in want of refreshment, he threw away the ducat he had wished for, and as he thought the Mandrake might possibly coaceal itself in his tent he rushed out in the evening and sought a thick shady wood where he fell down exhausted with fear and fatigue. Alas said he ' that I had but a cantine with water to queach my thirst And instantly a cantine with water stood by him First after looking at it with much longing he asked himself where the entine could come from The Mandrake then crossed his mind and he nex iously felt in his pocket, and finding the vial there, he fell into n fit of terror and into a deep sleep During his sleep he was visited by the same horrible dreams as before and the Mundrake seemed to grow larger and longer and to lay itself grinning on his breast. He was about to remonstrate with it as it did not now belong to him, but the Mandrake said with a hollow

laugh, "You bought me for a faithing and you must sell me for something less, else the bargain is void."

He then looked upwards with affright and thought he saw again the shadow retiring to the vial in his pocket. Half bewildered he hurled the vial down a precipice, but found it instantly again in his pocket. "Alas, alas," he cried, "once it was my joy and my treasure that it was always returned to me, out of the water or out of the deep, now it is my torment, my eternal torment!" And he began to run through the dark wood, and struck himself against the trees and the stones, and heard at every step the vial lattling in his pocket.

At break of day he arrived at a beautiful cultivated plain. He was very heavy at heart, and he began to hope that all was nothing more than a disordered dream, and perhaps the vial in his pocket might be no more than a common one. He drew it out of his pocket and held it against the morning sun, and there to his horror he saw the little black Satan dancing between him and the joyful light, and stretching out its misformed arms towards him like a pair of tongs. He uttered a loud shriek and let it fall to the ground, but the next moment again heard it rattling in his pocket. His only chance now, was to procure a piece of money below the value of a farthing, but he enquired in vain, so that he began to lose all hope of selling the horrible

dwarf who now soon threatened to become his master. He would no longer ask any thing from the detestable little imp and his anxiety deprived him of all exertion, o that he was obliged to begins way nil through Italy. While he looked so distracted and moreover was always asking after half farthings, every one took him for a madman and called him the erary half farthing man under which name he was known far and wide

It is said that the late sometimes poinces on the roe and buries its talons in its neck while the poor animal runs madly through the brakes struggling in vain to escape from its fiend like enemy. So it hap pened to poor Reichard with the satinic imp in his pocket and os it would exeite your compassion too strongly to relate all his misery. I will say no more of his long, nod helpless flight, but tell what befell him ofter the lapse of several months.

He had one day windered to the side of a wild mountain and sented limited forrowful and si lent by a little stream that pursued its course through the trugled brakes and seemed to wish to soothe him by its gentle murmurs. Suddenly the tramp of a horse was heard on the adjoining rocks and a tall black wild looking horse, bearing on his back a man of grante figure in a blood red gorgeous dress ap proached the place where Reichard sate — Why osprowful friend said the stranger addressing the wretched and despaining youth, ' one would sup

pose thou wert a merchant and had bought something at too high a price"

"Too low, alas, on the contrary," said Reichard, with a feeble trembling voice

"So I believe," said the stranger, with a horrible laugh, "and have you ever such a thing as a Mandrake to sell? or am I mistaken when I conjecture you to be the mad, half-farthing man?"

The young man seareely dared to allow his assent to this question escape his pallid hips, expecting every moment that the rider's cloak would expand with blood dropping wings, and that his horse would turn into a black monster, snoiting flames of fire, and bear him, a poor miserable wretch, to the mansions of eternal torment

But the rider said in a somewhat milder tone and with less horrible gesture, "I see for whom you take me, but be comforted, I am not that person. On the contrary, I may perhaps help you out of his clutches, for I have now been seeking you for some days past in order to purchase your little imp from you. You have indeed unhappily given too little for it, and I myself am not acquainted with a coin of a lower denomination. But listen and attend to my words. On the other side of yonder mountain there dwells a valuant young prince to-morrow morning I will send against him a horrid monster, as soon as I have separated him from his followers in the chase.

Remain thou here till midnight and depart just as the moon appears over yonder took and pursue thy way along the dark ridge to the left delay not has ten not and thou shrift come to the spot at the very moment when the wild beast has the prince mider his claws. Attack the monster without fear and he will flee and straightway plunge into the sea, then beg as a favor from the grateful prince that he will order some half farthings to be coined for you give me two in exchange, and for one of them will the hittle imp to mine.

So spoke the grisly horseman and without waiting for an unswer rode slowly off into the forest

But where shall I find thee, when I have got the half farthings and Reichard after him. "At the Black Fountain" said the stranger any child can tell you where it is —and with me is ured and gr grantic steps the swarthy steed departed with his dark master.

He that has lost his all at play has nothing more to risk. Reichard therefore, in his desprir resolved to follow the advice of the grim horseman

The night approached and the red moon appeared over the pointed rock. The young man then arose and proceeded along the chil. He pursued his solitary w y in the dark, except that now and then a moon beam would glance through the cleft rocks. Reschard here felt no desire to loter,

and he could not hasten his speed he determined to comply as far as in his power with the horseman's request, and resolved not to lose the thread which seemed to lead him to light and hope

After some hours the distant light of day began to beam on his dark path, and the fresh morning breeze fanned his face, but just as he was ascending from the deep path, and beginning to enjoy the sight of the forest and the blue waves of the sea that lay stretched out before him, he was alarmed by a dread-Looking tound he saw a young man in a ful shriek hunter's dress, already under the fangs of an infuriated wild beast Reichard's first impulse was to run to rescue him, but when he looked at the monster again and saw that it resembled a horrible and furious ape, and bore huge horns on its head, his courage forsook him, and he had nigh, in spite of the pitiable cries of the young man, hid himself again among the locks, but the words of the horseman now occurred to his recollection, and animated by the fear of eternal perdition he ran and attacked the apish monster with his club. The beast had already elasped the hunter in its arms, and now threatened to gore him with its horns, but when Reichard approached, he let his prey fall and ran off with a horrible gibbering, Reichard pursuing him, till he cast himself from a precipice into the sea and disappeared under the waves

The young man now ran back in triumph to the rescued hunter who declared himself to be the sovereign prince of the country, and called his protector a valuant hero requesting him to demand from him, as on acknowledgment any thing in the world that it was in his power to crunt

Are you really in earnest, said Reichard rejoicing and will you pledge your princely honour to grant my request?

The prince confidently assured him that he would to the utmost of his means

Then said Reichard with tears of joy, 'then for the sake of heaven com me n pur of half far things

As the prince stood looking at him in amazement some of his followers came up to whom he related all that had happened and one of whom immediately recognized Reichard for the crazy half farthing man whom he had formerly seen

The prince now began to laugh, while the poor Reichard clasped his knees in ogony, imploring him to keep his word as he should inevitably perish if he was denied the half farthings

But the prince replied, still laughing, 'Arise friend I give you my princely word that I will have as many half farthings coined as you can will for At the same time if farthings of one third volue ire as convenient, there needs no mini for them, for my

neighbours declare my farthings are so light, that three of them generally pass for one or more of another state"

"If that were absolutely certain,"—said Reichard, doubting.

"At any rate," said the prince, "you will be the first that has found them too good. but, if that should happen, I here give you my solemn word to coin you worse, if that indeed be possible"

And he forthwith ordered one of his servants to deliver to Reichard a bushel of his farthings. Reichard ran, like one possessed, to the borders and became wild with joy, when he found in the first tavern on the road, that it was with grumbling and hesitation that any one would exchange a common farthing for the princely ones which he had selected for the experiment

He now enquired for the Black Fountain, but the children in the tavern, who heard him, ran off in affright. The host himself told him, not without shuddering, that this was a haunted spot, frequented by evil spirits, and which few persons had ever seen, but that he knew it well. The entrance was not far distant, through a cave, with two withered cypiesses before it, and no one could miss the way that ventured in, from which God prevent him and all good Christians

Reichard now became very sorrowful again, but

resolved to exercise his courage for the last time, and so commenced his way The cave oppeared horribly dark, even at a distance the two cypresses seemed withered through horror of the hideous gulf. which discovered, as Reichard approached, a wonder ful stone in its lap. He saw a number of grim visages peeping out some of which bore a resem blance to the apish monster on the shore but when examined they were merely oddly formed pieces of rock. The young man entered on his way with trembling The Mandrake in his pocket felt heavier at every step as if it would have drawn him back but his courage on this account increased the more as he well knew their different interests. At last the cave became so dwk that he could distinguish no more of the horrid forms He now felt his way eare fully before him, with a staff, lest he should foll into some hidden abyss but he found nothing but soft moss under his feet and if it had not been for a strange whistling and croaking he would have been exempt from all fear

At length be emerged, and found himself in a wild mountain basio. On one-side he saw the huge grisly black steed of the borseman unharm ssed, and standing with his head aloft motionless like some brazen colo sal statue. Opposite there gushed a well from the rocks in which the borseman was washing his head and brinds.

But the evil stream was dark

as ink, and made everything it touched as black as itself, for when the gigantic figure turned towards Reichard, his hideous face was as black as a Moor's, which formed a horrid contrast to his red dress "Fear not," young man, said the grisly figure, "this is one of the ceremonies I am obliged to observe to please the devil Every Friday I am bound to wash myself here in contempt of him whom you call Creator, and so to my sorrow when I require a new dress I must heighten the crimson of my coat with diops of my own blood, and 'tis this indeed which gives it so rich a colour Moreover I have bound myself, body and soul, in such a manner that I have no chance of escape, and what think you the niggardly miser gives? a hundred thousand gold pieces the year With that I can never get free, and wish for that reason to purchase thy Mandrake And that I do to play the old cumudgeon a tuck, for he has my soul already, and so the little satanic imp will return to hell, without gaining anything after his long service, which will make the old dragon mad with rage" And with this he laughed, that all the rocks resounded, and startled The huge black steed, that seemed hitherto motionless

[&]quot;And now," said he, turning himself to Reichard, have you brought your half-farthings, comrade?"

[&]quot;No comrade of yours," retorted Reichard, half trembling, and half offended, opening his purse.

Nay, do not give yourself airs, said the grant bargainer who was it that set the wild beast on the prince and enabled you to conquer him?

'All your sorcery went for nothing, said Rechard, and related how the prince was accustomed to come oot only half furthings but even pieces of less value.

The red man seemed angry at having thus given himself so much unoecessars trouble about the mon ster He then received three base farthings for one good one gave Reichard of ooe them and received in exchange the little black imp which was very heavy as he was drawo out of his pocket ond lay gathered up dejected and melancholy at the bottom of the vial The purcha er again burst into a loud laugh and exclaimed That will not at all help you now. master Satan-gold! gold! as much as my black steed can walk uoder! and immediately the grant's steed groaned under a huge burthen of gold lie then received his master on his back and walked away in the same maoner that a fly ascends the walls straight up the steep rocks, but with such horrible gestures and dislocations, that Reichard fled in all haste out of the cavern to be rid of the sight

It was not uotil he had emerged on the other side of the mountain and had nearly got out the jaws of the abyss that a joyful feeling of his liberation first came over his spirits. He now felt a confidence in

his heart that he had expiated his first great errors, and that in future no Mandrake could attach itself to him He lay down on the green grass for joy, caressed the flowers, and bade the sun a joyful good morning His mind now recovered its accustomed hilanty, but divested of his former bad passions and affections And although he might with great justice boast of having encumvented the devil he never indulged in such self praise. On the contrary he devoted his renewed strength to honorable exertions, and attached himself to a pious and respectable course of life. And in this he succeeded so well, that after some years hard labour, he was enabled to return to his native country in the character of a substantial merchant He there took a wife and was accustomed in his old age often to relate to his grandehildien and great grandchildren the tale of the Mandrake as a useful warning to them

LA MOTTE FOUQUE

WALD MASTED SHENDERD AND HIS PANILY

- "Short the door Margery, my dear, said her old grandfather and bolt it too very earefully. Our young gentlemen students are about to jubilite in the streets to night, as neighbour Schwertfeger informs me and it may be better for quiet people who occupy the ground floor like us, to be something upon our guard. Meanwhile I will look to the window shut ters it is already getting quite dark and it is high time to light a candle.
 - "But how will our old lodger find his way in, then, grandfather? said the little maiden 'you know he is still out among the pine trees and wandering about the old heathen monuments and tombs
 - 'I et him rummage there as long as he pleases, ehild we cannot hinder him. And he may please, likewise to wait awhile before the door, when he comes for, to say truth I do not like his ways at all, and I am sorry that I ever promised the professor, on taking the house, not to turn the strange lodger out of doors
 - 'Oh grandfather! it was surely hard enough upon poor Mr Professor to be obliged to leave his nice family house, all owing to his wicked creditors and it vexes me to think of it. For Mr Professor

always looks so kind and pleasant, and not so old at the other professors, then he can tell so many fine stones of by-gone times, which though they almost make one's hair stand on end, are very pretty to hear. And as to the strange lodger, he is, perhaps, much better in his heart, than he sometimes appears to me."

- "Maj be so, child; but I wish I had stayed in my own little house Whenever I go past it, I feel a kind of sinking at my heart, it was much pleasanter there"
- "Yet I think you used to complain and groan more there, than you do here, grandfather"
- "How can you make that out, Margery? You know I only removed just to please good Mr. Professor—I wish from my heart he had continued to live here instead of us, at all events he would have paid no house rent! yet he would not listen to the idea for a moment, but now, my dear, let us think of the door! see that it is made quite fast!"

Little Margery did as her grandfather bade her, she turned the key three times in the lock, slipped the bolts as far as they would go, and then both seated themselves with a feeling of quiet and security, snugly round their little hearth

"Shall I go on reading where I left off, grangran?" said the pretty child with a smile. The good natured old man nodded assent, at the same time taking out of his portfolio his lead pencil paper and ruler at his accustomed hour in order to drive de signs which he afterwards exhibited for the instruction of the young artizans as headmaster of the powers trade

For the same reason he kept but little company living quite retired, attended only by a single mud servant, and his little granddaughter

Shehad by this time seated herself opposite to hint, began to turn over the lewes of a huge richly bound folio in parchment and proceeded to read as follows

And it likewise once happened in the funcil city of the sea, at Venice, that a gondolier whose oc cupation there is to row backwards and forwards in boats hung with black upon the canals, had taken into his service a stranger, for his rower, of uncom mon size and strength. Norther the gondolier nor any one else, could learn whence the lusty variet had last come nor where was his native place. Some there were, more deeply read, who observing that this huge hireling was deprived of the use of speech though he could drok well and hail passengers politely enough, imagined that he must be some great animal metamorphosed through the wondrous power of some sorcerer into the human shape and that from his strength and doculty he was most likely formed out of an elephant

' Be that, however as it may, the gondolier was

well satisfied with his journeyman, who, if he divoured a good deal of food, also went through as much labour, and he troubled his head very little with inquiring into his descent and country, leaving all such conjectures to the solution of the learned

"In this proceeding, however, he could not be justified, as no Christian master and householder ought to engage any servants, whose faith, good character, and conduct are not sufficiently known to him, since he must remain accountable both to God and man for the demeanour of such domestics, or other hired persons"

Here the old man sighed deeply, and leaned down his head, white with age, upon his hand. Margery stopped and looked at him with surprize. He then recovered himself, and forcing a smile observed, "Well, my love, read on, I want nothing. I was only thinking how much better it had been, if—but go on, Margery, my dear." And Margery thus proceeded

"About the same period there happened to pass that way, a famous neeromancer, who applied to the said gondolier for three able-bodied boatmen, in order to make a long and quick passage by night. The gondolier thought he was rendering him a great service by letting him have his dumb rower for one of the hands, which he calculated at the rate of five others. This he seemed to shew by the speed with which his

gondola began to skim the waves But just at mid night there was heard from the vicinity of the route it was then going a most hideous uproar in which the voice of the great sorcerer was most loud, and resounded far over the waters. A few of the boldest young men histened with torches and arms towards the spot. Soon they saw the form of the huge rower conspicuous on the deck. engaged in sinking his own vessel, and stamping it deeper and deeper into the waves below at the same time he seemed to be playing at bell with the sorcerer, and at a single blow struck off his head, after which boat and boatman both sunk together into the deep

On the following morning the shattered limbs of the necromancer were found scattered in different places washed up by the waves. What appeared still more remarkable was the discovery of a dead elephant lying apparently drowned upon the sea shore a few miles distant from the city. But whence the strange monster could have been brought or by what means no one knew

It was surmised, however by many that the same necromancer had, by his infernal art metamor phosed the huge animal into the human form and employed it in this way at Venice for the purpose of effecting some of his diabolical schemes. That at this time he must for once have miscalculated the exact hour and planet under which he was operating

and had unluckily, for himself, been deceived by the evil spirits, with whom he was tampering, so that in ascending the gondola, he did not even recognize the enchanted beast, as oftentimes indeed, happens to such practitioners in the black aits before attaining Others again wished to infer that the magician had only assumed the strange ancient-looking form in which he appeared, and was in reality a very handsome young man, deeply smitten with a passion for the lovely consort of the Doge That moreover he had sent the huge elephantine rower before him, in order to assist in the abduction of the noble duchess, or at all events to stir up some wild insurrection in the city, and m the state council of the Republic, favourable to his views As it has been stated, however, he, in this instance, fell a victim to his own want of foresight in directing the potency of his own fatal arts

"Hence we may learn

Just at these words Margery was interrupted by a tremendous bustle in the street. She cast an anxious glance towards the windows, and at length whispered, "Ah, grandfather, I fear the young gentlemen students are even more wild than usual to-day!"

It is only according to custom," said the old man with a smile, "and birds of one feather will flock together, as the saying goes So give no more

head to it, love than to the blustering of a storm to wards spring and go on quietly with the book

Margery was once more applying herself with all diligence to the exact line and word—when suddenly there came three such thundering blows agrunst the window shutters, that the fine old vellum book, slipped out of her hand, and she hid her face in the cushion of the arm chair which rattled along with all the furniture in the room

But not so the worthy liead master for hastening close under the window he exclaimed in the same strong clear tone in which he give the word of command when serving a la militure in his youth, 'Who has the boldine s to disturb in free citizen in his own house? Let the wanton young blade give his name from the outside, and we shall soon see if he be as valirut as he would make us believe. As to this house let him know it is the residence of Head Master Rhenfried—Philibert Rhenfried President of the Honourable Jonners Company, belonging to this town and country. What say ye?

A low an rous wathog was heard on the outside, very strongly distinguished through all the violent mirth and uproar of the collegions, and gradually dying away along with the same in the distance

'What was that? enquired both the grandfather and the child at the same moment with a look of surprize

The students meanwhile made a fresh movement, and formed in a grand square in the mark Torches were seen waving in the air, mingled with no few cudgels and it is said that a number were observed to be sharpening their haugers upon the stones Apparently they had pronounced then percut upon many an unlucky professor's pate, and in particular upon his, who had so greatly won little Margarct's regard For though he was accustomed to banter in a friendly way with some of these wild spirits of the gown, he was extremely bitter and unrelenting, in eases of excessive wickedness and extravagance on their part, masmuch that between the two, they hardly knew in which way to deal with him However, they were in hopes, at least, of terrifying him out of the venatious censorship, which he had assumed, and they were the more emboldened by the efforts of a new collegian, named Marcellin, who had been residing during some weeks, while on a tour, in the town, and ingratiated himself extremely with the whole fraternity by his superior courage and devterity. Though a good deal older than the usual run of them, he it was who schemed and executed the most mad and juvenile tricks, while at the same time he won equal admiration by his superior abilities and acquirements had also eonceived a great dislike to poor Margery's favourite, the Piofessor Nordenholm, hated to hear him named, could never be prevailed upon to call on

him as on the other professors and felt infinitely de lighted at the idea of beholding the rod which was now hanging over him descend in terrorem upon his professional shoulders

Their whole force marched forthwith until they formed a junction before tho said Nordenholms house and there they set up a shout for Marcellin Marcellin' echoed from a hundred voices but it was in vain' no Marcellin made his appearance

At length he was seen sinking quite pale and breathless with difficulty supporting himself upon his sword stick out of the crowd about him. Some of the senior natives approached him with looks of eager and terrific inquiry while the light of their torches glared strangely upon his livid and distorted features. What senior cred he scornfully as they gathered round him do you think this either well bred or right to dog mo in so scandalous a stile to the very steps of a strange old master joiner one whom I may not so much as call by name and would you delude me by maintaining that this is the family house of the hated Professor Nordenholm?

Of a truth, replied one of the students in no good humoured tone, the bead master resides in Nordenholm's family bouse but who as you o out rageously insist has offered to dog your steps thither and moreover, how bappen you to know any thing respecting Nordenholm's residence? you who de

tested to hear him named, and gave yourself no sort of concern about him! all this appears to me somewhat strange"

Mareellin's pilde took the alarm, but at the word strange, he seemed greatly confused, and replied in a hurried, unconnected manner. This only plunged both parties deeper into the brawl, and shortly, in his excessive choler, he challenged two of the natives to meet him with sword and pistols on the ensuing morning.

After fierce words on both sides, they separated and went in different directions without attempting to resume any of their former schemes, and without a single pereat executed on any professional head

Nordenholm watched their retreat through his half-closed windows barricadoed with huge tomes, and burst into bitter laughter, as he recalled to mind a similar convulsion, which was years before followed by the loss of his sweetest earthly enjoyments

Meanwhile the head-master and Margaret had ceased to read, and were sitting nearer each other quite still and contemplative

"No, read no more to-night, child," said the old man, "the evening seems to have set in so strangely; and then the history you began to read was so very extraordinary, who knows but still more wild and absurd accounts may follow it, better bring your spinning-wheel to the table, and then if you should

happen to call to mind one of your prettiest ditties sing it for me my dear

Margery smiled and nodded her head, at the same time beginning to spin in right earnest, but no pretty song seemed to rise up in her trembling little heart She seemed rather to anticipate from her looks though the streets were again quiet that there was yet something strangely unusual and dismal in the approaching night that weighed heavier and heavier on her mind Nor were her forebodings felt without reason for just then they heard heavy foot steps pacing backwards and forwards in the room above them the same which was occupied by the old lodger who had not yet returned home and of which he always carried the key about him being extremely jealous of any one entering it in his ab ence. At times too they thought they heard a fearful sobling and sighing almost like that of a man dying of great pain Margaret raised up her hands as if directing her grandfather to the spot but said not a word while he went and took down his old broad sword hanging on the wall then prayed a few moments within himself and lastly went towards the door

Dearest grandfather my own best grand papa whispered Margaret take me with you then for whatever terrible there may be it cannot be half so agonizing as I should imagine were I to be left here in the little study by myself—all alone, with such dreadful thoughts. Oh yes, you must take me along with you!"

And after a few moments, while the old man had been engaged in trimming the lamp for his lanthorn, and putting out the candle which they were before burning, he motioned to the timid girl to accompany him, and lighted her on the way. But she clung fast to him, and they began to ascend the stairs together. As they proceeded up the narrow stone steps, and along the ereaking landing, they continued to hear more plainly the same strange moaning and whimpering from the lodger's chamber. They were now standing before the door, and could perceive there was a light buining within, apparent though the keyhole. "In God's name," eried old master Rhenfiled, "what kind of being is within there, and in what manner engaged?"

The door flew suddenly open, wide open, and "Huzzah! halloh! who disturbs, who affrights me?" was repeated from a voice within, so horribly wild and mad, that master Rhenfried involuntarily stepped back, and the child fell upon her knees, muttering her prayers behind him

In the middle of the chamber stood arrayed in a blood-red mantle, the strange lodger, and he trembled greatly After a short pause, he said in a low hollow voice 'See! take your rent for one half year. It is upon the table there, take it away, for it fell due the week before

I shall not recene it to day for all that replied the old master with a firmly recovered and determined tone of voice but I both will and must know what it is that so dreadfully agitates you and by what means you gained access into my fat locked and botted dwelling.

What I moan, and what I sigh for half sobbed and laughed the offended lodger 'Eh' surely the spirits that haunt the gallows have a right to do that and why not he who regularly and orderly pays for his own lodging? How did I gain access here, you say?—Eh! what hind of questions are these?—why the house door was standing wide open when I came upon my honour I can assure you, nevertheless that I remarked nothing else

For all that said master Rhenfried I have earnestly to entreat of you to leave these lodgings to morrow morning for truly I am not accustomed to live with people whose doors fly off their hinges when they just approach them I will never live with them any more

But I do not happen to be of the same opinion, said the stringe lodger in a contemptuous tone. I hugh at the idea of going out you know you are bound over to the former landlord to suffer

me to remain So there is your rent, pick it up, it is all there"

The old master, glancing sideways at the glittering gold, observed, "Hand to hand, I can receive nothing from you besides, I see you have brought such curious old doubloons, all mailed Venice, and I know not what date they may bear. I believe too I have said before-time that I am no exchange broker, and have no dealings in strange obsolete coins, though I were to gain ten times the amount by them."

"Here, however," cried the lodger, laughing, are no Venetian doubloons. They are old Saxon gold coins, which your forefathers have been acquainted with these thousand years. And if you sottish folk no longer prize them, yet the former master here, the wonderfully wise Nordenholm, may surely contrive to exchange them. Now pray leave me alone, or take what is due to you!"

And as old master Rhenfried was turning reluctantly away, the strange lodger slammed to the door with such violence as to blow out their light Slowly and sad did the grandfather and daughter descend the stairs, and along the landing which sounded dismally to their footsteps, until they again reached the snug little study, and felt as if a burden were suddenly removed from their mind. They lighted and trimmed their lamp, and master Rhen-

fixed shouted aloud for the maid servant, to go in taotly with a message for Professor Nordenholm entreating him to come thither without loss of time Should he be good to rest he must oevertheless get up and hasten as fast as possible to consider of some very important business

In a short while the professor made his appear ance, pale and terrified You have sent for me on account of the lodger—is it not? he enquired in a low voice my God! I might well think how it would be! but let our pretty hitle Margaret go to bed I have much strange matter for your private ear and our conference may be prolonged fai beyond midnight

The head master expressed his assent and bade the ervant go along with Margaret and both retire to rest. Margery looked a little aoxiously rouad her but observing that her good old grandfather as well as the professor was going to keep watch she thought it would be better to try and forget her fears to sleep and without a word she bade them both a sweet good night. Soon she fell into a soft slumber and lost all recollection of the fearful occurrences of that dismail night it had no longer power over her gentle spirit for the smile that played upon her lips be tokened innocent and angelic rest.

Meanwhile the professor and master Rhenfried acre in earnest communion together, seated near one

another at the little round table. After a long pause, the former in a low and fearful tone thus resumed the discourse "I ought in the outset, my dear Rhenfried, to reinind you of a great calamity which happened to you, though I am also aware, that so singular a period of your excellent life, should, if possible, be wrapped in an impenetrable veil of oblivion, but it is all of no use now. I loved your lost daughter who disappeared ten years ago, and if she did not return my affection, there was a time when she seemed to receive it with a degree of sweet complacency and friendship. The cause of the beloved girl's loss, so inexpressibly bitter to my feelings, remains still as unaccountable to me as I suppose it yet does to you."

The old man made a sign for him to say no more, and seemed to be absorbed in deep meditation within himself. At length he said, "No! that dreadful occurrence is not such a complete mystery as you seem to think, though more severely felt, my dear sir, than any similar affliction that perhaps ever befell me Yet, when I take all into consideration—your known integrity, your present sincerity, your kind attachment to my grand-daughter, and the confidence she seems to feel in you, I feel I can no longer withhold mine, I feel that you fully merit it, and I will state every circumstance I know relating to the fate of my poor unfortunate girl

It may now be rather more than twelve years ago when there came to my house where till then I had resided so quietly and pleasantly with my little girls -there came I say, one day a handsonic young man who expressed a nish to see my work shop and after examming my models &c very attentively he began to talk about an apprentice-hip As you may imagine 1 at first treated the matter as mere jest and then rejected it as a piece of uncalled for mockers on his part warmly entreating him not to think of amusing lumself at my expense. Still the young gentleman insisted he intended neither test nor insult he was much attached to turning and joiners work of all kinds and he had re-olved to be come acquainted with it in all its branches thoroughly and upon principle, under the care and instructions of a skilful master. He then hoped he had succeeded and he was resolved with my permission, never to relinquish his design until he had made himself fairly master of all that it was in my power to teach Like n madmin as I was I give my consent though I knew literally nothing either who he was or whence he came not even whether he had any testimonials with him. I shewed him every thing in my shop drew up an a reement, as if the devil pos essed me and called him at his own to quest by the name of Ludibert Weadelstern

Ludibert! said Nordenholm mourafully,-

"Alas, there is a Ludibert occurs, likewise, in my own history But go on 1 go on 1 Dear master Was he then, the man who deprived you of your angelic daughter?"

"He i he i no other on earth i" replied the old man, his face growing darker and darker as he spoke "Right well did the cunning seducer know how to apply himself to my noble ait, never had I an apprentice half so skilful, for he possessed fine talents, and in more branches than one He could play the flute beautifully, and could sing as well, while with his rapier he was a perfect master"

Nordenholm carnestly signified his assent, and the old man continued, without noticing it

"During our leisure hours he amused himself with instructing the rest of the apprentices and their companions in the noble science of defence, and having myself been a soldier, fond of the sword exercise, it afforded me no slight pleasure to witness their feats with the foil. On all occasions the young master exhibited the greatest politeness and good breeding in his conduct, and daily established himself more firmly in my good graces. This continued for the space of two years, when suddenly the scales fell from my deluded eyes, and I stood lost in astonishment and dismay. The young students had engaged in a similar piece of work to that we have witnessed this evening, and one of those who returned no

more that night to supper and was never afterwards seen was Ludibert Wendelstern On the ensuing morning I found a paper lying in my daughter Agnes chamber but she was gone—gone for ever

The old man here rose and unlocking a small cupboard took out two letters which he handed to the Professor, who recognizing the hand of his beloved Agnes began to read though almost blinded by the tears that came into his eyes

A happy destiny calls me away from you, my dear father but I know you would never have yield ed me your consent Farcwell then and take comfort for I feel quite assured we shall soon meet again, when you will congratulate me a thousand, thousand times on the happiness which will soon be mine

'That said the old master 'was indeed a poor prophecy, and he drew his hand across his eyes as if in pain she was far too confident and that ever brings failure and disappointment along with it for wretched mortals such as we are There is only one thing certain but that is quite certain wherefore the Lord be praised

He took his cap from his reverend white head held it between his folded bands and prayed within himself Afterwards he continued with more cheerful resignation — During four years I could learn no thing regarding her but at the expination of that period one fine morning an infant of about four years old was found wrapped delicately up, and laid at my door It was Margaret, and the following note was found attached to its arm, which I will endeavour to lead to you

"I have been lawfully united at the altar with my beloved Ludibert, and the sweet pledge of our affection which I herewith commit to your care, was, I assure you, by all that is holy, born in honorable wedlock. If you would not wish to curse, and to kill me, I beseech you to preserve the dear infant for me, until I come to claim her, till when her existence must remain a mystery. My noble consort maintains me in great wealth and splendor, yet, oh, best and dearest father, you cannot believe what abundance of wishful tears I shed—what sighs I pour, once more to cross our sweet home's threshold, and which I am fondly trusting soon to do. Oh, think often of your absent, but faithful, fondly-loving,

"AGNES"

"In the basket that contained the child was a large sum of gold and silver, with precious stones. This, however, I deposited as the subscription of some stranger for the use of St. Ursula's hospital. But I dehiberated not a moment in announcing that the young child was my grand-daughter, the offspring of the marriage of my daughter with the stranger. And now, God be praised, our good city is pleased to give full credit to any assertion from the

lips of head master Philibert Rhenfried so fur my good name helped me and I troubled myself no far ther with any needless mquiries. So at all events my poor Agnes has not been the occasion of adding the sin of hying to the account of her aged father's soul. I have brought up her little girl to the best of my knowledge of what is good and right, and so by Heaven's mercy she has gone on improving doubt less under its wise dispensations to the fulfilment of God's purposes here below.

Nordenholm here pressed the old man s hand and leaning down his head, wept bitterly After a long sad pause he then said. Alas my good master I see how much you suffer but your sufferings are not harbed with the stings of guilt therefore do you bear them freely and boldly. But woo alas! I feel no sweet confidence in the sainc freedom. I have my misgivings, though I have nothing dreadful to re proach myself with. There is something weights at my heart which seems to grow heavier and heavier as the night proceeds.

The cause of this first trose on occasion of the fore mentioned festival when I was young and bappy alas doubly happy, for I then flattered myself with delightful hopes of winning your daughters love—and came along with other students to enjoy our selves here

'After our rounds we held jubilee in a grand de corated hall where we were joined by a mask array

ed in very splendid apparel We had once, and only once, before observed the same man make his appearance, and concluded that he was one of our merry company who had some especial piece of mirth in This time the unknown made his obeisance, and with very humble voice, petitioned for leave to propose a question for the consideration of our soelety Receiving our unanimous consent, he began, - 'It is a question of honor and of duty, -whether a lover have a right to earry off his beloved when he is persuaded that he can maintain her in all due and lawful honor and worthiness, and is equally persuaded that her happiness and his own can be accomplished by no other means' He paused, and the voices on both sides lose loud on the ear, though most were perceptibly in favoi of a mad assent to such a proposition; many of the students being pretty well heated with wine, and full of adventurous spirit, eager for exploits I, even I' good master, joined in the wild and wicked votes that carried the question, but it was the first truly blameable aet of my life Even now within this last half hour, I have heard from your own lips, how very lamentably I may have assisted, by such a vote, by supporting such a proposal, in striking at my own sweetest hopes of happiness on earth "

He hid his face in his hands, and was silent. The old master laid his hand gently upon his bowed head, and while he pronounced his forgiveness, also gave

his blessing his repentance was enough Nord n holm their rose with renewed hope and strength and thus continued

'It seemed at the same moment as if I was carried away by a strange impulse of wilful rioting and folly quite foreign to my usual calm and mode rate feelings of enjoyment on such occasions It ap peared as if I no longer recognized myself I wished to be foremost in the mad career we were pursuing. every where ambitious to give a spur to the follies of the hour and in all companies striving to lead the revels in singing dancing drinking or noting Shortly I heard reports that the stranger was everting himself very strenuously among our colleagues to ob tain some of the most hold and adventurous hands for the purpose of carrying into effect the identical exploit which had gained our unanimous applause and that he spared no powers of oratory no in fluence to gain his point. My rude and boisterous mirth seemed to offend his more genteel and delicate bearing and soon we had wonds together. Then he tore the mask from his face, and we beheld a per fectly strange but beautiful youth with a smile of scorn upon his features, which could not, however, impair their noble symmetry and lively expression ' My name is Ludibert he cried approaching me nearer 'for that of my family, it is noble princely but I shall not mention it to you Enough that I

now eite you to appear and deerde our difference in honorable combat enough that I so far condescend.

"The challenge was as quickly received, every thing was prepared, I met him with perfect ease and confidence, for I was the unrivalled master of our ring, and stripped to our shirts, with single rapiers, we set to Almost at the first pass, I was overpowered by the irresistible vigor of my rival's arm. I could not even stand my guard, but was instantly struck senseless and bleeding to the ground, a part of his weapon sticking in my breast

"Many weeks afterwards, on my first return of consciousness, my first inquiries were respecting Agnes, and the tale of her abduction then saluted my ears. I could learn nothing of the time and place, while my ideas on the subject were so mingled with the occurrences of that dieadful night, that I could only feel remorse for the mad disposition which I had indulged, and confess myself unworthy of the happiness which once appeared in store for me

"Yet alas, good sir, my cup was not yet full. There was a favorite subject, I don't much like to mention, which I once pursued for the sake of poetical embellishment—the research after strange old charms, and other magical influences, and this, my despair respecting the fate of Agnes, now led me to employ, for the purpose of discovering whither the beloved girl had disappeared. Ah, my worthy master,

fix not your eye so sternly so reproachfully upon me much less turn away your sympathy from my sorrows for know, God be praised I have never either de nied or misapplied what is holy by any instigation or pursuit of mine. At the same time he stretched out his night hand in token of such assumance which the good master with a look of compassion accepted and motioned to him to proceed as he did in the following words.

I knew that it has been conceived possible through a fit conjunction of times and circumstances, so to fabricate a magical mirror that it shall retain the moon's beams in such a manner as to exhibit by scoret reflexion on the surface every thing that passes upon the earth's sphere in succession according as such magic mirror shall be directed and applied. This wonderful piece of mechanism I succeeded with in finite labour and great expence in procuring and once in the garden of this your but formerly my house I began when the moon was shining clear in the heavens and at the full about the eleventh hour of night, to try my secret experiment. That my own apparition would be seen in case my image fell upon my glass seen even from the farthest corner of the earth I was well aware but my whole soul was so intent upon learning the fate and residence of Agnes that I could dwell upon nothing else

It now seemed as if some assistant being were

directing my hand in the motions of the mirror, which fortunately had been placed anglit. At first only small strange forms cast their reflexions over the surface of the mirror, when at length, in the direction of the south, there arose one so enchantingly sweet and lovely before my eyes!—Oh my good master! father! she sat looking so beautiful and angelic, amidst the blooming orange bowers, in the soft moonlight which shed its beams upon the lofty pines that crowned the heights above——"

"I see your eyes sparkle with delight," internupted the old man, in a tone of displeasure, "you ought rather to take shame and sorrow to yourself, for having daied to dabble in any forbidden species of witchcraft, than to display the least feeling of exultation. Let me hear you describe what follows, with a becoming degree of seriousness and regret, what farther appeared?"

With the humility of a repentant offender, the Professor cast his eyes upon the ground, and in a lower tone said, "It was, indeed, Agnes! she was splendidly attired, and was again seen walking by moonlight leaning on Ludibert's arm. I concealed my features cautiously, at a distance, to prevent them from falling upon the mirror. Next, you yourself, Sir, suddenly appeared in the garden, and on the mirror's surface the pale and sorrowful cast of your features was plainly visible. Se zed with alarm, lest you too

should catch sight of Agnes I ran to the glass, be held my own distorted features reflected there and bursting into a thousand fragments the wonderful in strument fell from my trembling grasp

I know it all as well as if it happened to day, said the white headed Rhenfried yet amidst all the images that floated before my eyes I could dis tinguish no one clouds of heart sprung tears con cealed them from view For at that time I had not fully resigned myself to the will of God I lay weep ing upon my bed but suddenly I heard a light whis pering as if it had said in my ear Rise unhappy father in Nordenholm's house it is known what is become of thy daughter I obeyed and doubtles it was no good spirit which had so whispered me in my chamber Then when I came and found you la bouring under such excessive terror, you know well that I retired without speaking a single word and never more alluded to the appalling and mysterious subject Long afterwards however a heavy weight eemed to oppress my soul from which you may learn my poor deluded friend how very critical and dangerous a pursuit it is that can involve in its for bidden operations even the peace of the innocent who would willingly resist its incantations to their last breath

Meanwhile they again began to bear the voice of the strange lodger above stairs, mingled with sobs and sighs, and wild fierce laughter, even louder than before.

"Good God!" cried the Professor in much alarm;
—"suppose the horid noises were to awaken the child!" Already he had raised his hand with threatening gesture towards the room above, when instantly checking himself, he sank down upon his knees and said "Help! help me to pray! good master, that will avail us much better here" Both then prayed, and all grew still!

When they had again seated themselves at the table, the old master first spoke

"Assuredly, Mr. Professor, you must have disturbed my mind by some other means, besides those used with the magical miror. You had better at once speak boldly out, and confess how it is that this strange unhappy lodger continues here, he is in some way connected with your proceedings"

"So indeed it is," replied Nordenholm. "For having learned that my Agnes was to be sought for somewhere in the south, I instantly collected the scattered remnants of my fortune, in order to seek her in those parts. The better to further my views, and gain access to various classes of society I assumed the title of Doctor and Professor. While I was absent, you were presented with little Margaret whom you found at your own door, but it was my fate alas, to encounter many less fair and pleasing

sights cruel and frightful adventures, which bore me like a whirlpool into the gulf

I had journeyed as far as the city of Venice There I heard mention of a certain sorcerer who knew how to unravel all mysteries upon earth and as I found all my inquiries after my lost Agnes were fruitless I formed an acquaintance with him and he is the very same strange being whom we just now heard crying out and lamenting over our head On con sulting him he declared that he must bave some fixed ahode where he might prepare his conjurations and that having first provided him with a floor in my own house he would attend to my wishes When he got possession however he did not keep his word pre tending that the image of Agnes appeared only dimly floating before his eyes Moreover I heard it cur rently reported at Venice that thi was merely the apparition of a real sorcerer who had flourished cen turies ago and owing to some want of foresight in his art had fallen a sudden victim and never since heen enabled to enjoy the least repose

Just Heavens I that I feared exclaimed Rhen fried Margaret his this very evening read me his dreadful h story aloud I Come what may, however no time is to be lost we must nd the house of him, at all events As he had said this, the old master proceeded once more to trim his lanthorm took hi

good sword under his arm, and strode boldly out of the room. Nordenholm ventured not to oppose him, but followed at a distance trembling with doubt and terror, up the steps and along the sounding staircase until they reached the strange lodger's room

The grey-headed host knocked smartly at the door, it began to open very slowly, but not as if moved by a human hand, for the fearful guest was seated quite at the other end of the chamber, upon the ground, wrapped in a red mantle, several household implements scattered round him, and a dull blue fire flickering and casting its fitful shadows upon the opposite walls

The strange lodger cast a keen glance at the intruders, with a smile of scorn upon his lips, and as they continued to gaze upon him, more fierce and fiery glances shot from his hollow eyes

"Give yourselves no trouble," he shouted in a hollow voice; "I well know your object, and what you want here, but nothing will come of it, at least during your lives, and it is a question even whether Master Philibert's grand-children will make me quit For I am of a very tenacious nature, and apt to tarry long at a place"

The Professor here sighed deeply from the bottom of his soul The Red Mantle tried to force a laugh, but in this he could not rightly succeed,

though he said in triumph One of you, I well know is burdened with heavy thoughts Of that at least I am certain!

For me replied old master Philibert, very calmly - for me I feel still more certain that I am not the person Year and I know something yet more that you will not venture to stay in this house another quarter of an hour for I hereby conjure you in pure and lively faith with the fear of God before my eyes confiding in him only to depart from hence out of this house and never to cro s its thre hold more What is more you shall decamp forthwith se cretly and quietly without offering to disturb a single Christian soul within these walls without any knock ing rumbling or rouring of anykind Now!-avaunt! -are you going? or will you have me appeal to more strong and terrible adjurations in the name of the Lord Will you wait and rue your folly, or be gone? At these last words with quick horrible and threatening gestures the lodger gathered up his strange furniture and hiding them under his red man tle he hastened towards the door, fiercely murmur ing as he went by Thou cunning old Professorthou arch deceiver-not a word in my defence, against that savage greybeard dumb villum as thou art! I will away from these walls-but then what woe-what woe-yet-yet

His voice continued to utter this, close in their

ears, after he himself had disappeared. With the careful eye of a prudent householder and father, master Rhenfried, examined all parts of the room with his lanthorn, in order to ascertain that nothing of an unhallowed or diabolical kind had been left in the haunted room. He could discover nothing, except that upon the little table there remained the same old gold coins, counted out in payment of the strange lodger's rent.

"Hem!" said the master, thinking awhile to himself, "an honest ghost in his way, yet I must not venture to take possession of it, though, again it is doubtless a God-send, which ought not to be buried without turning to use, nor misapplied,—I will convey it then to St Ursula's Hospital Morning is already glimmering through the window-shutters, I think we will awaken little Margaret, and take her along with us, for the child is always eager, and even quite fond of walking that way, none so pleasant, she thinks, when I go along with her"

Very soon, then, the Piofessor and master Rhenfried were proceeding on their route, conducting the pretty Margery carefully between them, along the beautiful avenue of lime trees which leads with gentle ascent to the front of the Hospital The little gul laughed and jested in so artless and engaging a manner, as to lighten up the sad contemplative features of her companions with occasional smiles. They met one of the women of the establishment, and clusping lier little hands, Margery addressed her in the most frieadly voice — Ah lady Sibyl 1 hal lady Sibyl! thou that art wont to bring me always such sweet fruit and get st nothing but a pat on the check in return Good morning a very good morning lady Sibyl

Just at that moment was heard a confused up roar on the opposite side to where they stood and a group of students made their appearance carrying a bier, apparently with some wounded person to seek assistance at the hospital Lady Sibylla at this sight breaking loose from the child, liastened to her post the two friends followed her thoughtfully while Mar gery hid herself anxiously behind a rose bush

The bier was now laid down the students gathered round in a circle, while the woman began cuntiously to examine the persons wounds. They all made way however for the Professor and Master Rheefined with marks of great respect and one of them began to whisper them how the strange student, Marcellin, had engaged with and disarmed one of the senior students and then confessed the injustice of which he had been guilty on the previous evening, upon which a complete reconciliation took place 'So it might have been, likewise, with the second duel' continued the relater or at least nothing fatal would perhaps have happened when suddenly—no one knew/whence—an old strange looking man

clad in a red mantle stood in the midst of us all, murmuring some unintelligible words, and looking highly displeased at us. The combatants seemed to fight more and more furiously. In a moment the stranger stooping down, filled his hands with sand which he cast repeatedly with the speed of light in thick clouds between the rivals, at the same time loudly laughing, 'Hail to you, old master! well a day! have I played you a trick? now for Venice, now thou hast got it well—woe—woe!'

"We heard him say these words, though he was gone, nobody seemed to know how Lost in astonishment, we at length turned our eyes to the duellists who both lay bleeding upon the ground, the senior was dead, and Marcellin we have here brought along with us in the situation you see Their seconds have made their escape and we, though less guilty, are come forward willingly to deliver ourselves up to whatever punishment may be thought due No, we did not leave him helpless upon the ground"

The Professor and Rhenfried, not without evident reluctance and shuddering, drew nigh the bier, pale and bloody, Marcellin raised himself up, he knew Nordenholm, mouned, and then exclaimed in rage, "Thou black sorcerer—abandoned sorcerer—I swore to do it—I saw thy hateful visage when you conjured up the image of my sweet wife's father, all sorrowful and bathed in tears. Then sat she in her

orange bower near Naples-in the soft moonshineknow you it-know you it well? In an agony of remorse she turned away from me, and thenceforth our bonds of love were broken asunder have never since once beheld her any where on this wide and de olate earth. Then bestened I bither to have my revenge on thee and here I must sadly die And set now were all obstacles over once and the sweet saint were again mine-the partner of my ducal power and splendour-she for who e sake I became a vile apprentice-nud Cod knows what worse-yea I had led her home-had her mine own in all the pride of love and splendour But now she is far an iv, and I am dving-dving another and another victim of the hateful infernal arts

A number was heard amone the students. The fever is mounting into his head," others, however were more doubtful and hazarded a variety of conflicting conjectures. Master Rhenfried looked round him with a free and friendly air he then took his cap off his fine grey head, and spoke in a clear but mild tone. "To the very respectable young students and any other spectators who may will he to put questions on this affair, I here stake my life and honor, that professor Nordenholm is wholly innocent of causing this young mans death.

The munnurs become still all moved respectfully in token of assent to the worthy old man, and they

began to advance excuses, and canvass the professor's conduct in a more favourable manner. He himself, however, appeared unconscious of what was passing around him, he stood the very picture of grief, the hot bitter tears coursing each other down his cheeks

Master Rhenfued meanwhile bent over the dying man, and with gentle firmness said, "You will soon appear in the presence of the great God, my dear sir, and now you see before you the face of that man whom you have the most deeply betrayed and injured, even deprived of his last sweetest hopes on earth But God be praised-I know, I confess, Him who purchased us with his blood, bore all our sins, and has paid the price even for yours So take comfort, dear sir, I forgive you from the bottom of my soul, and if you depart with feelings of reconciliation and regret, be assured you will likewise meet with still greater compassion—pardon—blessed peace, in that better state to which you are now fast hastening With whatever evil, deceit, and falsehood, Ludibert, you so vilely assumed the name of Wendelstein on earth, I do confidently predict that for this your sorrow and ruth, you shall yet retain your name, and become a fair bright stai (stern) in Heaven, high above all your earthly pomp and state, in a sphere where friend and enemy may unite in the enjoyment of the same heavenly blessedness and delights. Go, take thy rest then, dear Ludibert, with

a meek and reconciled spirit, in holy hope in lively a survince, that thou shalt wake mid the light of a lin liter and hap, or more."

The supposed Marcellar now the unhappy Lindbert, stretched forth his hands to the good master and midds turnin, his eves to the spot where stood the late hand Nord-nicht, a friendly smile played upon his features—he pressed his hand bowed down his head upon it and died

Now too it was first observed, that the female attendant had falkn into a swoon (a the side of the lace. The old man gently rused up her hard and held her until she came to herself when refusing all farther assistance with feel le step, and drawing her hood and clock closer around her she proceeded towards the hospital. The students again rused the bier and in perfe t silence for the ilecensed slowly along towards an ancient brif-disposited church at a short distance while Sordenholm not a little consoled after seeing Ludibert's happy departure with his usual promptness and decision pointed out to them in few words when they had laid down the bier at the church door, all that was necessary to be observed on such an occasion and how they might best clear up their conduct by shunning not and by disguising nothing from the civil power

The students bowing a pectfully and returning their unanimous thanks while they at the same time

condoled with him, then took their leave, shewing by the sorrow of their countenances, how much their hearts were amended

Meanwhile the spital woman had beekoned the aged Rhenfried to accompany her, and stopped as she was entering the hospital under the vaulted entrance, where she began to enter into earnest discourse with him. Seeing the professor approaching, the old master beckoned to him, and said, "Here, friend, this good woman wishes to communicate something to us, let us hear her!"

She then threw back her veil and hood, and there stood before them the long-lost and lamented Agnes, saintly pale, indeed, and bearing the traces of deep suffering, but whose features were not to be mistaken by the eye of a father, and of a lover. In the same serious and lofty frame of mind, produced by what had so recently happened, all three seemed now to regard earthly sorrows and earthly wishes with a spirit of serene and cheerful patience, and whatever the future might have in store for them, either to part with or bear, they were already prepared for, and saw as it were approaching along the vista of coming years

Little Margaret who had laid herself to sleep beside the rose tree, overpowered with the last night's anxieties and fatigue, now came skipping towards them, and playfully earessing the weeping Agnes, said, "How beautiful you look this morning dear lady Sibylla, now you have thrown aside your black cap and hood but you must not cry—women never cry! But her delight knew no bounds when she learned that the lady was going home to live with her and was to have the room of the strange old lodger for her own who was never coming back any more

This too she found to be all true he was quite enraptured at the change, and under the delicate and incessant guardianship and attentions lavished upon her by the three friends pretty Margery grew and flourished until she bloomed in full beauty one of the most fair and lovely flowers in the rich garland of Germany's gentle women

ED OF SOL II

The Wat 11

POPULAR NEW WORKS

PUBLISHED BY HENRY COLBURN

NEW BURLING ON 8 REET

MRS RADCLIFTES ROMANCE &

1 GASTON DE BLONDEY ILLE a Romance—and St ALBINS AS EX a Metrical Iale with some Poetical P eces By ANNE RAPCLIFFE Author of The Romance of the Forest Mysterica of Ildelpho. Italian Are to which is prefixed a

Mysteries of Udolpho Ital an &c to which is prefixed a Memoir of the Author with Extracts from her Diary Published from the O ginals in the possession of Wm Radeliffe Esq In 4 ols post 8 o price 58s

- 2 BRAMBLETYE HOUSE or CAVALTERS and ROUND HEADS by one of the Authors of Rejected Addresses second edition 3 vols post 8vo 31s 6d
- 3 SANDOVAL or the Freema on a Spanish Tale of present Times By the Author of Don Esterna 3 vols post 8vo 28s 6d
- 4 DON ESTEBAN or Memoins of a Spaniand written by Himself 3 vols post 8vo 27s
- 5 DE VAVASOUR a Tale of the Fourteenth Century In three volumes

 A tru k ght _ _ _
 - 6 VIVIAN GREY Second duon. 2 vols post 800 18
 - 7 GRANBY a Novel of Passitiona Le Life 3 ols post Evo 28s Gd
 - 8 MATILDA a Tale of the Day 2 vols mall 8 o 14s
- 9 TRFMAINE or the Man of Regime end 3 ols post 8vo 3ls 6d
- 10 NEW ARABIAN NIGHTS EVTERTAINMENTS se lected from the original Oriental MS By Jos Von Hamber and now first translated into English by the Rev George Lamb 3 vols foolscap 8 o 18s
- 11 THE LAST MAN a ROMANCE. By the Author of Frankenstei Castruccio &c 3 vols post 8vo 27s
- 12 TO DAY in IRELAND a series of Tales containing the Carder's Connemara Old and New Light and the Toole's Warning 3 vols post 8vo 27s

POPULAR NEW WORKS

- 1 THE LIFL and TIMLS of FREDERICK REYNOLDS (the Dram utst), written by Himsitr, 2 vols 810 with Portrait, 284
- 2 MEMOIRS and RECOLLECTIONS of COUNT SIGUR, Ambassador from I rance, to the Courts of Russia and Prussia, vol the second, containing the Account of his Residence at the Court of Russia, 12s and in I reach 10s 6d
- 3 THE LIFL and CORRESPONDENCE of MAJOR CARI-WRIGHT Edited by his Niece, 1. D Cantwingur 2 vols 8to with Portriot, &c 284
- 4 THE DIARY of an ENNUYEE Second Edition, 1 vol post 8vo. 10s 6d
- 5 LETTLRS FROM THE LAST. Written during a recent Tour through Tunker, Egypt, Analia, the Holy Land, Synia, and Greece By John Canne, 13q of Queen's College, Cambridge In one large volume, with a coloured plate, 184
- 6 THE PLAIN SPEAKER Opinions on Books, Man, and Inness 2 vols 8vo 24s
- 7 IMAGINARY CONVERSATIONS of LITERARY MLN and STATESMLN By WAITIR SAVIGE LANDOR Second Edition, revised 2 vols, 8vo 284
- 8 GAILTIES and GRAVITILS, a Series of Sketches, Commercial Fairs and Fugitive Vacanties. By one of the Authors of "Respected Addresses" Second Ldition, revised. In 3 vols. post 810-278.
- 9 THE NAVAL SKEICH BOOK, or, Service Affort and Ashore, with Characteristic Reminiscences, Fragments, and Options By an Officer of Rank Second Edition, with considerable Additions. In 2 vols post 8vo 18s
- 10 ADVENTURES of a YOUNG RIFLEMAN, in the Farsch and Engrish Angles, during the War in Spain and Portugal, from 1806 to 1816 Written by Himself In 1 vol post 800. price 9s. 6d
- 11 MEMOIRS of a SERJEANT in the FRENCH ARMY, written by Himself, comprising his Adventures in Italy, Spain, Germany, Russia, &c from 1805 to 1828 1 vol post 8rv 9s 6d
- 12 MEMOIRS of the COURT of FRANCL, during the Residence (above 80 years) of the Manquis de Dangfau Now first trinslated from the French, with Historical and Critical Notes In 2 vols 8vo 28s Ditto in French, 3 vols 28s

This very interesting Work will be found to contain a great number of Secret Anecdotes and Facts, hitherto unknown, respecting the Courts of France and England

